



# Beteiligungsbericht 2012 der Stadt Duisburg

- Berichtsjahr 2012 -

## 19. Bericht

Erstellt auf der Grundlage der Prüfungs- und Geschäftsberichte 2012

Herausgegeben von:

Stadt Duisburg  
Der Oberbürgermeister  
Stabsstelle Beteiligungen  
Burgplatz 19  
47049 Duisburg

Telefon: (0203) 283-4124 oder 2863

Telefax: (0203) 283-3423

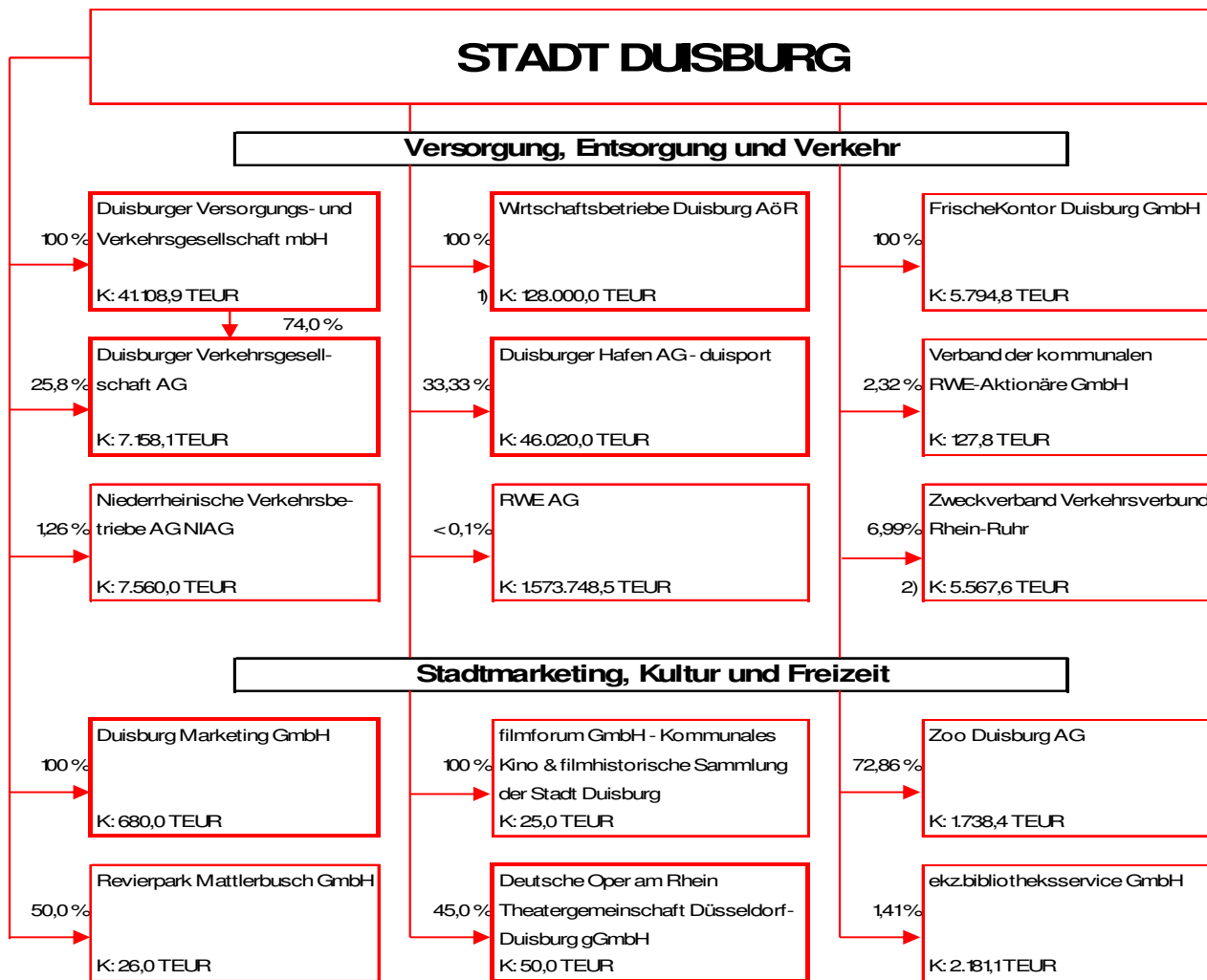
E-Mail: [stabsstellebeteiligungen@stadt-duisburg.de](mailto:stabsstellebeteiligungen@stadt-duisburg.de)

Internet: [www.duisburg.de](http://www.duisburg.de) (Rathaus, Politik, Bürgerservice | Städtische Gesellschaften | Beteiligungsbericht)

<b>Beteiligungen der Stadt Duisburg</b> .....	3
Die unmittelbaren Beteiligungen der Stadt Duisburg .....	4
Die wichtigsten mittelbaren Beteiligungen der Stadt Duisburg .....	6
<b>Die wichtigsten Beteiligungen im Einzelnen</b> .....	11
Versorgung, Entsorgung und Verkehr .....	11
Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH (DVV) .....	12
Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH – Konzern .....	17
Stadtwerke Duisburg AG (SWDU) .....	20
Duisburger Verkehrsgesellschaft AG (DVG) .....	26
FrischeKontor Duisburg GmbH .....	31
Duisburger Hafen AG (duisport) .....	35
Wirtschaftsbetriebe Duisburg - Anstalt des öffentlichen Rechts (WBD-AöR) .....	44
Gemeinschafts-Müll-Verbrennungsanlage Niederrhein GmbH (GMVA) .....	49
Kreislaufwirtschaft Duisburg GmbH .....	54
SBD Servicebetriebe Duisburg GmbH .....	57
Stadtmarketing, Kultur und Freizeit .....	60
Duisburg Marketing GmbH (DMG) .....	61
Duisburger Messe und Service GmbH (DUMES) .....	66
filmforum GmbH .....	69
Zoo Duisburg AG .....	73
Revierpark Mattlerbusch GmbH (RPM) .....	77
Deutsche Oper am Rhein .....	81
Stiftung Wilhelm Lehmbruck Museum .....	87
Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung .....	91
EG DU Entwicklungsgesellschaft Duisburg mbH .....	92
Gesellschaft für Wirtschaftsförderung Duisburg mbH - GFW Duisburg - .....	97
Innenstadt Duisburg Entwicklungsgesellschaft mbH (IDE) .....	102
Immobilien .....	108
GEBAG Duisburger Baugesellschaft mbH (GEBAG)* .....	109
DBV GmbH & Co. Immobilien KG (DBV KG) .....	114
Immobilien-Management Duisburg (IMD) .....	119
Gesundheit, Sport, Arbeit und Soziales .....	124
Klinikum Duisburg GmbH .....	125
Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH .....	131
Medizinisches Versorgungszentrum Duisburg-Süd GmbH .....	135
Gemeinnützige Gesellschaft für Beschäftigungsförderung mbH - GfB - .....	138
WerkStadt Duisburg GmbH - WDG .....	144
Duisburger Werkstatt für Menschen mit Behinderung gGmbH (wfbm) .....	147
START Zeitarbeit NRW GmbH .....	151
DuisburgSport (DuSport) .....	155
Chemisches und Veterinäruntersuchungsamt Rhein-Ruhr-Wupper .....	159
Finanzen .....	161
Sparkassenzweckverband der Städte Duisburg und Kamp-Lintfort .....	162
Sparkasse Duisburg .....	164
Städtische Servicebetriebe .....	169
Einkauf und Service Duisburg (ESD) .....	170
Anhang .....	174
Erläuterungen zu den verwendeten Kennzahlen * .....	175
Abkürzungsverzeichnis .....	177

# Beteiligungen der Stadt Duisburg

### Die unmittelbaren Beteiligungen der Stadt Duisburg



Erläuterungen:

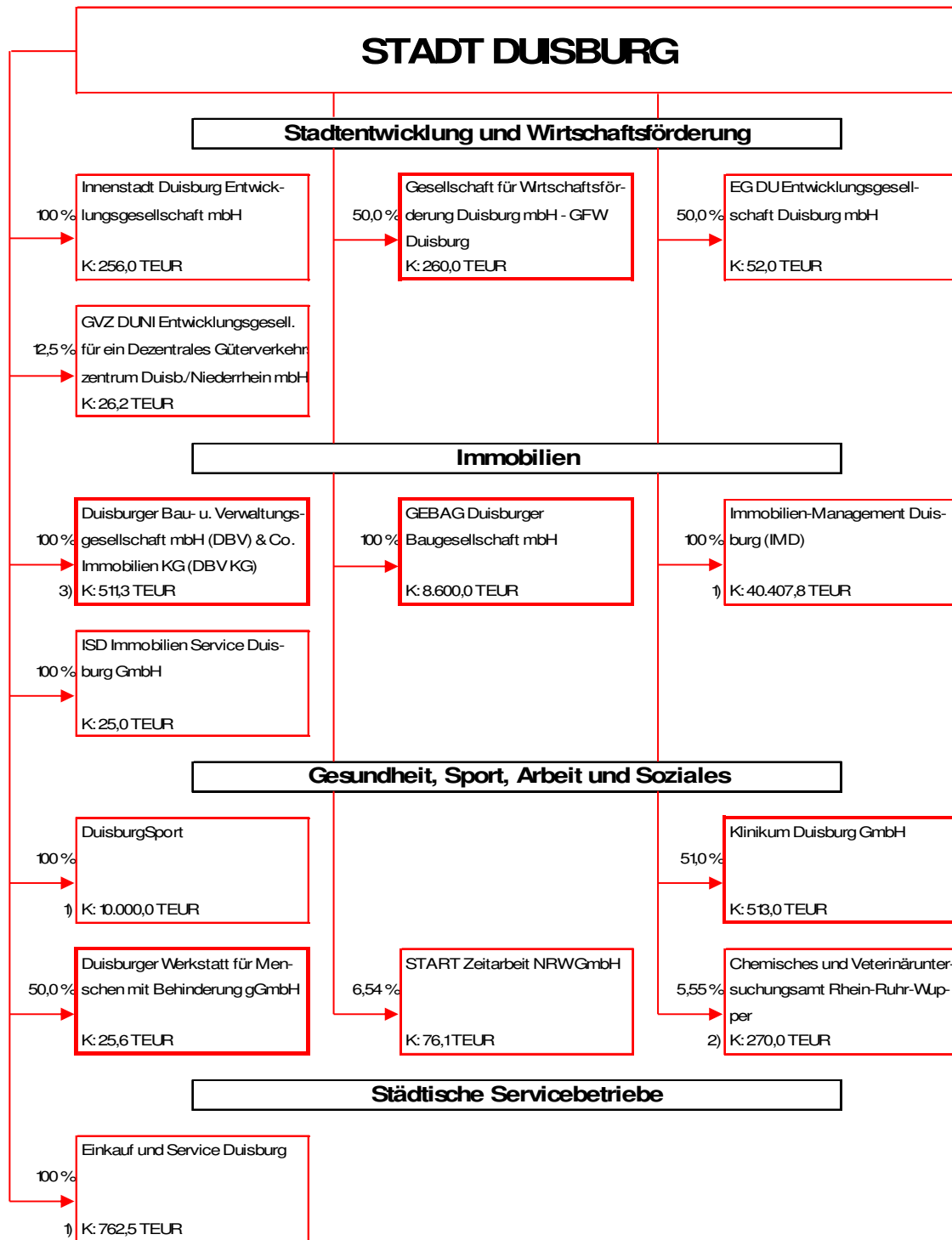
K: Gezeichnetes Kapital

1) Anstalt öffentlichen Rechts

2) Zweckverband gem. Gesetz über kommunale Gemeinschaftsarbeit (GkG)

Fette Umrandung -> siehe auch mittelbare Beteiligung

Stand : Februar 2013



Erläuterungen:

K: Gezeichnetes Kapital

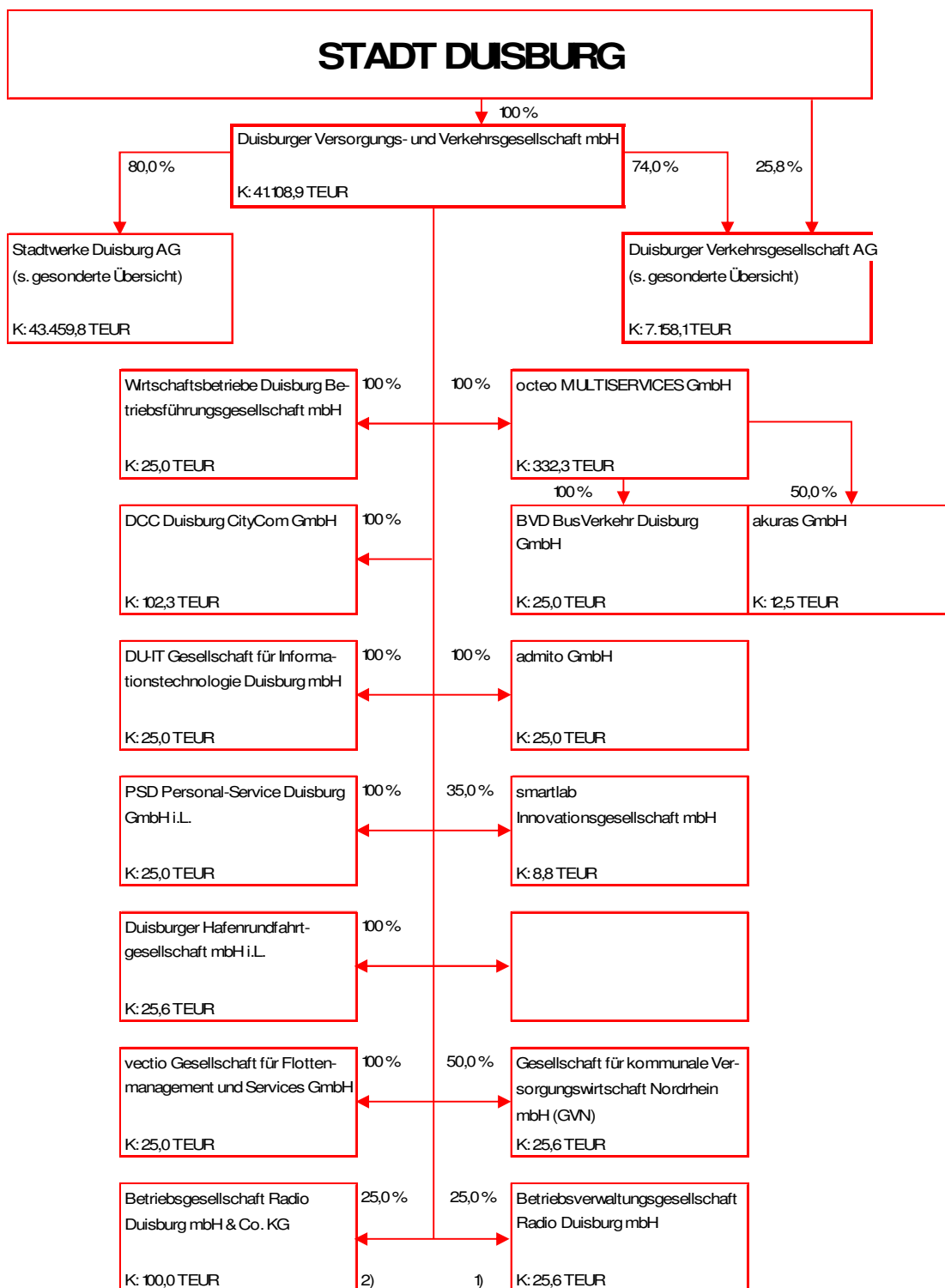
1) eigenbetriebsähnliche Einrichtung

2) Anstalt öffentlichen Rechts

3) Kommanditistin

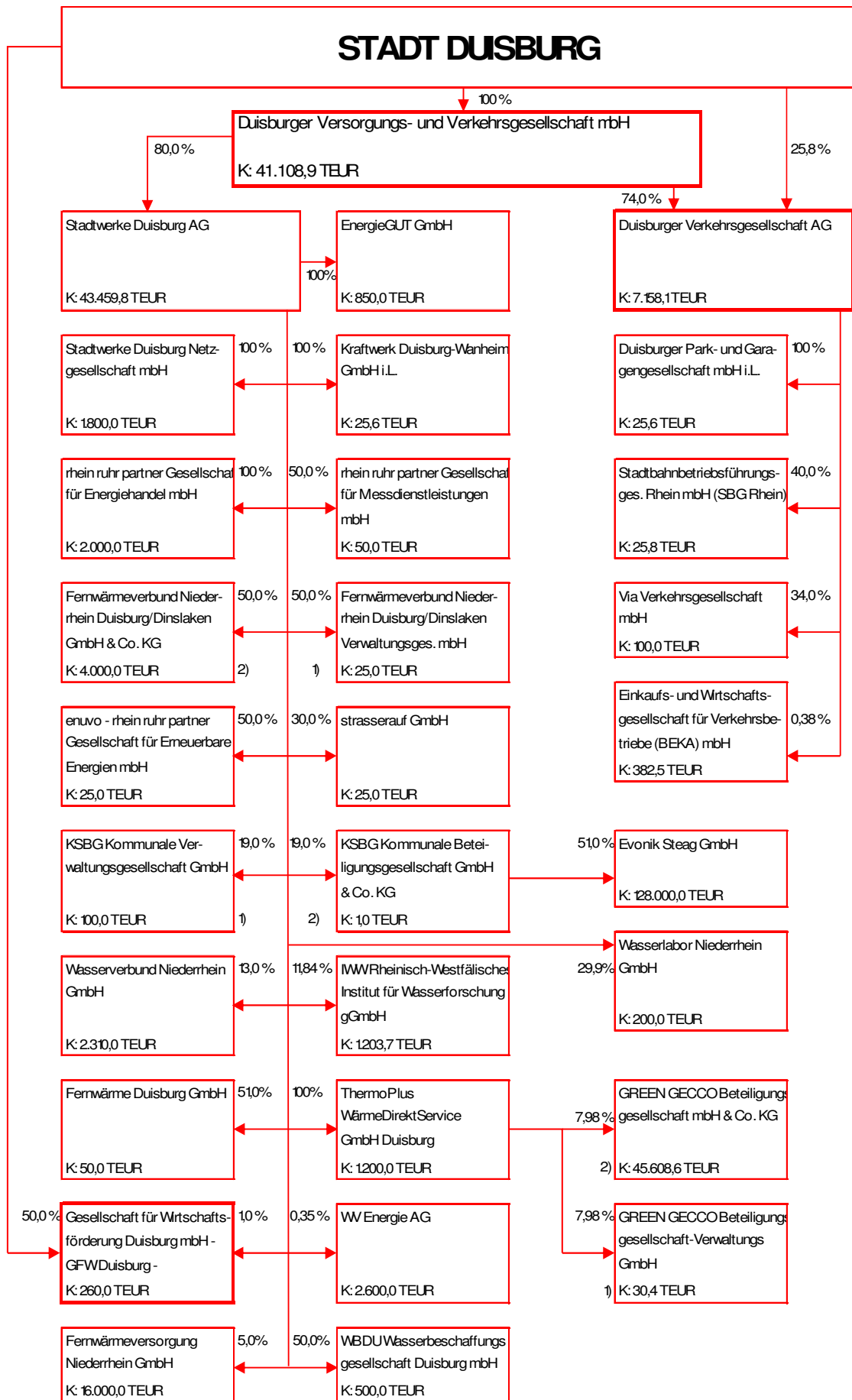
Stand : Mai 2013

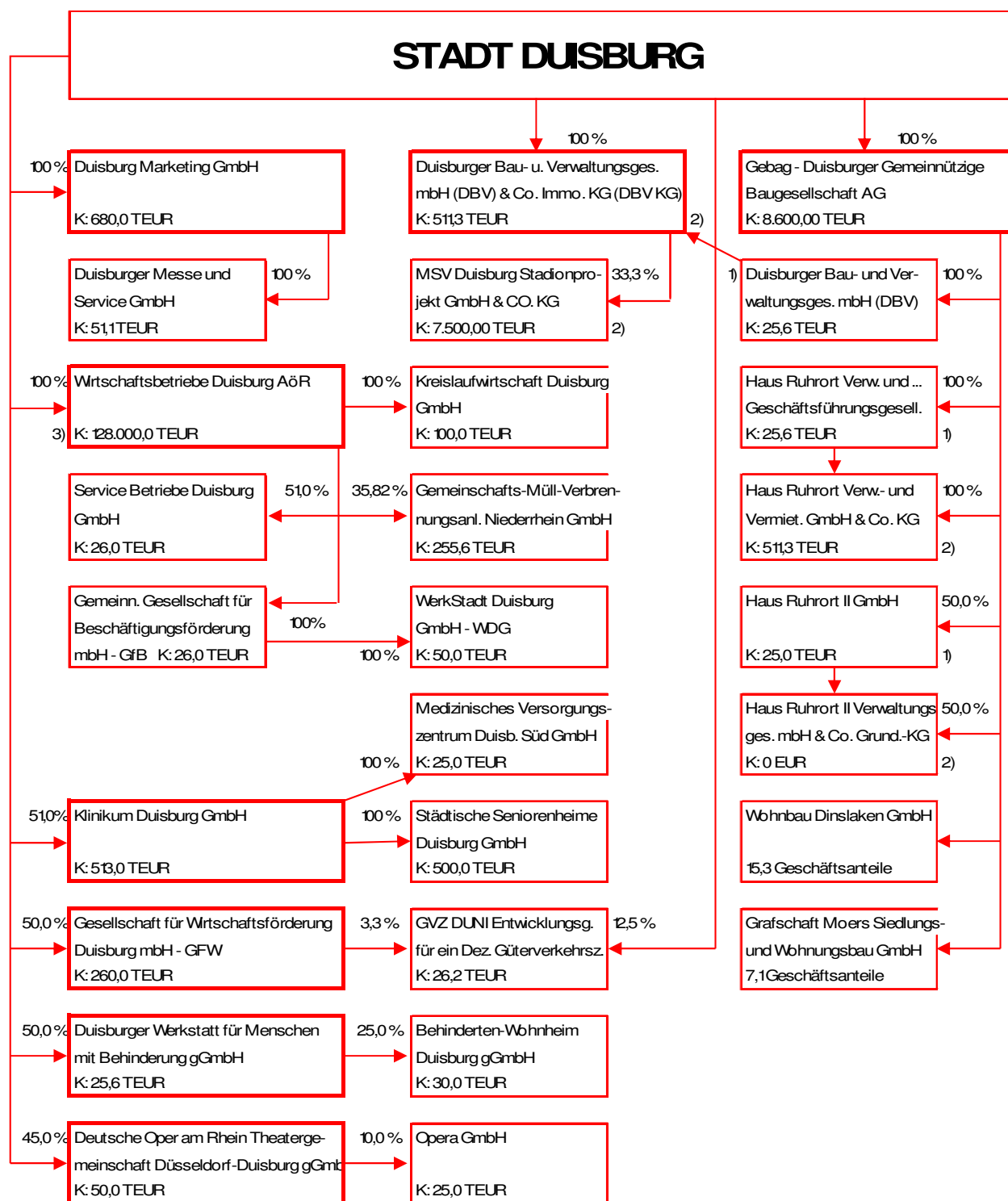
## Die wichtigsten mittelbaren Beteiligungen der Stadt Duisburg



Erläuterungen:  
 K: Gezeichnetes Kapital  
 1) Komplementärin  
 2) Kommanditistin

Stand : Januar 2013





Erläuterungen:

K: Gezeichnetes Kapital

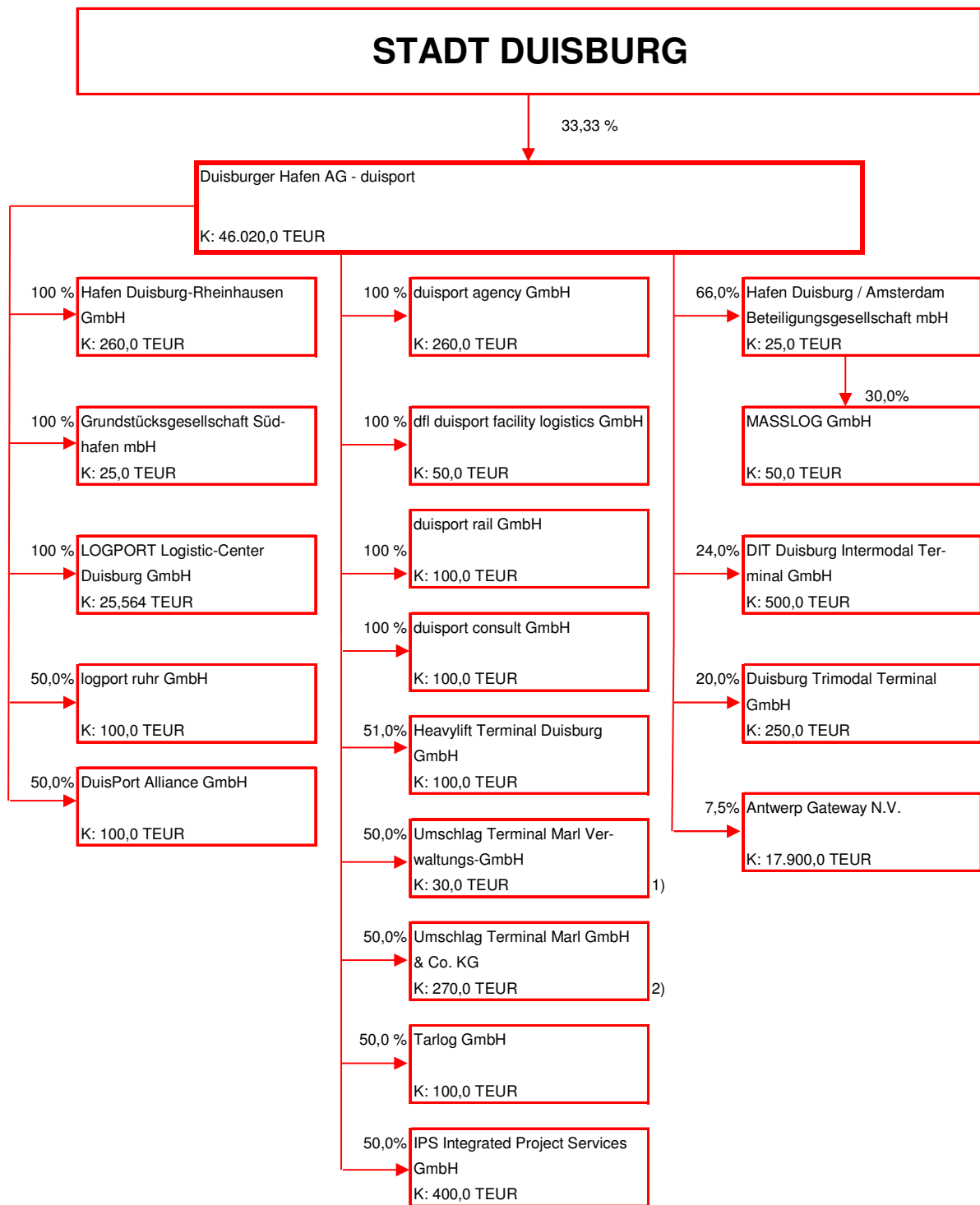
1) Komplementärin

2) Kommanditistin

3) Anstalt öffentlichen Rechts

Stand : Juni 2013





Erläuterungen:

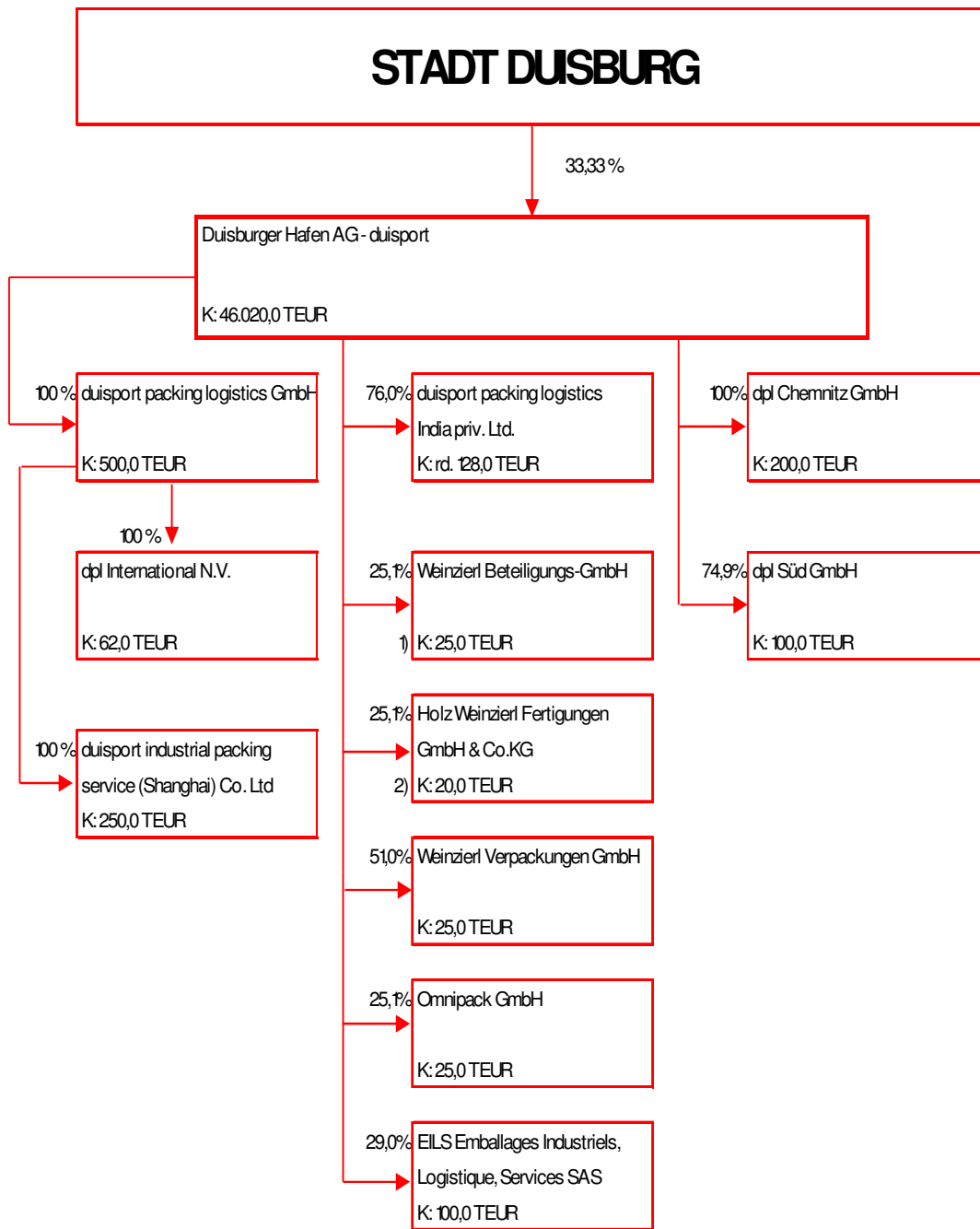
K: Gezeichnetes Kapital

1) Komplementärin

2) Kommanditistin

Fette Umrandung -> siehe auch unmittelbare Beteiligung

Stand : Juli 2013



Erläuterungen:

K: Gezeichnetes Kapital

1) Komplementärin

2) Kommanditistin

Fette Umrandung -> siehe auch unmittelbare Beteiligung

Stand : Juli 2013

## **Die wichtigsten Beteiligungen im Einzelnen**

Versorgung, Entsorgung und Verkehr

## Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH (DVV)

Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH

Bungertstraße 27  
47053 Duisburg

Telefon 0203 / 604-0  
Telefax 0203 / 604-2900  
[www.dvv.de](http://www.dvv.de)



### Geschäftsführung:

Herr Marcus O. Wittig (Vorsitzender ab 01.11.2012)  
Herr Dr. Hermann Janning (Vorsitzender) bis 30.10.2012  
Herr David Karpathy  
Herr Christof Schifferings ab 01.11.2012

### Aufsichtsrat:

Herr Oberbürgermeister Sören Link ab 24.09.2012 (Vorsitzender) ab 25.09.2012  
Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender) bis 15.02.2012  
Ratsherr Wilhelm Bies  
Ratsherr Frank Börner, MdL bis 17.11.2012  
Ratsherr Hermann Dierkes  
Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich ab 26.03.2012 bis 17.09.2012  
Herr Oliver Hallscheidt ab 29.01.2013  
Ratsherr Peter Ibe  
Ratsherr Prof. Dr. Heinz-Dieter Kantel  
Herr Bürgermeister Benno Lensdorf  
Herr Uwe Linsen bis 31.12.2012  
Herr Thomas Mahlberg  
Ratsfrau Sylvia Pohle ab 29.01.2013  
Ratsfrau Angelika Wagner

### Arbeitnehmervertreter:

Herr Axel Prasch (stellv. Vorsitzender)  
Frau Zeynep Bicici ab 21.06.2012  
Herr Joachim Block  
Herr Klaus Ellberg bis 21.06.2012  
Herr Uwe Ernst ab 21.06.2012  
Herr Siegbert Geitz  
Herr Thomas Keuer  
Herr Reiner Kleckers  
Herr Michael Scharping ab 21.06.2012  
Herr Winand Schneider  
Herr Stefan Soldat bis 21.06.2012  
Herr Karl-Heinz Staniewski  
Herr Ralf Thielens bis 21.06.2012

### Jahr der Gründung:

1970

**Beteiligungsverhältnisse**

Gezeichnetes Kapital	80.402.000 DM (41.108.890 Euro)	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	80.402.000 DM (41.108.890 Euro)	100 %

**Verbundene Unternehmen und Beteiligungen der Gesellschaft**

Gezeichnetes Kapital                      davon Anteil

**Verbundene Unternehmen**

Stadtwerke Duisburg AG	85.000.000 DM (43.459.810 Euro)	80 %
Duisburger Verkehrsgesellschaft AG	14.000.000 DM (7.158.086 Euro)	74 %
ThermoPlus WärmeDirektService GmbH	1.200.000 Euro	100 %
octeo MULTISERVICES GmbH	650.000 DM (332.340 Euro)	100 %
o BVD – Busverkehr Duisburg GmbH	25.000 Euro	100 %
o akuras GmbH	25.000 Euro	50 %
DCC Duisburg CityCom GmbH	200.000 DM (102.258 Euro)	100 %
Duisburger Hafenrundfahrtgesellschaft mbH i.L.	50.000 DM (25.565 Euro)	100 %
Wirtschaftsbetriebe Duisburg Betriebsführungsgesellschaft mbH	25.000 Euro	100 %
admito GmbH	25.000 Euro	100 %
DU-IT Gesellschaft für Informations-technologie Duisburg mbH	25.000 Euro	100 %
PSD Personal-Service Duisburg GmbH i.L.	25.000 Euro	100 %
vectio Gesellschaft für Flottenmanagement und Services GmbH	25.000 Euro	100 %
<b>Beteiligungen</b>		
Gesellschaft für kommunale Versorgungswirtschaft Nordrhein mbH (GVN)	25.600 Euro	50 %

smartlab Innovationsgesellschaft mbH	25.000 Euro	35 %
Betriebsgesellschaft Radio Duisburg mbH & Co. KG (Kommanditistin)	100.000 Euro	25 %
Betriebsverwaltungsgesellschaft Radio Duisburg mbH	25.600 Euro	25 %

**Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Gegenstand des Unternehmens sind die Versorgung mit Elektrizität, Gas, Wasser und Wärme sowie die Erfüllung von Verkehrsaufgaben jeder Art, insbesondere des öffentlichen Nahverkehrs, und der Erwerb von Finanzbeteiligungen. Daneben kann die Gesellschaft ähnliche ihr von der Stadt übertragene Aufgaben wahrnehmen.

**Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte, Konzernbeziehungen**

Die wirtschaftlichen Verhältnisse der DVV sind geprägt durch die Tätigkeit als geschäftsführende Holding für die Tochterunternehmen und durch Erfüllung von Querschnittfunktionen im Konzern.

Die wirtschaftliche Lage ergibt sich im Wesentlichen aus den Ergebnissen der Tochterunternehmen.

Es bestehen mit SWDU, DVG, ThermoPlus, octeo, DCC, DU-IT, admito, PSD und vectio Unternehmensverträge (Beherrschungsverträge mit Ergebnisabführungsvereinbarungen bzw. Ergebnisabführungsverträge), auf deren Basis die DVV den organisatorischen und finanziellen Einfluss auf die Entwicklung ihrer Töchter sichert.

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Der **DVV-Finanzbedarf** wird durch die Verlustabdeckung DVG und u. a. dem SWDU-Gewinn (verringert um die Ausgleichsleistungen an den Partner) geprägt. Der **DVV-Finanzbedarf** wird durch Entnahme aus der Kapitalrücklage gedeckt. Die Kapitalrücklage selbst wird durch die im Wege der EU-konformen Bausteinfinanzierung des Verkehrsverbundes Rhein-Ruhr (VRR) festgelegten Umlagenbeträge (Duisburg und mitbediente Städte) aufgefüllt.

	2010 Mio. EUR	2011 Mio. EUR	2012 Mio. EUR
<b>DVV-Finanzbedarf (-)</b>	<b>4,7</b>	<b>9,6</b>	<b>29,6</b>

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	119.432	156.131	153.450
- Immaterielle Vermögensgegenstände	4.792	4.872	3.342
- Sachanlagen	4.931	2.070	934
- Finanzanlagen	109.709	149.189	149.174
Umlaufvermögen	133.135	104.170	110.215
- Vorräte	29	80	49
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	38.778	51.897	92.215
- Liquide Mittel	94.328	52.194	17.950
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	561	506	85
<b>Bilanzsumme</b>	<b>253.129</b>	<b>260.807</b>	<b>263.750</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	161.339	161.339	149.512
- Gezeichnetes Kapital	41.109	41.109	41.109
- Kapitalrücklage	3.355	3.355	3.029
- Gewinnrücklagen	116.874	116.874	105.374
Rückstellungen	18.658	20.462	23.192
Verbindlichkeiten	72.795	78.838	91.046
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	337	169	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>253.129</b>	<b>260.807</b>	<b>263.750</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	41.703	42.256	41.393
Bestandsveränderungen	-31	50	-30
andere aktivierte Eigeneleistungen	16	0	1
sonstige betriebliche Erträge	62.348	69.176	70.007
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>104.036</b>	<b>111.483</b>	<b>111.371</b>
Materialaufwendungen	17.064	11.966	12.630
Personalaufwendungen	15.038	19.443	24.348
bilanzielle Abschreibungen	3.455	3.813	2.746
sonstige betriebliche Aufwendungen	67.851	74.119	76.003
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>103.407</b>	<b>109.341</b>	<b>115.726</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>629</b>	<b>2.142</b>	<b>-4.355</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>-3.583</b>	<b>-7.958</b>	<b>-22.313</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	3.813	2.953	2.011
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	1.884	3.254	3.138
<b>Finanzergebnis</b>	<b>1.928</b>	<b>-301</b>	<b>-1.126</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-1.026</b>	<b>-6.117</b>	<b>-27.795</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	3.480	3.379	1.777
sonstige Steuern	11	69	22
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>-4.516</b>	<b>-9.566</b>	<b>-29.594</b>
Außerordentliche Aufwendungen	244	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-244</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-4.761</b>	<b>-9.566</b>	<b>-29.594</b>
Ausschüttung an Gesellschafter	0	0	11.500
Entnahme aus Kapitalrücklage	4.739	9.566	29.594
Entnahme aus Gewinnrücklage	21	0	11.500
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



## Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH – Konzern

Die DVV stellt gemäß § 290 HGB einen Konzernabschluss und einen Konzernlagebericht auf.

Der Konzernabschluss der Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH (DVV-Konzern) umfasst folgende Unternehmen:

- Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH
- Stadtwerke Duisburg AG
- Duisburger Verkehrsgesellschaft AG
- octeo MULTISERVICES GmbH
- BVD BusVerkehr Duisburg GmbH
- DCC Duisburg CityCom GmbH
- ThermoPlus WärmeDirektService GmbH Duisburg
- vectio Gesellschaft für Flottenmanagement und Services GmbH
- Duisburger Hafenrundfahrtgesellschaft mbH i.L.
- Duisburger Park- und Garagengesellschaft mbH i.L.
- rhein ruhr partner Gesellschaft für Energiehandel mbH
- Kraftwerk Duisburg-Wanheim GmbH
- rhein ruhr partner Gesellschaft für Messdienstleistungen mbH (50 %)
- Stadtwerke Duisburg Netzgesellschaft mbH
- DU-IT Gesellschaft für Informationstechnologie Duisburg mbH
- admito GmbH
- PSD Personal-Service Duisburg GmbH i.L.
- Wirtschaftsbetriebe Duisburg Betriebsführungsgesellschaft mbH
- energieGUT GmbH
- Fernwärme Duisburg GmbH
- Fernwärmeverbund Niederrhein Duisburg/Dinslaken GmbH & Co. KG (at Equity)
- Via Verkehrsgesellschaft mbH (at Equity)

Im Berichtsjahr wurde die Fernwärme Duisburg GmbH von der Stadtwerke Duisburg AG gemeinsam mit der Fernwärmeversorgung Niederrhein GmbH errichtet und erstmals konsolidiert. Drei nicht mehr operativ tätige Unternehmen befinden sich im Liquidationsverfahren.

### Entwicklung der Beschäftigten im Konzern

	2010	2011	2012
	Ist	Ist	Ist
Stammpersonal			
▪ DVV	141	171	194
▪ SWDU	1.080	1.046	1.015
▪ DVG	796	766	786
▪ octeo	1.796	1.821	1.872
▪ BVD	76	109	113
▪ SWDU Netz	490	490	502
▪ vectio	4	0	0
▪ ThermoPlus	8	8	10
▪ rrp Messdienstleistungen	10	20	25

▪ rrp Energiehandel	2	2	3
▪ energieGUT	0	56	57
▪ DU-IT	0	0	1
<b>Beschäftigte im Konzern</b>	<b>4.403</b>	<b>4.489</b>	<b>4.578</b>
▪ darin enthaltene Auszubildende	141	128	146

Alle übrigen in dem Konzernabschluss einbezogenen Unternehmen beschäftigen keine eigenen Mitarbeiter.

### Bilanz - Konzern

	2010 TEUR	2011 TEUR	2012 TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	591.227	631.118	631.738
- Immaterielle Vermögensgegenstände	15.646	18.379	14.259
- Sachanlagen	561.322	555.801	561.409
- Finanzanlagen	14.259	56.939	56.070
Umlaufvermögen	249.424	290.965	305.381
- Vorräte	22.126	20.935	15.674
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	120.025	195.171	248.127
- Liquide Mittel	107.273	74.859	41.579
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	14.489	12.652	10.523
<b>Bilanzsumme</b>	<b>855.140</b>	<b>934.736</b>	<b>947.642</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	321.520	229.542	215.387
- Gezeichnetes Kapital	41.109	41.109	41.109
- Kapitalrücklage	3.355	3.355	3.029
- Gewinnrücklagen	217.129	149.823	135.772
- Ausgleichsposten für Anteile Dritter	59.926	35.254	35.477
Sonderposten	47.837	46.188	44.968
- Erhaltene Baukostenzuschüsse	47.837	46.188	44.968
Rückstellungen	213.349	183.466	199.714
Verbindlichkeiten	266.010	471.515	486.755
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	5.716	3.772	444
Passive latente Steuern	708	253	375
<b>Bilanzsumme</b>	<b>855.140</b>	<b>934.736</b>	<b>947.642</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung - Konzern**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	831.426	1.046.059	1.602.895
Bestandsveränderungen	-1.574	241	-63
andere aktivierte Eigeneleistungen	8.441	8.649	9.460
sonstige betriebliche Erträge	49.206	82.367	122.119
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>887.499</b>	<b>1.137.316</b>	<b>1.734.412</b>
Materialaufwendungen	536.020	777.685	1.377.246
Personalaufwendungen	184.457	192.521	218.789
bilanzielle Abschreibungen	62.321	62.508	59.655
sonstige betriebliche Aufwendungen	76.684	86.965	91.597
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>859.482</b>	<b>1.119.680</b>	<b>1.747.287</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>28.017</b>	<b>17.636</b>	<b>-12.875</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>380</b>	<b>220</b>	<b>5.713</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	1.335	2.146	774
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	12.952	14.759	15.740
Abschreibungen auf Finanzanlagen	74	1.269	3.153
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-11.691</b>	<b>-13.882</b>	<b>-18.119</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>16.706</b>	<b>3.974</b>	<b>-25.281</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-3.340</b>	<b>620</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	5.499	4.111	2.586
sonstige Steuern	705	1.344	1.472
<b>Jahresergebnis</b>	<b>7.162</b>	<b>-860</b>	<b>-29.339</b>
anderen Gesellschaftern zustehender Gewinn	11.676	5.643	2.809
Ausschüttungen	0	0	11.500
Entnahme aus der Kapitalrücklage	4.739	9.566	29.594
Entnahme aus anderen Gewinnrücklagen	0	0	0
Einstellung in andere Gewinnrücklagen	226	3.063	-14.055
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Stadtwerke Duisburg AG (SWDU)

Stadtwerke Duisburg AG

Bungertstraße 27  
47053 Duisburg

Telefon 0203 / 604-0  
Telefax 0203 / 604-2900  
[www.stadtwerke-duisburg.de](http://www.stadtwerke-duisburg.de)



### Vorstand:

Herr Marcus O. Wittig (Vorsitzender) ab 01.11.2012  
Herr Dr. Hermann Janning (Vorsitzender) bis 30.10.2012  
Herr Dr.-Ing. Edmund Baer bis 30.06.2012  
Herr Dipl.-Ing. Johannes Gösling bis 20.03.2013  
Herr David Karpathy ab 14.12.2012  
Herr Christof Schifferings ab 01.07.2012

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Herr Oberbürgermeister Sören Link (Vorsitzender) ab 17.09.2012  
Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender) bis 15.02.2012  
Ratsherr Mustafa Arslan  
Ratsfrau Bärbel Bas, MdB bis 15.03.2013  
Ratsherr Heiko Blumenthal  
Ratsherr Jürgen C. Brandt  
Ratsherr Thomas Kretschmer ab 24.01.2013  
Ratsherr Volker Mosblech  
Frau Britta Schewe ab 19.04.2013  
Ratsherr Thomas Susen  
Ratsfrau Petra Vogt, MdL bis 02.12.2012

nichtstädtische Vertreter:

Herr Bernd Böddeling  
Herr Achim Südmeier  
Herr Ralf Zimmermann

Arbeitnehmervertreter:

Herr Joachim Block (stellv. Vorsitzender)  
Herr Uwe Ernst  
Herr Siegbert Geitz  
Herr Andreas Kalla  
Herr Michael Leipold ab 01.01.2013  
Herr Armin Oelhof ab 04.07.2012  
Herr Axel Prasch  
Herr Hans-Jürgen Schöning bis 31.12.2012  
Herr Stefan Soldat  
Herr Ralf Thielens bis 03.07.2012  
Herr Jan-Eric van Voorn  
Herr Pascal Zimmer

**Jahr der Gründung:**

1970

**Beteiligungsverhältnisse**

Grundkapital (eingeteilt in 85.000 Namensaktien)	85.000.000 DM (43.459.810 Euro)	
<u>davon</u>		
Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH	68.000.000 DM (34.767.848 Euro)	80,0 %
RWE Deutschland AG	17.000.000 DM (8.691.962 Euro)	20,0 %

**Verbundene Unternehmen und Beteiligungen der Gesellschaft**

Gezeichnetes Kapital      davon Anteil

**Verbundene Unternehmen**

Stadtwerke Duisburg Netzgesellschaft mbH	1.800.000 Euro	100,0 %
energieGUT GmbH	850.000 Euro	100,0 %
Kraftwerk Duisburg-Wanheim GmbH	50.000 DM (25.565 Euro)	100,0 %
rhein ruhr partner Gesellschaft für Energiehandel mbH	2.000.000 Euro	100,0 %
Fernwärme Duisburg GmbH	50.000 Euro	51,0 %

**Beteiligungen**

Fernwärmeverbund Niederrhein Duisburg/Dinslaken GmbH & Co. KG (Kommanditistin)	4.000.000 Euro	50,0 %
rhein ruhr partner Gesellschaft für Messdienstleistungen mbH	50.000 Euro	50,0 %
Fernwärmeverbund Niederrhein Duisburg/Dinslaken Verwaltungsgesellschaft mbH (Komplementärin)	25.000 Euro	50,0 %
enuvo – rhein ruhr partner Gesellschaft für erneuerbare Energien mbH	25.000 Euro	50,0 %
WBDU Wasserbeschaffungsgesellschaft Duisburg mbH	500.000 Euro	50,0 %
strasserauf GmbH	25.000 Euro	30,0 %
IWW Rheinisch-Westfälisches Institut für Wasserforschung gGmbH	1.203.760 Euro	11,8 %
Wasserverbund Niederrhein GmbH	2.310.000 Euro	13,0 %

GREEN GECCO Beteiligungsgesellschaft Ver- waltungs GmbH (Komplementärin)	30.420 Euro	8,0 %
GREEN GECCO Beteiligungsgesellschaft mbH & Co. KG (Kommanditistin)	46.919.117 Euro	8,0 %
Green Gecco GmbH & Co. KG (Komman- ditistin)	1.000.000 Euro	49,0 %
Green Gecco Verwaltungs GmbH (Kom- plementärin)	25.000 Euro	49,0 %
Gesellschaft für Wirtschaftsförderung Duisburg mbH - GFW Duisburg -	260.000 Euro	1,0 %
KSBG Kommunale Verwaltungsgesellschaft mbH - Kommanditistin	100.000 Euro	19,0 %
KSBG Kommunale Beteiligungsgesellschaft mbH & Co. KG - Komplementärin	1.000 Euro	19,0 %
STEAG GmbH	128.000.000 Euro	51,0 %
WV Energie AG	2.600.000 Euro	0,35 %

### Konzernbeziehungen

Die SWDU ist mit der Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH als verbunden im Sinne des § 271 Abs. 1 HGB anzusehen. Sie wird in den von der DVV ausgestellten Konzernabschluss einbezogen.

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist die sichere, preiswerte und umweltschonende Versorgung mit Elektrizität, Gas, Wärme, Wasser und Telekommunikation. Die Gesellschaft kann weitere Aufgaben der Ver- und Entsorgung übernehmen.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

In den Sparten Strom, Gas und Wasser betreibt die SWDU im gesamten Stadtgebiet das örtliche Verteilernetz zur allgemeinen Versorgung. Für die Sparte Fernwärme gilt dies überwiegend für das gesamte Stadtgebiet.

Die SWDU deckt ihren Strombedarf in 2012 zu 8,1 % (in 2011: 22,1 %) durch Erzeugung in eigenen Wärmekraftwerken. Das zu verteilende Erdgas wird bezogen, eigene Erzeugungsanlagen bestehen nicht.

Das verteilte Wasser wird sowohl in fünf eigenen Anlagen gewonnen, wie auch von anderen Wasserversorgungsunternehmen bezogen.

Für die Fernwärmeversorgung bestehen zwei Heißwassernetze in Mitte/Süd/West und in Hamborn; während das erstgenannte Netz durch die eigenen Wärmekraftwerke durch Kraft-Wärme-Kopplung gespeist wird, wird für das Hamborner Netz Fernwärme bezogen.

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in % *	29	25	10
Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	795	1.019	1.601
- Personalaufwandsquote in %	8	6	5
- Materialaufwandsquote in %	69	74	83
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR *	107.243	48.267	75.134
<b>Anlagendeckung</b> in %	32	31	30
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	25	24	23
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	38.703	41.405	51.618
* Die Kennzahl wurde abweichend von der im Beteiligungsbericht generell angewandten Berechnungsmethode errechnet. hier: Jahresergebnis <u>vor</u> Verlustübernahme.			
	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	1.080	1046	1.015
▪ Stammpersonal	1.000	957	921
▪ Auszubildende/Praktikanten	80	89	94

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Neben der Gewinnabführung an die Holdinggesellschaft DVV werden Konzessionsabgaben erwirtschaftet, die an die Stadt für die Nutzung der gemeindlichen Wege gezahlt werden.

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	Mio. EUR	Mio. EUR	Mio. EUR
<b>Konzessionsabgabe</b>	<b>26,8</b>	<b>25,9</b>	<b>27,2</b>

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	489.088	528.647	539.985
- Immaterielle Vermögensgegenstände	6.626	5.384	4.031
- Sachanlagen	466.395	465.707	477.141
- Finanzanlagen	16.067	57.556	58.814
Umlaufvermögen	136.180	154.809	182.474
- Vorräte	15.579	14.672	9.138
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	112.522	131.479	164.439
- Liquide Mittel	8.079	8.658	8.897
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	8.016	7.264	5.919
<b>Bilanzsumme</b>	<b>633.284</b>	<b>690.720</b>	<b>728.378</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	157.409	163.071	164.077
- Gezeichnetes Kapital	43.460	43.460	43.460
- Kapitalrücklage	25.565	25.565	25.565
- Gewinnrücklagen	88.385	94.047	95.053
Sonderposten für Zuschüsse	0	0	0
Baukostenzuschüsse	39.837	36.205	33.271
Rückstellungen	135.106	99.028	115.666
Verbindlichkeiten	288.431	379.432	403.658
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	12.501	12.984	11.705
<b>Bilanzsumme</b>	<b>633.284</b>	<b>690.720</b>	<b>728.378</b>



**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	795.115	975.562	1.474.549
Bestandsveränderungen	3	0	-3
andere aktivierte Eigeneleistungen	124	139	153
sonstige betriebliche Erträge	125.799	127.501	130.111
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>921.041</b>	<b>1.103.201</b>	<b>1.604.811</b>
Materialaufwendungen	632.042	815.475	1.324.438
Personalaufwendungen	70.807	69.580	80.565
bilanzielle Abschreibungen	47.092	42.790	41.285
sonstige betriebliche Aufwendungen	108.642	115.679	123.315
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>858.583</b>	<b>1.043.524</b>	<b>1.539.602</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>62.459</b>	<b>59.677</b>	<b>35.209</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>-8.983</b>	<b>-4.751</b>	<b>1.086</b>
Erträge Ausleihungen Finanzanlagen	152	155	153
Zinsen und ähnliche Erträge	855	1.690	459
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	11.641	11.908	12.511
Abschreibungen auf Finanzanlagen	65	1.267	5.593
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-10.699</b>	<b>-11.330</b>	<b>-17.493</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>42.777</b>	<b>43.595</b>	<b>18.802</b>
Außerordentliche Erträge	7.913	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	1.987	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>5.926</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	2.174	1.051	486
sonstige Steuern	573	1.129	1.255
<b>Zwischenergebnis</b>	<b>45.956</b>	<b>41.415</b>	<b>17.061</b>
abgeführter Gewinn	45.414	35.753	16.055
<b>Jahresergebnis</b>	<b>542</b>	<b>5.662</b>	<b>1.006</b>
Rücklagenzuführung	542	5.662	1.006
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Duisburger Verkehrsgesellschaft AG (DVG)

Duisburger Verkehrsgesellschaft AG

Bungertstraße 27  
47053 Duisburg

Telefon 0203 / 604-0  
Telefax 0203 / 604-2900  
[www.dvg-duisburg.de](http://www.dvg-duisburg.de)



### **Vorstand:**

Herr Marcus O. Wittig (Vorsitzender)  
Herr David Karpathy ab 01.11.2012  
Herr Klaus-Peter Wandelenus  
Herr Dr. Horst Zierold bis 31.03.2012

### **Aufsichtsrat:**

Ratsherr Herbert Mettler (Vorsitzender)  
Ratsherr Dieter Lieske (stellv. Vorsitzender)  
Ratsfrau Betül Cerrah  
Herr Martin Dittrich bis 31.03.2012  
Ratsherr Jürgen Edel  
Herr Dr. Peter Greulich vom 01.04.2012 bis 17.09.2012  
Ratsherr Frank Heidenreich  
Ratsherr Elmar Klein  
Ratsfrau Claudia Leiße  
Herr Beigeordneter Carsten Tum ab 18.09.2012

### Arbeitnehmervertreter:

Herr Karl-Heinz Staniewski (stellv. Vorsitzender)  
Herr Georg Fromm  
Herr Michael Hickmann  
Herr Thomas Keuer  
Herr Volker Rayen  
Herr Volker Richter  
Herr Michael Scharping

### **Jahr der Gründung:**

1940

### Beteiligungsverhältnisse

Grundkapital 14.000.000 DM  
Es ist eingeteilt in 14.000 Namensaktien. (7.158.086 Euro)

#### davon

Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH	10.360.000 DM (5.296.984 Euro)	74,0 %
Stadt Duisburg	3.612.000 DM (1.846.786 Euro)	25,8 %
Stadt Dinslaken	14.000 DM (7.158 Euro)	0,1 %
Kreis Wesel	14.000 DM (7.158 Euro)	0,1 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
Duisburger Park- und Garagengesellschaft mbH i.L.	50.000 DM (25.565 Euro)	100 %
Stadtbahnbetriebsführungsgesellschaft Rhein mbH (SBG-Rhein)	25.750 Euro	40,0 %
Via Verkehrsgesellschaft mbH	100.000 Euro	34,0 %
Einkaufs- und Wirtschaftsgesellschaft für Verkehrsbetriebe (BEKA) mbH	378.270 Euro	0,4 %

### Konzernbeziehungen

Die DVG ist mit der Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH als verbunden im Sinne des § 271 Abs. 1 HGB anzusehen. Sie wird in den von der DVV aufgestellten Konzernabschluss einbezogen.

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist die Erfüllung von Verkehrsaufgaben jeder Art, insbesondere des öffentlichen Nahverkehrs. Daneben kann die Gesellschaft ähnliche ihr von der Stadt Duisburg übertragene Aufgaben wahrnehmen.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Die DVG erfüllt ihre Aufgabe als Nahverkehrsdienstleister im Linien-, Auftrags- und Sonderverkehr, darüber hinaus wird die Infrastruktur (z. B. Schienenstrecken, Haltestellen) betreut und die Verkehrsüberwachung und -disposition für den gesamten öffentlichen Nahverkehr in Duisburg wahrgenommen. Insgesamt werden 36 Linien bedient, davon 9 als Gemeinschaftslinien mit benachbarten Verkehrsunternehmen (NIAG; STOAG; Rheinbahn) betrieben.

Grenzüberschreitender Nahverkehr besteht zu den Städten Oberhausen, Mülheim, Düsseldorf, Krefeld, Moers und Dinslaken.

	2010	2011	2012
Nutzkilometer (in Mio. km)	13,5	13,5	13,3
Platzkilometer (in Mio. km)	1.555,4	1.551,1	1.522,1
Beförderte Personen (in Mio. Personen)	60,5	61,8	63,1

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in % *	negativ	negativ	negativ
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	61	66	69
- Personalaufwandsquote in %	68	61	44
- Materialaufwandsquote in %	51	59	70
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR *	-36.744	-32.089	-34.667
<b>Anlagendeckung</b> in %	50	50	54
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	28	28	30
<b>Investitionsvolumen</b> in TEUR	10.675	3.876	1.971

\* Die Kennzahl wurde abweichend von der im Beteiligungsbericht generell angewandten Berechnungsmethode errechnet.  
hier: Jahresergebnis vor Verlustübernahme.

<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	796	766	786
▪ Stammpersonal	751	728	735
▪ Auszubildende	45	38	51

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Die Verlustabdeckung der DVG erfolgt über die Holdinggesellschaft Duisburger Versorgungs- und Verkehrsgesellschaft mbH (siehe DVV) auf Basis der EU-konformen Finanzierungsrichtlinie des Zweckverbandes Verkehrsverbund Rhein-Ruhr (VRR).

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	71.129	71.165	66.171
- Immaterielle Vermögensgegenstände	270	27	17
- Sachanlagen	70.226	65.396	60.436
- Finanzanlagen	633	5.742	5.718
Umlaufvermögen	51.257	52.010	51.449
- Vorräte	2.281	233	179
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	48.523	50.927	49.636
- Wertpapiere des Umlaufvermögens	0	0	0
- Liquide Mittel	452	851	1.634
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	3.511	2.912	2.109
<b>Bilanzsumme</b>	<b>125.897</b>	<b>126.088</b>	<b>119.729</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	35.465	35.465	35.465
- Gezeichnetes Kapital	7.158	7.158	7.158
- Kapitalrücklage	26.900	26.900	26.900
- Gewinnrücklagen	1.407	1.407	1.407
- Gewinn- / Verlustvortrag	0	0	0
- Bilanzergebnis	0	0	0
Sonderposten	1.643	1.643	0
- Sonderposten für Zuschüsse			
- Sonderposten mit Rücklageanteil	1.643	1.643	0
Rückstellungen	32.355	34.903	36.517
Verbindlichkeiten	56.232	53.915	47.579
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	202	162	168
<b>Bilanzsumme</b>	<b>125.897</b>	<b>126.088</b>	<b>119.729</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	45.975	48.002	50.937
Bestandsveränderungen	0	0	0
andere aktivierte Eigeneleistungen	137	52	0
sonstige betriebliche Erträge	12.899	17.471	51.204
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>59.012</b>	<b>65.526</b>	<b>102.141</b>
Materialaufwendungen	30.016	38.654	71.596
Personalaufwendungen	40.373	39.670	44.514
bilanzielle Abschreibungen	8.388	7.884	6.940
sonstige betriebliche Aufwendungen	20.245	21.127	19.374
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>99.021</b>	<b>107.335</b>	<b>142.423</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-40.009</b>	<b>-41.809</b>	<b>-40.282</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>38</b>	<b>44</b>	<b>16</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	909	1.421	1.519
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	3.174	2.791	2.716
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-2.265</b>	<b>-1.369</b>	<b>-1.197</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-42.236</b>	<b>-43.135</b>	<b>-41.463</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	0	0	0
sonstige Steuern	67	73	115
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>-42.304</b>	<b>-43.208</b>	<b>-41.578</b>
Außerordentliche Erträge	331	636	0
Außerordentliche Aufwendungen	764	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-433</b>	<b>636</b>	<b>0</b>
<b>Ergebnis vor Verlustübernahme</b>	<b>-42.737</b>	<b>-42.572</b>	<b>-41.578</b>
Erträge aus Verlustübernahme	42.737	42.572	41.578
<b>Jahresergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## FrischeKontor Duisburg GmbH

FrischeKontor Duisburg GmbH

Gelderblomstraße 1  
47138 Duisburg

Telefon 0203 / 42949-0  
Telefax 0203 / 42949-49  
[www.frischekontor.de](http://www.frischekontor.de)



**Geschäftsführung:** Herr Peter Joppa

**Aufsichtsrat:**

städtische Vertreter:

Herr Bürgermeister Manfred Osenger (Vorsitzender)  
Ratsherr Frank Albrecht  
Ratsherr Walter Becks  
Ratsherr Joachim Hajdenik  
Herr Bezirksvertreter Kenan Ilhan  
Ratsherr Thomas Kempken (stellvertr. Vorsitzender)  
Ratsfrau Gabriele Partenheimer  
Ratsfrau Ellen Pflug  
Herr Beigeordneter Wolfgang Rabe  
Herr Bezirksvertreter Franz Tews

Arbeitnehmervertreter:

Frau Ingrid Balzer  
Frau Brigitte Heinecke

**Jahr der Gründung:** 1987

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital 5.794.828,79 Euro

davon

Stadt Duisburg 5.794.828,79 Euro 100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist die Betreuung

- eines Fleischzentrums sowie aller damit verbundenen betrieblichen Tätigkeiten zur Deckung des Bedarfs mit einwandfreiem Fleisch und kühlbedürftigen Lebensmitteln,
- eines Großmarktes sowie aller damit verbundenen Tätigkeiten zur Versorgung mit frischen und konservierten Erzeugnissen der Landwirtschaft und des Gartenbaus sowie sonstiger Waren,
- von Wochenmärkten in Duisburg als öffentliche Einrichtung
- von Veranstaltungen im städtischen Interesse ab 2013.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die FrischeKontor Duisburg GmbH wendet den PCGK der Stadt Duisburg seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Die FrischeKontor Duisburg GmbH betreibt das Fleischzentrum und den Großmarkt, außerdem führt sie die Wochenmärkte und den Marina-Markt durch.

Ab 01.01.2013 führt die Gesellschaft auch Veranstaltungen im Interesse der Stadt Duisburg durch (Beecker Kirmes, Weihnachtsmarkt, Matjesfest u.a.).

	2010	2011	2012
Schlachtungen (in Tsd.)	330	270	0
Wochenmärkte	31	31	30
Großmarkt Mieter	38	37	37

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	0	0	0
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	115	116	90
- Personalaufwandsquote in %	24	24	35
- Materialaufwandsquote in %	38	39	37
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	568	1.033	346
<b>Anlagendeckung</b> in %	71	72	68
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	59	61	59
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	1.777	673	623
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
Stammpersonal	43	43	39
Auszubildende	42	43	38
	1	0	1



## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

- Reinigung der Wochenmarktflächen durch die WBD-AöR. Jahresbetrag ca. 280 TEUR.
- Reinigung des Großmarktes durch die Service Betriebe Duisburg GmbH.
- Verpachtung von Teilflächen des Fleischzentrums durch IMD. Jahresbetrag 2012 ca. 84 TEUR und ab 2013 rd. 87 TEUR.
- Jährliche Dividendenzahlung an die Stadt Duisburg von netto 50 TEUR gemäß HSK 2010. Ab 2015 soll sich die Dividende gemäß Haushaltssanierungsplan 2012 auf netto 75 TEUR erhöhen.

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	9.540	9.334	8.960
- Immaterielle Vermögensgegenstände	0	8	7
- Sachanlagen	9.539	9.325	8.954
Umlaufvermögen	1.719	1.552	1.323
- Vorräte	69	68	90
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	505	143	138
- Liquide Mittel	1.145	1.341	1.095
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	89	70	45
Aktive latente Steuern	5	8	102
<b>Bilanzsumme</b>	<b>11.352</b>	<b>10.964</b>	<b>10.430</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	6.739	6.691	6.112
- Gezeichnetes Kapital	5.795	5.795	5.795
- Kapitalrücklage	46	46	46
- Gewinn- / Verlustvortrag	893	838	790
- Jahresergebnis	5	11	-519
Sonderposten	1.604	1.740	1.684
- Sonderposten für Zuschüsse	1.604	1.740	1.684
Rückstellungen	205	213	287
Verbindlichkeiten	2.791	2.306	2.336
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	12	14	11
<b>Bilanzsumme</b>	<b>11.352</b>	<b>10.964</b>	<b>10.430</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	4.964	4.995	3.507
andere aktivierte Eigeneleistungen	0	10	45
sonstige betriebliche Erträge	149	90	131
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>5.113</b>	<b>5.095</b>	<b>3.683</b>
Materialaufwendungen	1.939	1.965	1.374
Personalaufwendungen	1.248	1.234	1.272
bilanzielle Abschreibungen	828	888	892
sonstige betriebliche Aufwendungen	948	841	615
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>4.963</b>	<b>4.928</b>	<b>4.154</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>150</b>	<b>167</b>	<b>-470</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	9	13	9
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	108	112	109
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-99</b>	<b>-99</b>	<b>-99</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>51</b>	<b>69</b>	<b>-570</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	7	9	-102
sonstige Steuern	41	45	48
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>3</b>	<b>15</b>	<b>-516</b>
Außerordentliche Erträge	5	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	3	3	3
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>1</b>	<b>-3</b>	<b>-3</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>5</b>	<b>11</b>	<b>-519</b>
Gewinnverwendung	5	11	0
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-519</b>

## Duisburger Hafen AG (duisport)

Duisburger Hafen AG

Alte Ruhrorter Straße 42 - 52  
47119 Duisburg

Telefon 0203 / 803-1  
Telefax 0203 / 803-436  
[www.duisport.de](http://www.duisport.de)



### Vorstand:

Herr Erich Staake (Vorsitzender)  
Herr Thomas Schlipköther  
Herr Markus Bangen

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Herr Oberbürgermeister Sören Link (Vorsitzender) ab 21.09.2012  
Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (stellv. Vorsitzender) bis 21.05.2012  
Herr Bürgermeister Benno Lensdorf ab 28.06.2012  
Herr Beigeordneter Carsten Tum vom 21.05.2012 bis 21.09.2012  
Ratsherr Udo Vohl

weitere Vertreter:

Herr Uwe Schröder (Vorsitzender) bis 28.06.2012  
Herr Horst Becker (stellv. Vorsitzender) bis 21.09.2012  
Herr Jörg Hansen  
Herr Dr. Günther Horzetzky bis 21.09.2012  
Herr Reinhard Kligen  
Frau Friederike Neuhäusler bis 28.06.2012  
  
Herr Michael Groschek (stellv. Vorsitzender) ab 21.09.2012  
Herr Dr. Michael Offer (stellv. Vorsitzender) ab 28.06.2012  
Herr Garrelt Duin ab 21.09.2012

Arbeitnehmervertreter:

Frau Ursula Lindenhofer (stellv. Vorsitzende)  
Frau Heidi Batkowski  
Herr Gregor Schaschek  
Frau Ulrike Schlink

**Jahr der Gründung:**

1926

**Beteiligungsverhältnisse**

Grundkapital  
Es ist eingeteilt in 46.020 Stückaktien. 46.020.000 Euro

davon

Bundesrepublik Deutschland	15.340.000 Euro	33,3 %
Land NRW über Beteiligungsverwaltungsgesellschaft des Landes NRW mbH	15.340.000 Euro	33,3 %
Stadt Duisburg	15.340.000 Euro	33,3 %

**Verbundene Unternehmen und Beteiligungen der Gesellschaft**

Gezeichnetes Kapital                      davon Anteil

**Verbundene Unternehmen**

duisport packing logistics GmbH	500.000,00 Euro	100,0 %
dpl International N. V.	62.000,00 Euro	100,0 %
duisport industrial packing service (Shanghai) Co. Ltd.	250.000,00 Euro	100,0 %
Hafen Duisburg-Rheinhausen GmbH	260.000,00 Euro	100,0 %
duisport agency GmbH	260.000,00 Euro	100,0 %
dpl Chemnitz GmbH	200.000,00 Euro	100,0 %
duisport rail GmbH	100.000,00 Euro	100,0 %
duisport consult GmbH	100.000,00 Euro	100,0 %
dfl duisport facility logistics GmbH	50.000,00 Euro	100,0 %
dpl Süd GmbH	100.000,00 Euro	100,0 %
Heavylift Terminal Duisburg GmbH	100.000,00 Euro	51,0 %
Grundstücksgesellschaft Südhafen mbH	25.000,00 Euro	100,0 %
LOGPORT Logistic-Center Duisburg GmbH	25.564,60 Euro	100,0 %
Hafen Duisburg/Amsterdam Beteiligungsgesellschaft mbH	25.000,00 Euro	66,0 %
MASSLOG GmbH	50.000,00 Euro	30,0 %

## Beteiligungen

E.I.L.S. Emballages Industriels Logistique & Services SAS	100.000,00 EUR	29,0 %
DIT Duisburg Intermodal Terminal GmbH	500.000,00 Euro	24,0 %
Duisburg Trimodal Terminal GmbH	250.000,00 Euro	20,0 %
Antwerp Gateway N.V.	17.900.000,00 Euro	7,5 %
Umschlag Terminal Marl GmbH & Co. KG (Kommanditistin)	270.000,00 Euro	50,0 %
Umschlag Terminal Marl Verwaltungs-GmbH	30.000,00 Euro	50,0 %
logport ruhr GmbH	100.000,00 Euro	50,0 %
Tarlog GmbH	100.000,00 Euro	50,0 %
DuisPortAlliance GmbH	100.000,00 Euro	50,0 %

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks (AG)

Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb von Häfen einschließlich aller Nebenanlagen und Bahnanlagen sowie die Vermietung und Verpachtung von Grundstücken, baulichen Anlagen und die Bestellung von Erbbaurechten.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte (duisport-Gruppe)

Die Duisburger Hafen AG ist Eigentums- und Managementgesellschaft des Duisburger Hafens. Die duisport-Gruppe bietet für den Hafen und Logistikstandort Full Service-Pakete in den Bereichen Infra- und Suprastruktur inklusive Ansiedlungsmanagement an. Logistische Dienstleistungen in Ergänzung zum Angebotsportfolio der Hafenkunden vervollständigen das eigene Leistungsspektrum. Als Partner der Logistikwirtschaft leistet die duisport-Gruppe eigene Beiträge zur Optimierung von Transportketten. Übergeordnetes Ziel ist der weitere Ausbau Duisburgs als Hinterlandhub für die Seehäfen und als Gateway für Güterverkehre nach Zentraleuropa.

Mehr als 300 logistikorientierte Unternehmen sind im Duisburger Hafen ansässig. Insgesamt hängen in Duisburg rd. 41.000 Arbeitsplätze vom Hafen ab.

Größe des Hafens: Grundfläche 1.350 ha, 21 Hafenbecken mit über 180 ha Wasserfläche, 37 km Uferlänge, davon 16 km Umschlagufer mit Gleisanschluss.

Leistungen Güterumschlag - Mio. Tonnen -	2010	2011	2012	Veränderung	
				absolut	in %
Schiffsverkehr	14,3	17,1	16,0	-1,1	-6
Bahnverkehr	13,7	15,8	16,0	+0,2	+1%
<b>Gesamtumschlag Schiff und Bahn</b>	<b>28,0</b>	<b>32,9</b>	<b>32,0</b>	<b>-0,9</b>	<b>-3%</b>
Zu- und Nachlauf per LKW	25,9	31,2	31,3	+0,1	<+1%
<b>Gesamtgüterumschlag</b>	<b>53,9</b>	<b>64,1</b>	<b>63,3</b>	<b>-0,8</b>	<b>-1%</b>

**Wichtige Unternehmensverträge**

Beherrschungs- und Ergebnisabführungsverträge bestehen mit den Tochtergesellschaften dui-sport packing logistics GmbH, dpl Chemnitz GmbH, Hafen Duisburg-Rheinhausen GmbH, dfl dui-sport facility logistics GmbH, dui-sport rail GmbH und dui-sport agency GmbH.

**Bilanz AG**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	195.004	187.746	209.269
- Immaterielle Vermögensgegenstände	286	184	153
- Sachanlagen	77.956	76.975	77.933
- Finanzanlagen	116.762	110.587	131.183
Umlaufvermögen	36.640	37.451	32.597
- Vorräte	11	10	13
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	9.900	15.627	13.255
- Liquide Mittel	26.729	21.814	19.329
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	41	15	81
Unterschiedsbetrag aus der Vermögensverrechnung	252	582	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>231.937</b>	<b>225.794</b>	<b>241.947</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	76.344	84.113	84.717
- Gezeichnetes Kapital	46.020	46.020	46.020
- Kapitalrücklage	1.534	1.534	1.534
- Gewinnrücklage / gesetzliche Rücklage	16.859	16.859	27.922
- andere Gewinnrücklagen	1.137	1.137	1.137
- Bilanzergebnis	10.794	18.563	8.104
Sonderposten	21.509	19.709	19.501
- Sonderposten mit Rücklageanteil	21.509	19.709	19.501
Rückstellungen	23.358	21.620	24.190
Verbindlichkeiten	109.916	99.653	112.977
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	810	699	562
<b>Bilanzsumme</b>	<b>231.937</b>	<b>225.794</b>	<b>241.947</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung AG**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	25.047	26.222	27.462
andere aktivierte Eigeneleistungen	46	0	0
sonstige betriebliche Erträge	18.894	9.863	6.674
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>43.987</b>	<b>36.085</b>	<b>34.136</b>
Materialaufwendungen	427	450	567
Personalaufwendungen	10.377	11.164	12.379
bilanzielle Abschreibungen	10.254	5.296	3.242
sonstige betriebliche Aufwendungen	17.661	10.950	11.312
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>38.719</b>	<b>27.860</b>	<b>27.501</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>5.268</b>	<b>8.225</b>	<b>6.636</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>4.403</b>	<b>3.819</b>	<b>6.459</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	1.744	847	712
Erträge aus Ausleihungen des Finanzanlagevermögens	3.741	3.996	4.420
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	4.750	5.362	5.459
<b>Finanzergebnis</b>	<b>735</b>	<b>-519</b>	<b>-327</b>
Abschreibungen auf Finanzanlagen	<b>872</b>	<b>102</b>	<b>348</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>9.534</b>	<b>11.423</b>	<b>12.420</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>66</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	2.684	3.251	3.842
sonstige Steuern	366	403	474
<b>Jahresergebnis</b>	<b>6.550</b>	<b>7.769</b>	<b>8.104</b>
Gewinnvortrag	4.244	10.794	18.563
Gewinnausschüttung an Gesellschafter	0	0	7.500
Einstellung in die gesetzliche Rücklage	0	0	11.063
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>10.794</b>	<b>18.563</b>	<b>8.104</b>

**Konzernbeziehungen**

Die Duisburger Hafen AG stellt gem. § 290 HGB einen Konzernabschluss und einen Konzernlagebericht auf. Zum Konsolidierungskreis gehören neben der Duisburger Hafen AG sechzehn Gesellschaften:

- o voll konsolidiert:
  - Hafen Duisburg-Rheinhausen GmbH
  - duisport agency GmbH
  - dfl duisport facility logistics GmbH
  - duisport rail GmbH
  - duisport packing logistics GmbH
  - dpl Chemnitz GmbH
  - dpl Süd GmbH
  - Grundstücksgesellschaft Südhafen mbH
  - LOGPORT Logistic-Center Duisburg GmbH
  - Hafen Duisburg/Amsterdam Beteiligungsgesellschaft mbH
  - duisport consult GmbH
  - Heavylift Terminal Duisburg GmbH
  - dpl International N. V.
  - duisport industrial packing service (Shanghai) Co. Ltd.
  - Umschlag Terminal Marl GmbH & Co. KG
  - Umschlag Terminal Marl Verwaltungs-GmbH
  - Tarlog GmbH
- o quotaleinbezogene Gesellschaft:
  - logport ruhr GmbH
  - DuisPortAlliance GmbH
- o at equity einbezogen:
  - DIT Duisburg Intermodal Terminal GmbH
  - E.I.L.S. Emballages Industriels Logistique & Service SAS

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen – Konzern</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	6	7	7
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	249	232	238
- Personalaufwandsquote in %	20	21	22
- Materialaufwandsquote in %	41	42	44
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	1.613	9.963	23.319
<b>Anlagendeckung</b> in %	43	45	44
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	34	37	37
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	15.987	14.865	25.234



<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Stammpersonal</b>			
▪ Duisburger Hafen AG	153	173	181
▪ duisport packing logistics GmbH	207	202	193
▪ dpl Chemnitz GmbH	52	53	56
▪ duisport rail GmbH	28	34	35
▪ duisport agency GmbH	30	37	40
▪ dfl duisport facility logistics GmbH	47	47	49
▪ Tarlog	0	0	30
▪ dpl Süd GmbH	23	26	26
▪ dpl International N. V.	2	2	3
▪ UTM GmbH & Co. KG	16	19	19
▪ duisport industrial packing service Co. Ltd.	0	6	24
<b>Beschäftigte im Konzern</b>	<b>558</b>	<b>599</b>	<b>656</b>
▪ darin enthaltene Auszubildende	23	28	27

Die übrigen konsolidierten Gesellschaften beschäftigen kein eigenes Personal.

**Bilanz Konzern**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	247.688	251.133	260.468
- Immaterielle Vermögensgegenstände	13.078	11.756	10.457
- Sachanlagen	228.419	232.782	243.215
- Finanzanlagen	6.191	6.595	6.796
Umlaufvermögen	62.291	55.037	49.105
- Vorräte	3.201	4.665	3.033
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	31.291	27.380	23.072
- Liquide Mittel	27.799	22.992	23.000
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	475	379	307
Unterschiedsbetrag aus der Vermögensverrechnung	401	1.104	222
<b>Bilanzsumme</b>	<b>310.855</b>	<b>307.653</b>	<b>310.103</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	106.119	112.990	113.552
- Gezeichnetes Kapital	46.020	46.020	46.020
- Kapitalrücklage	1.534	1.534	1.534
- Gewinnrücklagen	47.682	46.596	57.404
- Eigenkapitaldifferenz aus der Währungsumstellung	0	16	20
- Bilanzergebnis	10.794	18.563	8.104
- Ausgleichsposten für Anteile Dritter	89	261	470
passiver Unterschiedsbetrag aus Kapitalkonsolidierung	66	66	66
Sonderposten	735	481	329
- Sonderposten mit Rücklageanteil	735	481	329
Rückstellungen	40.764	38.569	42.931
Verbindlichkeiten	149.017	141.066	137.014
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	941	754	2.690
Passive latente Steuern	13.213	13.727	13.520
<b>Bilanzsumme</b>	<b>310.855</b>	<b>307.653</b>	<b>310.103</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung Konzern**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	133.447	132.337	149.778
Bestandsveränderungen	-3.222	140	-391
andere aktivierte Eigeneleistungen	9.303	5.937	372
sonstige betriebliche Erträge	9.669	5.837	4.611
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>149.196</b>	<b>144.251</b>	<b>154.370</b>
Materialaufwendungen	60.767	60.768	67.969
Personalaufwendungen	29.587	30.710	33.429
bilanzielle Abschreibungen	11.566	10.894	10.641
sonstige betriebliche Aufwendungen	32.070	24.131	23.361
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>133.989</b>	<b>126.503</b>	<b>135.400</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>15.207</b>	<b>17.748</b>	<b>18.970</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>167</b>	<b>143</b>	<b>165</b>
Erträge Ausleihungen des Finanzanlagevermögens	467	417	365
Zinsen und ähnliche Erträge	1.535	782	860
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	7.087	7.451	7.112
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-5.085</b>	<b>-6.252</b>	<b>-5.887</b>
Abschreibungen auf Finanzanlagen	<b>872</b>	<b>102</b>	<b>351</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>9.418</b>	<b>11.537</b>	<b>12.897</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>65</b>	<b>-19</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	1.919	3.229	3.965
sonstige Steuern	741	796	833
<b>Jahresergebnis</b>	<b>6.823</b>	<b>7.493</b>	<b>8.099</b>
Ergebnisvortrag	4.244	10.794	18.563
auf andere Gesellschafter entfallender Verlust/ Gewinn	-11	-81	-250
Dividendenausschüttung der Muttergesellschaft	0	0	7.500
Veränderung der Konzernrücklagen	-262	357	-10.808
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>10.794</b>	<b>18.563</b>	<b>8.104</b>

## Wirtschaftsbetriebe Duisburg - Anstalt des öffentlichen Rechts (WBD-AÖR)

Wirtschaftsbetriebe Duisburg –  
Anstalt des öffentlichen Rechts

Schifferstr. 190  
47059 Duisburg

Telefon 0203 / 283-3000

Telefax 0203 / 283-4484

[www.wb-duisburg.de](http://www.wb-duisburg.de)



Jeden Tag. Gerne.

### Vorstand:

Herr Thomas Patermann (ab 01.01.2013 Sprecher des Vorstands)

Herr Dr. Peter Greulich (ab 01.01.2013)

Herr Uwe Linsen (ab 01.01.2013)

### Verwaltungsrat:

Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich (Vorsitzender; bis 31.12.2012)

Herr Beigeordneter Carsten Tum (Vorsitzender; ab 01.01.2013)

Herr Mirze Edis

Herr Rainer Gänzler

Ratsherr Manfred Kaiser

Ratsherr Klaus Mönnicks

Ratsfrau Gabriele Partenheimer

Ratsfrau Elke Patz

Ratsherr Thomas Susen

Ratsfrau Angelika Wagner

Ratsherr Bernd Wedding

Herr Thomas Wolters

Ratsherr Frank Börner, MdL (bis 10.12.2012)

Ratsherr Bruno Sargna (ab 10.12.2012)

### Jahr der Gründung:

2007

### Rechtsform

Bis 31.12.2006 waren die Wirtschaftsbetriebe Duisburg ein organisatorisch und wirtschaftlich eigenständiger Betrieb der Stadt Duisburg ohne Rechtspersönlichkeit und wurden nach der Eigenbetriebsverordnung geführt.

Mit Wirkung zum 01.01.2007 ist die eigenbetriebsähnliche Einrichtung in eine Anstalt öffentlichen Rechts umgewandelt worden.

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	128.000.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	128.000.000 Euro	100,0 %

### Beteiligungen der Anstalt

Kreislaufwirtschaft Duisburg GmbH	100.000 Euro	100,0 %
Gemeinnützige Gesellschaft für Beschäftigungsförderung mbH (ab 01.01.2013)	26.000 Euro	100,0 %
Gemeinschafts-Müll-Verbrennungsanlage Niederrhein GmbH	255.646 Euro	35,8 %
SBD Servicebetriebe Duisburg GmbH	13.260 Euro	51%

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Die Wirtschaftsbetriebe Duisburg - AöR nehmen folgende Aufgaben wahr:

- a) die Abfallwirtschaft im Sinne des Kreislaufwirtschaftsgesetzes vom 6. Oktober 1994
- b) die Stadtentwässerung
- c) die Stadtreinigung einschließlich Winterdienst
- d) die Unterhaltung der städtischen Grünflächen
- e) den Betrieb der Friedhöfe und des Krematoriums
- f) die Pflege der gesamten städtischen Infrastruktur wie Straßen, Wege, Plätze, Brückenbauwerke und Verkehrssignalanlagen
- g) die Gewässerunterhaltung einschließlich des Gewässerausbaus sowie den Ausgleich der Wasserführung
- h) den Hochwasserschutz
- i) Ausbildung, Qualifizierung, Fortbildung und Umschulung sowie die Unterstützung jeglicher Art von sonst arbeitslosen jungen Menschen, Langzeitarbeitslosen und Sozialhilfeempfängern auf dem regionalen Arbeitsmarkt (ab 01.01.2013)

Die Wirtschaftsbetriebe Duisburg - AöR orientieren sich stets an den vom Rat der Stadt Duisburg beschlossenen umweltpolitischen Zielsetzungen und Vorgaben. Ziel der Wirtschaftsbetriebe ist - im Interesse der Gebührenzahler und/oder Nutzer der Leistungsangebote der Wirtschaftsbetriebe - eine wirtschaftliche Betriebsführung der vorgenannten Aufgabenbereiche.

### Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die Wirtschaftsbetriebe Duisburg - AöR wendet den PCGK der Wirtschaftsbetriebe Duisburg - AöR seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

**Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

	2010	2011	2012
Fahrbahn- und Gehwegreinigung (Kehr-km)	325.420	332.040	332.090
Abfall: Hausmüll inkl. Sperrmüll (t)	141.190	139.769	133.966
Kanalnetzlänge (km)	1.486	1.487	1.484
Bestattungen (Anzahl)	3.941	3.648	3.745

**Entwicklung ausgewählter Kennzahlen****Ertragslage**

	2010	2011	2012
- Eigenkapitalrentabilität in %	4	4	4
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	159	159	157
- Personalaufwandsquote in %	30	30	30
- Materialaufwandsquote in %	40	41	42
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	39.722	29.832	34.455
<b>Anlagendeckung</b> in %	27	28	29
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	26	27	27
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	27.352	37.713	23.053

	2010	2011	2012
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	<b>1.413</b>	<b>1.437</b>	<b>1.467</b>
Stammpersonal	1.355	1.372	1.395
Auszubildende	58	65	72

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Die Stadt Duisburg entrichtet für die Stadtreinigung den gesetzlich vorgegebenen Pflichtanteil zzgl. einer Pauschalerstattung für weitere Leistungen im Auftrag der Stadt Duisburg sowie für die Straßenentwässerung einschließlich des Gewässerausbaus Leistungsentgelte.

Für die Bereiche Friedhöfe, Infrastrukturen, Grünpflege, Hochwasserschutz sowie Werkstätten werden von der Stadt Duisburg leistungsbezogene Betriebskostenzuschüsse auf Basis von Betriebsführungs- und Leistungsverträgen geleistet.

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	734.408	741.774	735.145
- Immaterielle Vermögensgegenstände	916	836	952
- Sachanlagen	673.059	682.054	676.155
- Finanzanlagen	60.432	58.883	58.038
Umlaufvermögen	35.235	35.623	37.837
- Vorräte	684	1.780	1.459
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	28.074	25.969	30.227
- Liquide Mittel	6.477	7.874	6.151
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	2.362	1.911	1.470
<b>Bilanzsumme</b>	<b>772.005</b>	<b>779.307</b>	<b>774.451</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	199.317	209.659	210.144
- Gezeichnetes Kapital	128.000	128.000	128.000
- Kapitalrücklage	60.829	66.963	66.963
- Gewinnrücklagen	1.991	6.488	6.488
- Jahresergebnis	8.497	8.208	8.693
Sonderposten	78.721	80.222	79.069
- Sonderposten für Zuschüsse	78.721	80.222	79.069
Rückstellungen	29.233	24.589	26.978
Verbindlichkeiten	464.078	464.286	457.807
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	656	552	454
<b>Bilanzsumme</b>	<b>772.005</b>	<b>779.307</b>	<b>774.451</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	215.510	218.652	219.450
Bestandsveränderungen	0	11	9
andere aktivierte Eigenleistungen	2.224	3.139	3.009
sonstige betriebliche Erträge	7.657	6.175	10.763
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>225.391</b>	<b>227.977</b>	<b>233.232</b>
Materialaufwendungen	89.673	94.166	97.242
Personalaufwendungen	66.504	67.407	70.049
bilanzielle Abschreibungen	27.722	27.917	27.544
sonstige betriebliche Aufwendungen	17.958	13.949	17.127
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>201.857</b>	<b>203.439</b>	<b>211.963</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>23.535</b>	<b>24.538</b>	<b>21.269</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>4.639</b>	<b>4.203</b>	<b>3.255</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	451	250	130
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	18.437	18.281	17.236
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-17.987</b>	<b>-18.031</b>	<b>-17.106</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>10.187</b>	<b>10.710</b>	<b>7.417</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	289	343	82
sonstige Steuern	160	2.159	-1.358
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>9.737</b>	<b>8.208</b>	<b>8.693</b>
Außerordentliche Erträge	203	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	1.443	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-1.240</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Jahresergebnis*</b>	<b>8.497</b>	<b>8.208</b>	<b>8.693</b>
Gewinnverwendung	4.000	8.208	2.000
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>4.497</b>	<b>0</b>	<b>6.693</b>

\*Der Rat der Stadt hat am 08.07.2013 die Feststellung des Jahresergebnisses 2012 beschlossen.



---

## Gemeinschafts-Müll-Verbrennungsanlage Niederrhein GmbH (GMVA)

Gemeinschafts-Müll-Verbrennungsanlage Niederrhein GmbH

Liricher Straße 121  
46049 Oberhausen



Telefon 0208 / 8594-0  
Telefax 0208 / 8594-210  
[www.gmva.de](http://www.gmva.de)

### Geschäftsführung:

Herr Ingo Schellenberger  
Frau Maria Guthoff  
Herr Dr. Gerd Terbeck

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Ratsherr Rainer Enzweiler (Vorsitzender)  
Ratsherr Werner von Häfen (stellv. Vorsitzender)  
Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich (bis 31.12.2012)  
Herr Thomas Patermann (ab 01.01.2013)  
Ratsherr Manfred Slykers  
Ratsherr Thomas Susen  
Herr Dr. Detlef Feldmann

weitere Vertreter:

Herr Stadtverordneter Wolfgang Große Brömer (stellv. Vorsitzender)  
Herr Werner Hols (stellv. Vorsitzender)  
Herr Karsten Woidtke  
Herr Dezernent Jürgen Schmidt  
Herr Stadtverordneter Frank Bandel  
Herr Dr. Ansgar Fendel  
Herr Dr. Johannes-Gerhard Foppe  
Herr Guido Hanning  
Herr Jürgen Mauthe  
Herr Thomas Maaßen  
Herr Markus F. Schmidt  
Herr Wolfgang Steinberg

Arbeitnehmerver-  
treter:

Herr Helmut Küster  
Herr Stefan Linden

Jahr der Gründung:

1984

**Beteiligungsverhältnisse**

Gezeichnetes Kapital	255.646 Euro	
<u>davon</u>		
Wirtschaftsbetriebe Duisburg – AöR (bis 29.12.2007 Stadt Duisburg)	91.572 Euro	35,8 %
Stadtwerke Oberhausen AG (bis 18.12.2008 Stadt Oberhausen)	38.807 Euro	15,2 %
Remondis Oberhausen GmbH	125.267 Euro	49,0 %

**Beteiligungen der Gesellschaft**

Keine

**Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Gegenstand der Gesellschaft sind die Errichtung und der Betrieb von Abfallentsorgungsanlagen. Dabei ist sie verpflichtet, vorrangig sämtliche in den Städten Duisburg und Oberhausen anfallenden und von diesen Städten angelieferten Abfälle im Rahmen ihrer technischen Möglichkeiten zur Entsorgung anzunehmen. Die Abfallentsorgung durch die Gesellschaft dient vorrangig der Erfüllung des gesetzlichen Auftrages der an der Gesellschaft beteiligten Städte zur Abfallentsorgung nach Maßgabe der jeweils geltenden kommunalen Abfallentsorgungssatzungen. Beim Betrieb der Anlage sind die gesetzlichen Ziele der Abfallentsorgung nach den für die Abfallentsorgung erlassenen Gesetzen und Verordnungen in der jeweils gültigen Fassung, der Immissionsschutzgesetzgebung sowie die im Einzelfall festgesetzten Auflagen und Bedingungen einzuhalten.

Die Betriebsbereiche gliedern sich wie folgt:

- Müllanlieferung, -beseitigung und -verwertung
- Reststoffanfall und -beseitigung
- Dampferzeugung und -abgabe
- Stromerzeugung und -abgabe
- Papierbehandlung und -verwertung

**Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

	2010	2011	2012
<b>Entsorgung</b>			
Müllaufkommen (Tsd. t)	689,8	691,2	686,3
davon kommunale Gesellschafter (Tsd. t)	228,2	215,7	208,8
Abfallverbrennung (Tsd. t)	686,7	693,9	682,5
<b>Energetische Verwertung</b>			
Dampferzeugung (Tsd. t)	2.164,4	2.207,8	2.189,6
Stromerzeugung (GWh)	398,9	373,3	400,6

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	74	67	38
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	462	422	447
- Personalaufwandsquote in %	13	14	14
- Materialaufwandsquote in %	25	26	24
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	40.061	40.037	39.749
<b>Anlagendeckung</b> in %	13	16	10
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	9	11	11
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	436	286	1.874
<b>Müllverbrennung pro Std. in t</b>	21,9	21,7	21,7
<b>Anteil der Verbrennung am Müllaufkommen in %</b>	100	100	99
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
Stammpersonal	<b>197</b>	<b>199</b>	<b>200</b>
Auszubildende	186	188	189
	11	11	11

#### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Keine

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	164.116	141.372	119.983
- Immaterielle Vermögensgegenstände	109	114	70
- Sachanlagen	163.976	141.228	119.884
- Finanzanlagen	31	30	29
Umlaufvermögen	64.043	60.510	63.672
- Vorräte	6.006	6.062	6.132
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	15.607	19.419	22.377
- Liquide Mittel	42.430	35.030	35.163
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1.096	1.040	756
<b>Bilanzsumme</b>	<b>229.255</b>	<b>202.922</b>	<b>184.410</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	20.964	22.277	11.948
- Gezeichnetes Kapital	256	256	256
- Gewinn- / Verlustvortrag	5.100	7.100	7.100
- Jahresergebnis	15.608	14.922	4.592
Rückstellungen	4.319	5.445	17.305
Verbindlichkeiten	12.945	12.411	13.524
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	183.985	162.789	141.633
Passive latente Steuern	7.042	0	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>229.255</b>	<b>202.922</b>	<b>184.410</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	90.929	84.032	89.395
andere aktivierte Eigenleistungen	4	0	0
sonstige betriebliche Erträge	182	2.299	365
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>91.116</b>	<b>86.331</b>	<b>89.759</b>
Materialaufwendungen	22.781	22.519	21.367
Personalaufwendungen	11.588	11.665	12.419
bilanzielle Abschreibungen	24.415	23.989	23.297
sonstige betriebliche Aufwendungen	9.239	9.553	25.526
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>68.022</b>	<b>67.726</b>	<b>82.608</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>23.094</b>	<b>18.605</b>	<b>7.151</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	384	713	382
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	493	736	439
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-109</b>	<b>-24</b>	<b>-57</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>22.985</b>	<b>18.582</b>	<b>7.095</b>
Außerordentliche Aufwendungen	88	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-88</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben vom Einkommen und vom Ertrag	7.091	3.547	2.366
sonstige Steuern	197	113	137
<b>Jahresergebnis</b>	<b>15.608</b>	<b>14.922</b>	<b>4.592</b>
Gewinnverwendung	13.608	14.922	0
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>2.000</b>	<b>0</b>	<b>4.592</b>

## Kreislaufwirtschaft Duisburg GmbH

Kreislaufwirtschaft Duisburg GmbH (KWD)

Schifferstraße 190  
47059 Duisburg

Telefon 0203 / 283 4001  
Telefax 0203 / 283 4721  
[www.duisburg.de](http://www.duisburg.de)



**Geschäftsführung:** Herr Wolfgang Gerbracht  
Herr Ingo Wiele

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter: Ratsherr Thomas Susen (Vorsitzender)  
Ratsfrau Elke Patz (stellv. Vorsitzende)  
Herr Markus Drewes  
Ratsherr Klaus Mönnicks  
Herr Thomas Patermann

**Jahr der Gründung:** 2005

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	100.000 Euro	
<u>davon</u>		
Wirtschaftsbetriebe Duisburg – AöR	100.000 Euro	100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens sind die Sammlung, der Transport, die Sortierung und die Verwertung von Verpackungen im Sinne der Verpackungsverordnung und weitere Tätigkeiten der Kreislaufwirtschaft im Auftrag der WBD-AöR.

Die Leistungsschwerpunkte der Betätigung sind zum einen die für die WBD-AöR durchgeführte Glas- und LVP-Sammlung (Auftrag der dualen Systeme) und zum anderen der Containerdienst (Abwicklung von Containergeschäften von der Gestellung von Behältern unterschiedlicher Kapazität und Größe bis hin zum Abtransport von Abfällen/Wertstoffen), ebenfalls im Auftrag der WBD-AöR.

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Keine (Stand 2012)

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	1.877	1.085	766
- Immaterielle Vermögensgegenstände	1	0	0
- Sachanlagen	1.875	1.083	766
- Finanzanlagen	2	2	0
Umlaufvermögen	1.085	1.718	2.261
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	1.009	1.500	2.211
- Liquide Mittel	77	218	50
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	7	7	8
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.969</b>	<b>2.810</b>	<b>3.034</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	1.435	1.448	1.562
- Gezeichnetes Kapital	100	100	100
- Kapitalrücklage	10	10	10
- Gewinn- / Verlustvortrag	1.169	1.269	1.269
- Jahresergebnis	156	69	183
Rückstellungen	179	181	287
Verbindlichkeiten	1.355	1.182	1.186
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.969</b>	<b>2.810</b>	<b>3.034</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	4.679	4.333	3.909
sonstige betriebliche Erträge	114	159	149
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>4.793</b>	<b>4.492</b>	<b>4.059</b>
Materialaufwendungen	2.674	2.574	1.907
Personalaufwendungen	1.260	1.119	1.184
bilanzielle Abschreibungen	389	318	241
sonstige betriebliche Aufwendungen	228	364	303
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>4.551</b>	<b>4.375</b>	<b>3.635</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>242</b>	<b>118</b>	<b>423</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	5	1	1
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	3	3	22
<b>Finanzergebnis</b>	<b>2</b>	<b>-2</b>	<b>-22</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>244</b>	<b>116</b>	<b>402</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	78	36	208
sonstige Steuern	11	11	11
<b>Jahresergebnis</b>	<b>156</b>	<b>69</b>	<b>183</b>
Gewinn-/Verlustvortrag	1.169	1.269	1.269
Dividendenausschüttung	56	69	122
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>1.269</b>	<b>1.269</b>	<b>1.330</b>



## SBD Servicebetriebe Duisburg GmbH

SBD Servicebetriebe Duisburg GmbH (SBD)

Schifferstraße 190  
47059 Duisburg

Telefon 0203 / 393985 - 80  
Telefax 0203 / 393985 - 81  
[www.sb-duisburg.de](http://www.sb-duisburg.de)



**Geschäftsführung:** Frau Dr. Sandra Zeh  
Herr Karsten Woidtke

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter: Ratsfrau Elke Patz (Vorsitzende)  
Ratsfrau Gabriele Partenheimer  
Herr Thomas Patermann  
Ratsfrau Angelika Wagner  
Ratsherr Bernd Wedding

weitere Vertreter: Herr Guido Hanning (stellv. Vorsitzender)  
Herr Michael Figge  
Herr Peter Thelen  
Herr Michael Zambra

**Jahr der Gründung:** 2010

### Beteiligungsverhältnisse

<u>Stammkapital</u>	26.000 Euro	
<u>davon</u>		
Wirtschaftsbetriebe Duisburg – AöR	13.260 Euro	51 %
REMONDIS Kommunale Dienst West GmbH, Bochum	12.740 Euro	49 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand der Gesellschaft sind Tätigkeiten im Bereich der Dichtigkeitsprüfung privater Abwasserleitungen sowohl für private Haushalte als auch bei gewerblichen und industriellen Anfallstellen einschließlich aller hieraus resultierenden und hiermit im engen Zusammenhang stehenden Dienstleistungen wie die Sanierungsberatung und die ingenieurmäßige Begleitung der erforderlichen Sanierung (u.a. Ausschreibung, Vergabe, Abrechnung). Der Gesellschaftsgegenstand umfasst nicht die handwerkliche Durchführung der Sanierung. Gegenstand der Gesellschaft ist außerdem die Entsorgung aller auf dem Großmarkt sowie vergleichbarer Anfallstellen anfallenden Abfälle. Mit umfasst sind alle auf dem Großmarkt und den vergleichbaren Anfallstellen erforderlichen Reinigungsleistungen einschließlich des Winterdienstes.

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Keine

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	166	406	321
- Sachanlagen	166	406	321
Umlaufvermögen	661	307	525
- Vorräte	3	34	31
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	640	218	457
- Liquide Mittel	18	55	37
Nicht durch EK gedeckter Fehlbetrag	8	0	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>835</b>	<b>713</b>	<b>846</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	0	44	116
- Gezeichnetes Kapital	26	26	26
- Übertrag auf Aktiva - nicht durch EK gedeckter FB	8	0	0
- Gewinn- / Verlustvortrag / Gewinnrücklage	-156	-34	18
- Jahresergebnis	122	52	72
Rückstellungen	73	41	70
Verbindlichkeiten	762	628	659
<b>Bilanzsumme</b>	<b>835</b>	<b>713</b>	<b>846</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	1.573	1.417	1.615
sonstige betriebliche Erträge	14	38	14
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>1.587</b>	<b>1.456</b>	<b>1.628</b>
Materialaufwendungen	556	322	597
Personalaufwendungen	415	409	367
bilanzielle Abschreibungen	44	98	119
sonstige betriebliche Aufwendungen	396	528	413
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>1.411</b>	<b>1.357</b>	<b>1.496</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>176</b>	<b>99</b>	<b>133</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	2	1	1
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	5	14	19
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-4</b>	<b>-13</b>	<b>-18</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>172</b>	<b>86</b>	<b>115</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	44	28	38
sonstige Steuern	6	5	4
<b>Jahresergebnis</b>	<b>122</b>	<b>52</b>	<b>72</b>
Gewinn-/Verlustvortrag	-157	-34	0
Einstellung in Rücklagen	0	0	18
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>-34</b>	<b>18</b>	<b>54</b>

## Stadtmarketing, Kultur und Freizeit

## Duisburg Marketing GmbH (DMG)

Duisburg Marketing GmbH

Landfermannstraße 6  
47051 Duisburg

Telefon 0203 / 30525-0  
Telefax 0203 / 30525-25  
[www.duisburg-marketing.de](http://www.duisburg-marketing.de)



### Geschäftsführung:

Herr Uwe Gerste  
Herr Beigeordneter Karl Janssen

### Aufsichtsrat:

Ratsherr Thomas Keuer (Vorsitzender) seit Dezember 2012  
Ratsfrau Petra Vogt, MdL (Vorsitzende) bis Dezember 2012  
Ratsherr Bruno Sagurna (1. stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Frank Albrecht (2. stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Mustafa Arslan  
Ratsherr Reiner Friedrich  
Ratsherr Thomas Kempken  
Ratsherr Thomas Kretschmer  
Ratsherr Theodor Peters  
Herr Stadtkämmerer Dr. Peter Langner

### Beratende Mitglieder

Ratsfrau Elif Keklik seit Dezember 2012  
Ratsherr Ercan Idik bis Dezember 2012  
Ratsfrau Sigrid Volk-Cuypers

### Jahr der Gründung:

Die DMG ist 2003 durch die Verschmelzung der Landschaftspark Duisburg-Nord GmbH auf die Duisburg Agentur GmbH entstanden. Gleichzeitig wurde die Firma in Duisburg Marketing GmbH umbenannt.

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	680.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	680.000 Euro	100 %
<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
Duisburger Messe und Service GmbH	100.000 DM (51.129 Euro)	100 %

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist die Durchführung von Marketingmaßnahmen im Interesse der Stadt Duisburg. Insbesondere dienen die Maßnahmen - auch in Zusammenarbeit mit Verbänden, Organisationen und Unternehmen - der Förderung des wirtschaftlichen und soziokulturellen Strukturwandels.

Das Geschäftsfeld Landschaftspark Duisburg-Nord umfasst folgende Aufgaben:

- Planung sowie Fortsetzung und Abschluss des Parkausbaus auf der Grundlage der planerischen Gesamtkonzeption und der entsprechenden Beschlusslage des Rates der Stadt Duisburg,
- Grundstück-/Immobilienmanagement auf der Grundlage des mit dem Grundstücksfonds Ruhr/NW abzuschließenden Besitzüberlassungsvertrages,
- Entwicklung und Fortschreibung eines kulturellen und betriebswirtschaftlichen Betriebskonzeptes unter Berücksichtigung der planerischen Gesamtkonzeption des Landschaftsparks,
- akquirierendes Veranstaltungsmanagement zur weiteren Steigerung der Attraktivität und zur Verbesserung der Erlössituation mit Blick auf angesetzte, weitergehende Kostendeckung,
- Kooperation mit Beschäftigungs- und Ausbildungsträgern, um den Landschaftspark dauerhaft als Ausbildungs- und Qualifizierungsstandort zu sichern und auszubauen,
- Integration des Landschaftsparks in das soziale und kulturelle Umfeld der Bezirke Meiderich/Beeck und Hamborn bei gleichzeitiger Profilierung als Standort mit regionaler bzw. z. T. überregionaler Bedeutung,
- Treuhänderische Bewirtschaftung und Abrechnung der Finanzierungsmittel einschließlich öffentlicher Zuwendungen im Auftrag der Stadt.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die Gesellschaft wendet den PCGK der Stadt Duisburg seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Der Betrieb der **Mercatorhalle Duisburg im CityPalais** hat sich zum wirtschaftlich bedeutendsten Geschäftsfeld entwickelt. Allerdings wurde die Mercatorhalle im August 2012 aus brandschutztechnischen Gründen geschlossen. Die DMG bewirtschaftete das **Theater am Marienort** im Namen und für Rechnung des Immobilien-Management Duisburg bis zum 31.12.2011.

Im **Landschaftspark Duisburg-Nord** stehen mit der Kraftzentrale, dem Gebläsehallenkomplex und der Gießhalle einzigartige Spiel- und Veranstaltungsorte zur Verfügung. Bei einer der größten Einzelveranstaltungen auf dem Gelände, dem Stadtwerke-Sommerkino, ist die Gesellschaft neben dem Filmforum Duisburg Mitveranstalter.

Das **Festivalbüro** organisiert eine große Bandbreite kultureller Highlights in und für die Stadt Duisburg. Im Jahr 2012 waren dieses im Einzelnen besonders das Traumzeit- und das Kinderkulturfestival sowie die Duisburger Tanztage.

Der Geschäftsbereich **Veranstaltungen** organisierte jährlich verschiedene überregional wahrgenommene Veranstaltungen wie den Weihnachtsmarkt, ein großes Weinfest sowie ein Matjesmarkt, die Veranstaltungsreihe Jazz aufm Plazz, Sportparktrödelmärkte und die Beecker Kirmes. Weitere Veranstaltungen wie einen Kunsthandwerkermarkt und eine jährliche Automesse

wurden in der Schnittstelle zum Verein City-Management e.V. von der DMG organisatorisch und finanziell unterstützt. Zum 01.01.2013 wurde der Geschäftsbereich an die Frischekontor Duisburg GmbH übertragen.

Im Bereich **Kommunikation** als Bindeglied der Gesellschaft werden neben der Presse- und Öffentlichkeitsarbeit u.a. Werbemittel für die Stadt Duisburg (Stadtprospekte, Plakate, Veranstaltungskalender, verschiedene Internetauftritte der DMG u.a. [www.duisburgnonstop.de](http://www.duisburgnonstop.de), [www.visit-duisburg.de](http://www.visit-duisburg.de), [www.duisburg-shop.de](http://www.duisburg-shop.de)) wie für die eigenen Aktivitäten und Maßnahmen (z.B. für die Veranstaltungen und Festivals) konzipiert, z.T. selbst realisiert und vertrieben.

Zur Förderung und Unterstützung der touristischen Qualitäten der Stadt Duisburg informiert die Abteilung **Tourismus** Besucher und Gäste über alle Einrichtungen und Angebote, vermittelt Hotelzimmer, organisiert Stadtrundfahrten und Themenführungen und präsentiert die Stadt auf Tagungen, Messen und Kongressen. Seit Februar 2010 wird mit dem RUHR.VISITORCENTER die touristische Anlaufstelle für Bürger und Besucher der Stadt betrieben, in der auch Eintrittskarten sowie Merchandising-Artikel verkauft werden.

<b>Belegungstage</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
Mercatorhalle Duisburg im CityPalais			
o Großer Saal	150	128	<b>164</b>
o Kleiner Saal	75	53	<b>105</b>
o Tagungsbereich	411	339	<b>410</b>
Theater am Marienort (TAM)	100	86	<b>0</b>
Landschaftspark Duisburg-Nord			
o Kraftzentrale	97	146	<b>204</b>
o Gebläsehallenkomplex	130	155	<b>189</b>
o Gießhalle	52	67	<b>88</b>
o Außengelände	112	57	<b>97</b>
o Hüttenmagazin	111	136	<b>165</b>

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	negativ	negativ	negativ
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	180	161	119
- Personalaufwandsquote in %	94	61	108
- Materialaufwandsquote in %	178	91	76
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	-6.593	-4.900	4.409
<b>Anlagendeckung</b> in %	25	26	28
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	11	10	10
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	845	292	382
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	<b>46</b>	<b>44,5</b>	<b>46</b>
Stammpersonal	44	44,5	46
Auszubildende	2	2	0

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Entstehende Verluste der Gesellschaft werden - soweit es die Haushaltslage erlaubt - durch die Stadt Duisburg im Rahmen ihrer Möglichkeiten ausgeglichen.

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	6.600	6.389	6.110
- Immaterielle Vermögensgegenstände	4	116	88
- Sachanlagen	6.544	6.223	5.971
- Finanzanlagen	51	51	51
Umlaufvermögen	8.660	9.722	9.605
- Vorräte	59	56	76
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	7.781	7.304	8.080
- Liquide Mittel	820	2.362	1.450
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	601	500	360
Aktiver Unterschiedsbetrag aus Vermögensverrechnung	0	0	216
<b>Bilanzsumme</b>	<b>15.860</b>	<b>16.612</b>	<b>16.291</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	1.682	1.682	1.682
- Gezeichnetes Kapital	680	680	680
- Kapitalrücklage	1.002	1.002	1.002
Sonderposten	3.463	3.291	3.119
- Sonderposten mit Rücklageanteil	3.463	3.291	3.119
Rückstellungen	5.060	6.784	7.829
Verbindlichkeiten	5.412	4.500	3.530
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	244	356	131
<b>Bilanzsumme</b>	<b>15.860</b>	<b>16.612</b>	<b>16.291</b>



**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	8.289	7.173	5.276
sonstige betriebliche Erträge	3.141	4.486	3.727
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>11.429</b>	<b>11.659</b>	<b>9.003</b>
Materialaufwendungen	5.590	4.074	2.830
Personalaufwendungen	2.943	2.736	4.034
bilanzielle Abschreibungen	586	629	670
sonstige betriebliche Aufwendungen	9.668	11.029	8.579
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>18.788</b>	<b>18.469</b>	<b>16.113</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-7.358</b>	<b>-6.810</b>	<b>-7.110</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	114	77	236
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	412	349	335
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-298</b>	<b>-272</b>	<b>-99</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-7.656</b>	<b>-7.081</b>	<b>-7.209</b>
Außerordentliche Erträge	18	18	0
Außerordentliche Aufwendungen	49	49	49
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-31</b>	<b>-31</b>	<b>-49</b>
sonstige Steuern	532	995	230
<b>Jahresergebnis vor Zuschuss</b>	<b>-8.218</b>	<b>-8.107</b>	<b>-7.487</b>
Zuschuss der Stadt Duisburg	8.218	8.107	7.487
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Duisburger Messe und Service GmbH (DUMES)

Duisburger Messe und Service GmbH

Landfermannstraße 6  
47051 Duisburg

Telefon 0203 / 30525-0  
Telefax 0203 / 30525-25



**Geschäftsführung:** Herr Uwe Gerste  
Herr Michael Kappaun

**Jahr der Gründung:** 1996

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	51.129 Euro	
<u>davon</u>		
Duisburg Marketing GmbH	51.129 Euro	100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens sind Maßnahmen mit überwiegend stadtwerberischem Charakter, wie die Durchführung hochwertiger Spezialmessen, die Beteiligung an Messeprojekten Dritter sowie die Durchführung von Märkten und Erbringung von Serviceleistungen für Veranstaltungen.

### Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die Gesellschaft wendet den PCGK der Stadt Duisburg seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Personalwirtschaftliche Betreuung und die Vermarktung des Kongresszentrums (Mercatorhalle Duisburg im CityPalais) und des Landschaftsparks Duisburg-Nord.

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Keine

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	2	0	0
- Sachanlagen	2	0	0
Umlaufvermögen	188	235	237
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	89	231	103
- Liquide Mittel	100	4	134
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1	1	1
<b>Bilanzsumme</b>	<b>192</b>	<b>236</b>	<b>237</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	147	167	200
- Gezeichnetes Kapital	51	51	51
- Gewinn- / Verlustvortrag	82	96	116
- Jahresergebnis	13	21	33
Rückstellungen	8	16	18
Verbindlichkeiten	37	52	19
<b>Bilanzsumme</b>	<b>192</b>	<b>236</b>	<b>237</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	556	571	748
sonstige betriebliche Erträge	0	1	5
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>556</b>	<b>571</b>	<b>752</b>
Personalaufwendungen	471	479	677
bilanzielle Abschreibungen	4	2	0
sonstige betriebliche Aufwendungen	57	55	25
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>531</b>	<b>537</b>	<b>702</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>25</b>	<b>34</b>	<b>51</b>
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	5	4	1
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-5</b>	<b>-4</b>	<b>-1</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>20</b>	<b>31</b>	<b>49</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	6	10	16
<b>Jahresergebnis</b>	<b>13</b>	<b>21</b>	<b>33</b>

**filmforum GmbH**

Kommunales Kino &amp; filmhistorische Sammlung der Stadt Duisburg

filmforum GmbH –  
 Kommunales Kino & filmhistorische Sammlung der Stadt Duisburg  
 Dellplatz 16  
 47049 Duisburg

Telefon 0203 / 28547-3  
 Telefax 0203 / 28547-48  
[www.filmforum.de](http://www.filmforum.de)

**Geschäftsführung:** Herr Kai Gottlob**Beirat:**

städtische Mitglieder: Herr Dr. Gerhard Jahn (Vorsitzender)  
 Herr Beigeordneter Karl Janssen  
 Ratsfrau Sigrid Volk-Cuyppers  
 Ratsherr Udo Vohl

nichtstädtisches Mitglied: Herr Paul Liwa

Der Beirat berät die Gesellschafterin und die Geschäftsführung in filmfachlichen, organisatorischen und strategischen Fragen. Er unterstützt die Gesellschaft insbesondere bei der Pflege der Geschäftsbeziehungen.

**Jahr der Gründung:** 2004

Das filmforum wurde 1970 als kommunales Kino in Form einer Abteilung der Volkshochschule Duisburg gegründet und in dieser Form bis 2003 geführt.

**Beteiligungsverhältnisse**

Gezeichnetes Kapital	25.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	25.000 Euro	100 %

**Beteiligungen der Gesellschaft**

keine

## **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Gegenstand der Gesellschaft ist der Betrieb eines Filmtheaters in Duisburg (filmforum am Dellplatz).

Zum Unternehmensgegenstand zählen insbesondere die

- Präsentation von Filmen und den mit ihnen im Zusammenhang stehenden Personen,
- die Vermittlung von filmhistorischen Entwicklungen, Genres, Stilen und aktuellen Bewegungen,
- die Pflege eines Filmarchivs,
- die Durchführung von Filmfestivals,
- die Durchführung eines Sommer Open-Air-Kinos und
- die Vermarktung stadthistorischer Filmproduktionen.

## **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die filmforum GmbH wendet den PCGK der Stadt Duisburg im Wirtschaftsjahr 2012 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

## **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Das filmforum gibt täglich vier, mittwochs sechs Vorstellungen, in denen überwiegend Filme aus dem Arthaus-Bereich präsentiert werden. Daneben werden Originalsprachfassungen, teilweise auch von Hollywood-Produktionen, ins Programm aufgenommen. Von Oktober bis Mai wird das Programm am Sonntag um zwei weitere Nachmittagsvorstellungen erweitert: Eine ist dabei dem „Kinderkino“ vorbehalten – einer Veranstaltung, die sich an Kinder und Jugendliche richtet und ausnahmslos medienpädagogisch betreut wird.

Auf Filmliebhaber warten überdies spezielle Film- oder Themenreihen (z.B. die Reihe „Das Film-museum“, in der filmhistorisch bedeutsame Filme gezeigt werden) und Sonderveranstaltungen wie Filmanalysen. In regelmäßigen Abständen kommen zudem Filmemacher zum Kino am Dellplatz, um ihre jeweiligen aktuellen Produktionen zu präsentieren.

Neben den regulären Vorführungen am Abend werden auch Sondervorstellungen an Vormittagen angeboten. Insbesondere Schulen machen von diesem Angebot häufig Gebrauch.

Darüber hinaus bietet das filmforum die Möglichkeit, das Kino außerhalb der regulären Vorführtermine für Veranstaltungen anzumieten.

Weitere Schwerpunkte liegen in der Pflege eines Plakat- und Fotoarchivs, eines Filmarchivs, der Digitalisierung historischer Duisburg-Filme und der Vermarktung stadthistorischer Filmproduktionen.

2006 wurde der Förderverein „freunde des filmforum e.V.“ gegründet. Der Schwerpunkt der Fördertätigkeit liegt in medienpädagogischen Projekten.

Alljährlich findet im filmforum im Herbst die von der VHS der Stadt Duisburg veranstaltete und vom Ministerpräsidenten des Landes Nordrhein-Westfalen und von der Filmstiftung Nordrhein-Westfalen GmbH geförderte DUISBURGER FILMWOCHE als Festival des deutschsprachigen Dokumentarfilms statt.

Außerdem führt das filmforum alljährlich ein Open-Air-Kino im Landschaftspark Nord durch, welches sich immer großer Beliebtheit erfreut. Aktueller Hauptsponsor sind die Stadtwerke Duisburg. 2012 besuchten knapp 40.000 Menschen die Veranstaltung, was einer Auslastung von über 92% entspricht.

	2010	2011	2012
	Tsd.	Tsd.	Tsd.
Zuschauer Kino Dellplatz	69,0	82,5	85,1
Zuschauer Sommer Open-Air Kino	31,2	35,9	39,6
Verkaufte Karten gesamt	100,0	118,0	124,7
Publizierte Medien: 11 Ausgaben „filmjournal“	250,0	270,0	204,0
Verkaufte DVD-Medien (eigene Produktion)	0,2	0,2	
<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
▪ Eigenkapitalrentabilität in %	negativ	negativ	negativ
▪ Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR (Stammpersonal)	184	236	251
▪ Personalaufwandsquote in %	43	36	36
▪ Materialaufwandsquote in %	52	52	51
▪ Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	negativ	negativ	negativ
<b>Anlagendeckung</b> in %	319	87	100
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	49	35	33
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	4	162	38
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	4,0	4,5	4,5
▪ Stammpersonal	4,0	4,5	4,5

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Bis 2008 Zahlung eines jährlichen Zuschusses, ab 2009 Umwandlung in eine Verlustausgleichsverpflichtung (Ausgleichszahlung in die Kapitalrücklage).

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	47	172	148
- Immaterielle Vermögensgegenstände	3	2	0
- Sachanlagen	43	170	148
Umlaufvermögen	251	249	305
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	35	97	47
- Liquide Mittel	217	152	259
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	7	6	4
<b>Bilanzsumme</b>	<b>305</b>	<b>427</b>	<b>458</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	149	149	149
- Gezeichnetes Kapital	25	25	25
- Kapitalrücklage	508	711	919
- Gewinn- / Verlustvortrag	-144	-384	-587
- Jahresergebnis	-239	-203	-208
Sonderposten	0	87	63
Rückstellungen	62	79	92
Verbindlichkeiten	93	111	154
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	0	1	1
<b>Bilanzsumme</b>	<b>305</b>	<b>427</b>	<b>458</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	736	944	1.005
sonstige betriebliche Erträge	1	10	30
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>737</b>	<b>954</b>	<b>1.034</b>
Materialaufwendungen	385	493	528
Personalaufwendungen	318	347	373
bilanzielle Abschreibungen	27	36	62
sonstige betriebliche Aufwendungen	247	282	281
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>978</b>	<b>1.159</b>	<b>1.243</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-241</b>	<b>-205</b>	<b>-209</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	1	2	2
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	0	1	0
<b>Finanzergebnis</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-239</b>	<b>-203</b>	<b>-208</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-239</b>	<b>-203</b>	<b>-208</b>



## Zoo Duisburg AG

Zoo Duisburg AG

Mülheimer Straße 273  
47058 Duisburg

Telefon 0203 / 30559-0  
Telefax 0203 / 30559-22  
[www.zoo-duisburg.de](http://www.zoo-duisburg.de)



### Vorstand:

Herr Achim Winkler

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Herr Sparkassendirektor Hans-Werner Tomalak  
(Vorsitzender)

Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich  
Ratsherr Peter Griebeling  
Ratsherr Werner von Häfen  
Ratsherr Manfred Kaiser  
Ratsherr Stephan Krebs  
Ratsherr Friedrich Prüßmann  
Ratsherr Borislav Schön

nichtstädtische Vertreter:

Herr Michael Bucksteeg  
Herr Peter Moelleken

Arbeitnehmersvertreter:

Herr Detlef Sell (stellv. Vorsitzender)  
Herr Roland Edler  
Herr Frank Gansert  
Herr Michael Kamela  
Herr Helmut Törkel

### Jahr der Gründung:

1934 (des Zoos)  
1959 (der Aktiengesellschaft)

### Beteiligungsverhältnisse

Grundkapital	1.738.392 Euro	
Es ist in 34.000 Stückaktien eingeteilt. <u>davon</u>		
Stadt Duisburg	1.266.522 Euro	72,86 %
Verein der Freunde des Duisburger Tierpark e. V.	434.649 Euro	25,00 %

Private Aktionäre	36.251 Euro	2,08 %
Eigene Anteile	970 Euro	0,06 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Die Gesellschaft soll den Tierschutz fördern, die Bildung und Erziehung, den Naturschutz, die Wissenschaft und Forschung sowie die Kunst und Kultur. Die Gesellschaft ist selbstlos tätig und verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne der Abgabenordnung.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Die Zoo Duisburg AG betreibt einen zoologischen Garten und dessen Einrichtungen. Dazu gehören auch RWE-Delfinarium und Chinesischer Garten – ein Geschenk der Duisburger Partnerstadt Wuhan/China. Im Rahmen einer Serviceoffensive verstärkte der Zoo weiterhin seine Kundenorientierung. Zu nennen sind Spezialführungen, Abendveranstaltungen, begleitete Kindergeburtstage sowie die Veranstaltung „Tierpfleger für einen halben Tag“.

Das Geschäftsjahr 2012 zeichnet sich durch eine gegenüber dem Vorjahr gesunkene Besucher- und Umsatzentwicklung aus.

	2010	2011	2012
Besucher/Besucherinnen			
• Zoo	956.637	1.107.364	1.026.930
• Delfinarium	690.321	797.281	728.861

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in % (vor Zuschusszahlung)	negativ	144	172
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	53	60	50
- Personalaufwandsquote in %	57	56	62
- Materialaufwandsquote in %	23	22	24
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR (vor Zuschusszahlung)	-937	4.069	16.103
<b>Anlagendeckung</b> in %	29	17	16
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	11	10	11
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	1.778	4.056	2.811
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	98	102	103
▪ Stammpersonal	92	96	97
▪ Auszubildende	6	6	6

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Die Stadt Duisburg zahlt einen Zuschuss im Rahmen ihrer Möglichkeiten.

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	5.140	8.619	10.602
- Immaterielle Vermögensgegenstände	46	80	69
- Sachanlagen	5.088	8.535	10.529
- Finanzanlagen	5	4	4
Umlaufvermögen	8.517	6.591	5.085
- Vorräte	151	136	132
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	2.844	2.358	3.396
- Wertpapiere des Umlaufvermögens	44	44	22
- Liquide Mittel	5.478	4.053	1.535
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	7	2	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>13.664</b>	<b>15.212</b>	<b>15.687</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	1.501	1.506	1.741
- Gezeichnetes Kapital	1.737	1.737	1.737
- Kapitalrücklage	5	5	5
- Gewinnrücklagen	1	1	1
- Jahresergebnis	-242	-238	-2
Sonderposten	5.776	7.343	8.309
- Sonderposten für Zuschüsse	5.776	7.343	8.309
Rückstellungen	5.051	4.787	4.007
Verbindlichkeiten	841	1.053	1.095
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	495	523	535
<b>Bilanzsumme</b>	<b>13.664</b>	<b>15.212</b>	<b>15.687</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	4.849	5.845	5.114
andere aktivierte Eigenleistungen	6	28	0
sonstige betriebliche Erträge	3.520	3.315	3.507
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>8.375</b>	<b>9.187</b>	<b>8.621</b>
Materialaufwendungen	1.954	1.988	2.056
Personalaufwendungen	4.792	5.116	5.340
bilanzielle Abschreibungen	464	620	797
sonstige betriebliche Aufwendungen	3.117	3.505	3.289
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>10.328</b>	<b>11.229</b>	<b>11.483</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-1.953</b>	<b>-2.041</b>	<b>-2.862</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	109	61	43
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	169	180	157
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-60</b>	<b>-119</b>	<b>-114</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-2.013</b>	<b>-2.161</b>	<b>-2.976</b>
Außerordentliche Erträge	23	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	400	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-377</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	10	0	0
sonstige Steuern	26	13	14
<b>Jahresergebnis vor Zuschuss</b>	<b>-2.426</b>	<b>-2.174</b>	<b>-2.990</b>
Zuschuss der Stadt Duisburg	2.179	2.179	3.226
Gewinn-/Verlustvortrag aus Vorjahr	5	-242	-238
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>-242</b>	<b>-238</b>	<b>-2</b>

## Revierpark Mattlerbusch GmbH (RPM)

Revierpark Mattlerbusch GmbH

Wehofer Straße 42  
47169 Duisburg

Telefon 0203 / 99584-11  
Telefax 0203 / 99584-44  
[www.niederrhein-therme.de](http://www.niederrhein-therme.de)



### Geschäftsführung:

Herr Hartmut Lange  
Herr Norbert Strompen

### Verwaltungsrat:

städtische Vertreter:

Ratsherr Josef Wörmann (stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Frank Börner, MdL  
Ratsherr Elmar Klein  
Ratsherr Georg Salomon  
Herr Beigeordneter Reinhold Spaniel

RVR - Vertreter:

Herr Manfred Osenger (Vorsitzender)  
Herr Dieter Funke  
Herr Dr. Jürgen Kämpgen  
Frau Claudia Leiße  
Herr Dietmar Thieser

### Jahr der Gründung:

1974

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	26.000 EUR	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	13.000 EUR	50 %
Regionalverband Ruhr (RVR)	13.000 EUR	50 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Zweck der Gesellschaft ist die Förderung des Sports und der öffentlichen Gesundheitspflege. Die Zwecke werden insbesondere verwirklicht durch den Betrieb eines öffentlichen Schwimmbads. Die Gesellschaft hat die Aufgabe, den Revierpark mit allen seinen Anlagen auszustatten, zu betreiben und zu unterhalten. Die Gesellschaft ist selbstlos tätig und verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne des Abschnitts „Steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die Gesellschafter RVR und Duisburg einigten sich darauf, bei der RPM GmbH den Duisburger Kodex anzuwenden, da die entsprechenden Beteiligungsrichtlinien des RVR seinerzeit noch nicht von den politischen Gremien des RVR beschlossen waren. Die Anwendung des PCGK wurde in der Verwaltungsratssitzung am 05.12.2011 mit Wirkung vom 01.01.2012 beschlossen. Der Verwaltungsrat hat eine überarbeitete Geschäftsordnung für die Geschäftsführung beschlossen, die an den PCGK und die (am 25.06.2012 in der RVR-Verbandsversammlung beschlossenen) Beteiligungsrichtlinien des RVR mit Modifikationen entsprechend der Unternehmens- und Beteiligungsstruktur der RPM GmbH angepasst wurde. Verwaltungsrat und Geschäftsführung haben mit Datum vom 29.05.2013 folgende Entsprechenserklärung für das Jahr 2012 abgegeben: Die RPM GmbH entspricht den Vorgaben des PCGK der Stadt Duisburg in seiner aktuellen Fassung.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Zur Erfüllung ihrer Unternehmensaufgaben unterhält die Gesellschaft weitläufige Parkanlagen. Die Niederrhein-Therme ist in diese Parklandschaft eingebettet. Zur Niederrhein-Therme gehören u.a. Sole- und Saunabäder, eine Bäder- und Massagepraxis sowie das Wellenbad mit einem Freibadbereich. Im früheren, wiederaufgebauten „Mattlerhof“ befindet sich ein Brauhaus mit Außengastronomie. Im Vergleich zu den anderen vier Revierpark-Anlagen benötigt der Revierpark Mattlerbusch den niedrigsten Zuschuss.

Im Berichtsjahr wurden 129 TEUR investiert. Die Investitionen wurden aus eigenen Mitteln finanziert. Die Salzgrotte, die von den Gästen intensiv genutzt wurde, hat in 2012 maßgeblich zur Verbesserung des Ergebnisses beigetragen. Von der Alsbachtal gGmbH wurde im Jahr 2012 auf dem Gelände der RPM GmbH eine Reithalle als Bestandteil des natur- und tierpädagogischen Zentrums errichtet. Hierfür gewährte die RPM GmbH einen Zuschuss in Höhe von 50 TEUR. Die Geschäftsführung hat im Lagebericht 2012 bestätigt, dass das Vermögen und alle Einnahmen der Gesellschaft nur für gemeinnützige Zwecke im Sinne des Gesellschaftsvertrages verwendet wurden.

	2010	2011	2012
<b>Besucher/Besucherinnen</b>	Tsd.	Tsd.	Tsd.
• Saunen und Solebad	269	295	267
• Hallenwellenbad	70	69	68
• <b>Gesamt</b>	<b>339</b>	<b>363</b>	<b>334</b>

**Beschäftigte**

	2010	2011	2012
<b>Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten</b>	<b>25</b>	<b>27</b>	<b>28</b>
▪ Arbeitnehmer	25	26	27
▪ Auszubildende	0	1	1

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Die Stadt Duisburg trägt die Hälfte des von den Gesellschaftern zu leistenden Zuschusses.

**Bilanz**

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	3.281	3.119	2.957
- Immaterielle Vermögensgegenstände	0*	0* 0*	0*
- Sachanlagen	3.281	3.119	2.957
Umlaufvermögen	871	589	638
- Vorräte	9	60	50
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	80	101	88
- Liquide Mittel	782	427	500
<b>Bilanzsumme</b>	<b>4.152</b>	<b>3.708</b>	<b>3.595</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	3.612	3.229	2.908
- Gezeichnetes Kapital	26	26	26
- Kapitalrücklage	3.586	3.203	2.882
Rückstellungen	150	118	100
Verbindlichkeiten	391	360	417
Rechnungsabgrenzungsposten	0	0	170
<b>Bilanzsumme</b>	<b>4.152</b>	<b>3.708</b>	<b>3.595</b>

\*unter 500 EUR

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	3.417	3.581	3.622
andere aktivierte Eigenleistungen	17	0	0
sonstige betriebliche Erträge	78	80	164
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>3.511</b>	<b>3.661</b>	<b>3.786</b>
Materialaufwendungen	2.360	2.509	2.541
Personalaufwendungen	1.336	1.429	1.445
bilanzielle Abschreibungen	277	290	291
sonstige betriebliche Aufwendungen	430	318	329
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>4.403</b>	<b>4.545</b>	<b>4.606</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-892</b>	<b>-884</b>	<b>-820</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	5	4	1
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	6	4	4
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-1</b>	<b>-1</b>	<b>-3</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-893</b>	<b>-885</b>	<b>-822</b>
sonstige Steuern	7	8	9
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>-900</b>	<b>-893</b>	<b>-832</b>
Außerordentliche Aufwendungen	1	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Erträge aus Zuschusszahlungen der Gesellschafter	510	510	510
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-391</b>	<b>-383</b>	<b>-322</b>
Entnahme aus Rücklagen	391	383	322
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



## Deutsche Oper am Rhein

### Theatergemeinschaft Düsseldorf-Duisburg gGmbH (DOR)

Deutsche Oper am Rhein  
Theatergemeinschaft Düsseldorf-Duisburg gGmbH

Heinrich-Heine-Allee 16 a  
40213 Düsseldorf

Telefon 0211 / 89 25-210

Telefax 0211 / 32 90 51

[www.operamrhein.de/](http://www.operamrhein.de/)



#### Spielstätte Duisburg

Theater Duisburg  
Neckarstr. 1  
47051 Duisburg  
Telefon 0203 / 3009-0  
Telefax 0203 / 3009-220  
[www.theater-duisburg.de](http://www.theater-duisburg.de)

#### Geschäftsführer:

Herr Christoph Meyer, Generalintendant

Herr Jochen Grote, Geschäftsführender Direktor

#### Aufsichtsrat:

Satzungsgemäß geborene Mitglieder

Stadt Duisburg	Herr Oberbürgermeister Sören Link (stellv. Vorsitzender) Herr Stadtkämmerer Dr. Peter Langner Herr Beigeordneter Karl Janssen
Stadt Düsseldorf	Herr Oberbürgermeister Dirk Elbers (Vorsitzender) Herr Stadtdirektor und Stadtkämmerer Manfred Abrahams Herr Kulturdezernent Hans-Georg Lohe
Land NRW	Frau Ministerin Ute Schäfer (Herr Ministerialdirigent Peter Landmann)
Freundeskreis der Deutschen Oper am Rhein	Herr Prof. Dr. Dieter H. Vogel (Herr Frank Haberzettel)

Von den Räten der Städte entsandte Mitglieder (Stellvertreter):

Stadt Duisburg

Ratsherr Frank Albrecht	(Ratsfrau Betül Cerrah)
Ratsherr Frank Heidenreich	(Frau Helga-Maria Poll)
Frau Beatrix Brinkselle	(Frau Edith Fröse)
Ratsfrau Ellen Pflug	(Ratsherr Rainer Schütten)
Ratsherr Udo Vohl	(Ratsherr Dieter Lieske)
Ratsfrau Sigrid Volk-Cuypers	(Ratsfrau Maria Brigitte Parlo)

Stadt Düsseldorf

Ratsherr Friedrich G. Conzen	(Ratsfrau Annelies Böcker)
Ratsfrau Kerstin Terhardt	(Ratsherr Dr. Alexander Fils)
Ratsfrau Dr. Veronika Dübgen	(Ratsherr Manfred Neuenhaus)
Ratsfrau Walburga Benninghaus	(Ratsfrau Cornelia Mohrs)
Ratsherr Rajiv Strauß	(Ratsherr Philipp Tacer)
Ratsherr Toni Mörger bis 23.05.2012	(Ratsfrau Marit von Ahlefeld bis 23.05.2012)
Ratsfrau Clara Deilmann ab 24.05.2012	(Ratsfrau Karin Trepke ab 24.05.2012)

Sonstige Mitglieder (Stellvertreter):

Betriebsrat

Düsseldorf	Herr Ivan Caljkusic	(Herr Gerd Büker)
Duisburg	Herr Ingo Möllhoff	(Herr Friedemann Pardall)

**Jahr der Gründung:** 1956 (Änderung der Rechtsform in eine gGmbH: 01.12.2003)

**Beteiligungsverhältnisse**

Gezeichnetes Kapital	50.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	22.500 Euro	45 %
Stadt Düsseldorf	22.500 Euro	45 %
Freundeskreis der Deutschen Oper am Rhein e. V.	5.000 Euro	10 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
OPERA Deutsche Oper am Rhein GmbH	25.000 Euro	10 %

---

## **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks /Historie**

Gegenstand des Unternehmens ist es, insbesondere einen Opern- und Ballettbetrieb zu pflegen, der an den Bühnen Düsseldorfs und Duisburgs künstlerisch gleichrangige Aufführungen musikalischer und tänzerischer Werke bietet.

Zweck der Gesellschaft ist die Förderung von Kunst und Kultur. Der Zweck wird insbesondere durch die Aufführung von Opern, Operetten, Musicals und Ballettwerken verwirklicht.

Die Deutsche Oper am Rhein (DOR) wurde 1956 als Gesellschaft bürgerlichen Rechts von den Städten Düsseldorf und Duisburg gegründet. Sie hat in den fünf Jahrzehnten ihres Bestehens als Ensemble-Theater nationale und internationale Anerkennung erlangt.

Zum Erhalt der künstlerischen Leistungsfähigkeit und zur Verbesserung der wirtschaftlichen Rahmenbedingungen im Hinblick auf die ständig wachsenden Anforderungen bei nur beschränkt zur Verfügung stehenden wirtschaftlichen Mitteln sind durch die Änderung der Rechtsform der Deutschen Oper am Rhein in eine gGmbH insbesondere Entscheidungsstrukturen getroffen worden.

Die Gründungsgesellschafter bekennen sich nachhaltig zum Fortbestand der auf Dauer angelegten Theatergemeinschaft der Städte Düsseldorf und Duisburg. Die Theatergemeinschaft soll weiterhin höchsten künstlerischen Ansprüchen gerecht werden und diese - auch nach wirtschaftlichen Gesichtspunkten - im Rahmen der von den Gesellschaftern zu leistenden Zuschüsse und der zu erzielenden Eigeneinnahmen erfüllen.

## **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die Gesellschafterstädte Düsseldorf und Duisburg einigten sich darauf bei der DOR den Düsseldorfer Kodex anzuwenden, da beide Kodizes nicht wesentlich voneinander abweichen. Die Anwendung des PCGK wurde in der Aufsichtsratssitzung am 03.05.2012 beschlossen.

## **Geschäftsjahr**

Das Geschäftsjahr der Gesellschaft beginnt am 01. August eines Kalenderjahres und endet mit Ablauf des 31. Juli des folgenden Kalenderjahres.

**Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

	<b>Theater Duisburg</b>		
	<b>2009/2010</b>	<b>2010/2011</b>	<b>2011/2012</b>
Anzahl Vorstellungen	122	124	132
Eintrittskartenerlöse in TEUR	1.447	1.341	1.375
Anzahl Besucher in Tsd.	71	68	70
Auslastung in %	59	58	58
durchschnittl. Kartenerlöse je Vorstellung in TEUR	13	12	12

	<b>Opernhaus Düsseldorf</b>		
	<b>2009/2010</b>	<b>2010/2011</b>	<b>2011/2012</b>
Anzahl Vorstellungen	264	292	272
Eintrittskartenerlöse in TEUR	4.242	4.544	3.910
Anzahl Besucher in Tsd.	191	181	154
Auslastung in %	71	74	77
durchschnittl. Kartenerlöse je Vorstellung in TEUR	22	25	25

Die Deutsche Oper am Rhein betreibt zur Nachwuchsgewinnung das Opernstudio, das u.a. im Rahmen einer eigenen Produktion in Düsseldorf Vorstellungen gibt, sowie eine Ballettschule. In den Geschäftsjahren 2009/2010 und 2010/2011 hat die Deutsche Oper am Rhein ihre Kinder- und Jugendarbeit mit besonderen Familien- und Kindervorstellungen und Schulbetreuung in beiden Städten ausgebaut.

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Der Zuschuss der Stadt Duisburg betrug in den Geschäftsjahren (Spielzeiten) 2008/2009 bis 2010/2011 jeweils 11.107.600 EUR. Darin enthalten war jeweils ein Landeszuschuss, der ab dem Geschäftsjahr 2011/2012 direkt an die DOR gezahlt wird. Der Zuschuss im Berichtsjahr betrug 10.544.500 EUR ohne Landeszuschuss in Höhe von 802.000 EUR.

Darüber hinaus stellte die Stadt Duisburg - wie im Gesellschaftsvertrag geregelt - sowohl das Theater Duisburg für einen bestimmten Umfang mit allen technischen Einrichtungen, als auch die Duisburger Philharmoniker in der jeweils künstlerisch notwendigen Besetzung für bis zu 16 Einsätze unentgeltlich zur Verfügung.

<b>Beschäftigte</b>	<b>2009/2010</b>	<b>2010/2011</b>	<b>2011/2012</b>
<b>Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten</b>	544	545	535
▪ Arbeitnehmer	531	534	522
▪ Auszubildende	13	11	13

**Bilanz**

	2009/2010*	2010/2011*	2011/2012*
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	4.438	4.613	4.467
- Immaterielle Vermögensgegenstände	121	85	115
- Sachanlagen	4.315	4.525	4.349
- Finanzanlagen	3	3	3
Umlaufvermögen	1.045	832	1.671
- Vorräte	487	456	493
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	413	306	482
- Liquide Mittel	145	71	697
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	378	363	387
<b>Bilanzsumme</b>	<b>5.861</b>	<b>5.808</b>	<b>6.525</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	548	362	2.053
- Gezeichnetes Kapital	50	50	50
- Kapitalrücklage	982	982	982
- Gewinn- / Verlustvortrag	178	-483	-670
- Jahresergebnis	-662	-186	1.691
Rückstellungen	2.161	3.200	2.016
Verbindlichkeiten	2.713	2.078	2.102
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	439	168	353
<b>Bilanzsumme</b>	<b>5.861</b>	<b>5.808</b>	<b>6.525</b>

\* Das Geschäftsjahr der Gesellschaft beginnt am 1. August eines Kalenderjahres und endet mit Ablauf des 31. Juli des folgenden Kalenderjahres.

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2009/2010*</b>	<b>2010/2011*</b>	<b>2011/2012*</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	6.449	6.489	6.047
andere aktivierte Eigeneleistungen	1.674	1.368	1.174
sonstige betriebliche Erträge	35.828	35.934	36.487
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>43.951</b>	<b>43.791</b>	<b>43.708</b>
Materialaufwendungen	6.804	5.650	5.253
Personalaufwendungen	30.692	31.590	29.819
bilanzielle Abschreibungen	2.918	2.754	2.816
sonstige betriebliche Aufwendungen	4.148	3.934	4.094
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>44.562</b>	<b>43.928</b>	<b>41.982</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-612</b>	<b>-137</b>	<b>1.726</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	1	1	7
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	28	25	17
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-27</b>	<b>-24</b>	<b>-11</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-639</b>	<b>-161</b>	<b>1.715</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	19	19	21
sonstige Steuern	4	7	3
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-662</b>	<b>-186</b>	<b>1.691</b>

\* Das Geschäftsjahr der Gesellschaft beginnt am 1. August eines Kalenderjahres und endet mit Ablauf des 31. Juli des folgenden Kalenderjahres.

## Stiftung Wilhelm Lehmbruck Museum

- Zentrum Internationaler Skulptur -

Stiftung Wilhelm Lehmbruck Museum  
Düsseldorfer Str. 51  
47049 Duisburg

Telefon 0203 / 283-3294 / -2630  
Telefax 0203 / 283-3892  
[www.lehmbruckmuseum.de](http://www.lehmbruckmuseum.de)



### Vorstand:

Herr Prof. Dr. Raimund Stecker  
Herr Walter Krüger bis 21.12.2012

### Kuratorium:

Stadt Duisburg

Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender) bis 01.07.2012  
Herr Oberbürgermeister Sören Link (Vorsitzender) ab 01.07.2012  
Herr Roland Busche  
Ratsherr Dieter Lieske  
Herr Beigeordneter Karl Janssen  
Herr Altbürgermeister Heinz Pletziger  
Ratsherr Udo Vohl  
Ratsfrau Sigrid Volk-Cuyppers

Niederrheinische Industrie-  
und Handelskammer

Herr Dr. Stefan Dietzfelbinger (stellv. Vorsitzender)  
Herr Dr. Reimund Göbel  
Frau Diana Küppers  
Herr Dr. Günther Okon  
Frau Jutta Stolle

Landschaftsverband Rheinland

Ratsfrau Doris Janicki  
Frau Dezernentin Milena Karabaic

### Jahr der Gründung:

2000

### Rechtsform:

Stiftung bürgerlichen Rechts im Sinne des § 2 Abs. 1 StiftG  
NW

### Stiftungskapital

Grundstockvermögen einschließlich  
Zustiftungen 67.579.462 Euro

davon  
Stadt Duisburg 55.242.041 Euro

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Zweck der Stiftung Lehmbruck ist, den von der Stadt Duisburg übertragenen Kunstbesitz zu verwalten und durch Erwerbungen zu erweitern, ihn und die Leihgaben nach museumskundlichen Grundsätzen zu pflegen und sie besonders mit dem Ziel der Volksbildung der Öffentlichkeit zugänglich zu machen.

Auf 5000 qm Innenfläche begegnen sich – ausgehend vom Lebenswerk Wilhelm Lehmbrucks und der Kunst seiner Zeit – die Welt der Skulptur und die Skulptur der Welt. Monographisch und thematisch inszenierte Räume folgen aufeinander in offener Zuordnung. Sie schließen Gemälde, Arbeiten auf Papier und neue Medien mit ein. Ziel aller Aktivitäten ist es vor allem, ein lebendiges Bild von der Qualität, der Entwicklung und Erweiterung moderner Skulptur für unterschiedlichste Besucherinteressen zu vermitteln.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Wilhelm Lehmbruck (1881-1919) darf aus heutiger Sicht neben Ernst Barlach (1870-1938) als der wichtigste deutsche Bildhauer der Klassischen Moderne bezeichnet werden. In nur zwei Jahrzehnten schuf er ein außergewöhnlich intensives und produktives Lebenswerk. Teile der Sammlung sind dauerhaft im Lehmbruck-Trakt präsentiert und werden ergänzt durch verschiedenste Wechselausstellungen.

	2010	2011	2012
<b>Gesamtbesucherzahl</b>	<b>51.074</b>	<b>45.544</b>	<b>29.697</b>
- Einzelkarten	28.160	23.534	14.897
- Gruppenkarten	13.331	8.823	6.599
- Dauerkarten	1.267	581	1.316
Gesamtzahl Einzel-, Gruppen-, Dauerkarten	30.758	32.938	22.812
- Freier Eintritt	6.542	7.884	3.996
- sonstige Besucher und Gäste	1.774	4.722	2.889

	2010	2011	2012
<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>			
<b>Ertragslage</b>			
Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR (Stammpersonal)	14	9	7
- Personalaufwandsquote in %	30	36	38
- Materialaufwandsquote in %	17	25	13
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	1.560	612	1.014
<b>Anlagendeckung</b> in %	88	84	83
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	85	84	82
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	2.820	2.220	1.275
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	29,0	31,0	33,0
▪ Stammpersonal	29,0	31,0	33,0

\*Die Zahl lag bei Erstellung des Berichtes noch nicht vor.



## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Die Stadt Duisburg hat sich per Rahmenvertrag verpflichtet, einen jährlichen Gesamtzuschuss für den laufenden Betrieb sowie für Investitionen zu zahlen. Er beträgt rd. 2 Mio. EUR. Ferner überlässt die Stadt der Stiftung das Gebäude des Museums inkl. Umgebungsfläche, wie z.B. Teile des Kantparks.

### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Ausstehende Einlagen auf das Stiftungskapital	922	0	0
Anlagevermögen	76.880	79.968	80.569
- Immaterielle Vermögensgegenstände	3	4	2
- Sachanlagen	67.430	69.597	70.847
- Finanzanlagen	9.447	10.367	9.721
Umlaufvermögen	1.411	157	374
- Vorräte	1	1	1
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	7	153	44
- Liquide Mittel	1.403	4	328
<b>Bilanzsumme</b>	<b>79.213</b>	<b>80.125</b>	<b>80.943</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	67.590	66.922	66.597
- Stiftungskapital	67.579	67.579	67.579
- Gewinn- / Verlustvortrag	72	10	-658
- Jahresergebnis	-62	-668	-325
Sonderposten	11.410	12.624	13.887
- Sonderposten für Zuschüsse	11.410	12.624	13.887
Rückstellungen	67	109	158
Verbindlichkeiten	146	470	301
<b>Bilanzsumme</b>	<b>79.213</b>	<b>80.125</b>	<b>80.943</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	392	284	239
sonstige betriebliche Erträge	3.408	3.482	3.744
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>3.799</b>	<b>3.766</b>	<b>3.982</b>
Materialaufwendungen	661	946	501
Personalaufwendungen	1.131	1.346	1.517
bilanzielle Abschreibungen	15	24	27
sonstige betriebliche Aufwendungen	2.320	2.423	2.564
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>4.127</b>	<b>4.738</b>	<b>4.609</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-328</b>	<b>-972</b>	<b>-626</b>
Erträge aus anderen Wertpapieren des Finanzanlagevermögens	240	290	312
Zinsen und ähnliche Erträge	26	14	0
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	0	0	11
<b>Finanzergebnis</b>	<b>266</b>	<b>304</b>	<b>301</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-62</b>	<b>-668</b>	<b>-325</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-62</b>	<b>-668</b>	<b>-325</b>

## Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung

## EG DU Entwicklungsgesellschaft Duisburg mbH

EG DU Entwicklungsgesellschaft Duisburg mbH

Willy-Brandt-Ring 44  
47169 Duisburg

Telefon 0203 / 99429-10  
Telefax 0203 / 99429-11  
[www.eg-du.de](http://www.eg-du.de)



**Geschäftsführung:** Herr Heinz Maschke

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Ratsherr Gürsel Dogan (stellv. Vorsitzender)  
Frau Gudrun Alt  
Ratsherr Herbert Eickmanns  
Herr Beigeordneter Carsten Tum (ab 23.04.2012)  
Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich  
(ab Mai 2011 bis 22.04.2012)

nichtstädtische Vertreter:

Frau Gabriela Grillo (Vorsitzende)  
Herr Manfred Berns  
Frau Dr. Ira Ottmann (ab 03.05.2012)  
Herr Dr. Peter Müller-Peddinghaus  
Herr Dr. Wolfgang May (bis 02.05.2012)

beratend hinzugezogen:

Ratsherr Mustafa Arslan (ab 12.09.2012)  
Frau Anke Petermann  
Ratsfrau Sylvia Pohle  
Ratsherr Manfred Slykers  
Ratsfrau Andrea Demming-Rosenberg (bis 11.09.2012)

**Jahr der Gründung:** 1999 (durch Verschmelzung der Entwicklungsgesellschaften Bruckhausen EGB und Marxloh EGM)

## Beteiligungsverhältnisse

Wirtschaftlich mit Wirkung vom 01.01.2009:

Stadt Duisburg	26.000 EUR	50 %
Bürgerstiftung Duisburg gemeinnützige AG	26.000 EUR	50 %

## Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist die Mitwirkung an der Verbesserung der Wirtschafts-, Sozial- und Wohnstrukturen in den von städtebaulichen, sozialpolitischen oder interkulturellen Problemlagen besonders betroffenen Ortsteilen in Duisburg. Im Vordergrund der Gesellschaftstätigkeit steht die Stärkung dieser Stadtteile im Rahmen eines ganzheitlichen Ansatzes durch Förderung von Eigeninitiativen und Eigenaktivitäten der Einwohner und Einwohnerinnen.

Im Lagebericht für das Geschäftsjahr 2012 hat die Geschäftsführung mitgeteilt, dass die EG DU durch die erbrachten Leistungen maßgeblich zu der weiteren Verbesserung der Wirtschafts-, Sozial- und Wohnstrukturen in den betroffenen Ortsteilen und Quartieren in Duisburg beigetragen hat und damit der mit der Gesellschaftsgründung und -beauftragung verfolgte öffentliche Zweck auch im Jahr 2012 verfolgt und erreicht wurde.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die EG DU hat den PCGK der Stadt Duisburg im Wirtschaftsjahr 2012 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur mit Einschränkungen/Modifikationen angewandt.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Grundlegende Aufgaben der EG DU im Rahmen der baulichen, ökonomischen und sozialen Revitalisierung aller in Betracht kommenden Stadtteile sind:

- Umbau von denkmalwerten Gebäuden zur sozialen und kulturellen Nutzung,
- Sicherung und Verbesserung, Modernisierung, Um- und Ausbau von Gebäuden,
- Baulückenschließung sowie Akquisition von Neubaufvorhaben,
- Verbesserung des Wohnumfeldes und der sozialen Infrastruktur,
- Durchführung von städtischen Bauaufgaben, die mit Stadterneuerungsmitteln gefördert werden,
- Durchführung der Sanierungsmaßnahmen im Rahmen des Projektes „Grüngürtel Duisburg-Nord (Bruckhausen und Beeck) und Erarbeitung eines städtebaulichen Entwicklungskonzeptes (Marxloh),
- Förderung der lokalen Ökonomie,
- Förderung von interkulturellen Gruppen und Projekten, Ausstellungen, Musik, Sport und Stadtteilfesten,
- soziale / (inter-)kulturelle Stadtteilarbeit.

---

(Hinweis: Der folgende Text ist dem Lagebericht der Gesellschaft für das Geschäftsjahr 2012 entnommen)

Das Volumen der Maßnahmen, das im Laufe des Jahres 2012 in den aus dem Programm „Soziale Stadt“ geförderten Stadtteilen Hochfeld und Beeck umgesetzt wurde, beträgt rund 1,6 Mio. EUR. Diese Mittel wurden für die (Teil-)Umsetzung des Projektes „Grüngürtel Duisburg-Nord“ durch die EG DU ergänzt um rund 3,2 Mio. EUR, finanziert durch die EU, Bundes- und Landesmittel und ThyssenKrupp Steel Europe. Darüber hinaus hat die EG DU das zunächst aus dem Programm „Stadtumbau-West“ geförderte Quartiersmanagement im „Dichterviertel“ in Kooperation mit dem Wohnungsunternehmen Vivawest (vormals Evonik) und der Stadt Duisburg mit Jahreskosten von rd. 0,1 Mio. EUR fortgesetzt und weiterqualifiziert. Durch zahlreiche Projekte und Veranstaltungen konnten die Wohn- und Lebenssituation im „Dichterviertel“ und dessen Image verbessert werden.

Unter Berücksichtigung von Sonderprojekten (rd. 0,1 Mio. EUR) betrug das Gesamtvolumen der Maßnahmen rund 5 Mio. EUR. Die gegenüber dem Vorjahr zu verzeichnende Steigerung um 25 % ist hauptsächlich auf die Zunahme der investiven und begleitenden Maßnahmen des Projektes „Grüngürtel Duisburg-Nord“ zurückzuführen. Im Rahmen dieses Projektes wurden bis Ende des Jahres 2012 insgesamt 59 der in den Gebieten Bruckhausen und Beeck durch die Planung betroffenen 151 Häuser abgebrochen. Mit der Fortsetzung der Schadstoffkartierung für inzwischen 68 weitere Gebäude und weiteren Vorarbeiten wurden darüber hinaus wesentliche Voraussetzungen für die anstehenden weiteren Rückbaumaßnahmen geschaffen.

Auf der Grundlage des durch den Rat der Stadt im Mai 2012 gefassten Baubeschlusses wurden die Planung des Landschaftsbauwerks konkretisiert und am 21.12.2012 der Bauantrag eingereicht. Die Realisierung dieses 72 Mio. EUR Projektes wird aufgrund des zunehmenden Problems des demographischen Wandels und nicht mehr nachgefragten Wohnraums sowie der öffentlich-privaten Finanzierungsform bundesweit als Modellvorhaben der Stadtentwicklung gewertet und beobachtet.

Als Bestandteil der flankierenden Aufwertungs- und Stabilisierungsmaßnahmen wurden im Oktober 2012 die Verlagerungen des erweiterten DRK-Familienhilfezentrums und des Stadtteilbüros der EG DU mit Bürgerdialogzentrum in die umgestalteten Räumlichkeiten des Gebäudes Bayreuther Straße 40 durchgeführt. Im Rahmen der Umsetzung des Sozialplans wurden die Wohnungen Bayreuther Straße 42 - 46 und die ersten 2 (von 31) Wohneinheiten des Komplexes Kronstraße 9a - 19 als Ersatzwohnraum hergerichtet und die Fassaden der Gebäude aufgewertet. Darüber hinaus konnten die ersten 2 Aufwertungsmaßnahmen im Bereich privater Wohnimmobilien umgesetzt und 4 Maßnahmen zur Aufwertung von Ladenlokalen gefördert werden.

Als Bestandteil der umfassenden Beteiligung der Betroffenen wurden auch im Jahr 2012 vielfältige Aktionen mit unterschiedlichen Zielgruppen unter dem Motto „Auf dem Weg zum Park vor der Haustür“ mit positiver Resonanz bei der Bevölkerung und in den Medien durchgeführt. Im Stadtteil Marxloh wurden die Stabilisierungs- und Aufwertungsmaßnahmen durch unterschiedliche Projekte fortgesetzt und im Mai 2012 das durch das Büro Stadt- und Regionalplanung Dr. Jansen GmbH erarbeitete Städtebauliche Entwicklungskonzept der Öffentlichkeit vorgestellt. Derzeit werden die notwendigen Vorarbeiten zur Konkretisierung des Konzeptes und Umsetzung erster Teilmaßnahmen geleistet.

In allen Stadtteilen wurden die betroffenen Bewohner/-innen mit weitgehenden Mitwirkungs- und Gestaltungsspielräumen in den Stadterneuerungsprozess einbezogen. Durch unterschiedliche Partizipationsprojekte wurden bestehende Gremien gestärkt bzw. neue Netzwerke mit dem Ziel dauerhaft tragfähiger Strukturen geschaffen.

	2010	2011	2012
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>	30	28	29
▪ (Stamm-)Personal*	30	28	26
▪ Sonstiges Personal**	0	0	3
▪ Auszubildende***	0	0	0

\* einschl. befristet beschäftigte Mitarbeiter/-innen zur Projektunterstützung

\*\* sozialversicherungspflichtig beschäftigte „Bürgerarbeiterinnen“ im Rahmen einer Arbeitsmarktmaßnahme

\*\*\* Die im Verbund mit der Stadt Duisburg betriebene Ausbildung im Bereich der Bürokommunikation bzw. der Ausbildung zum/zur Verwaltungsangestellten wurde auch im Jahr 2012 mit zwei eingerichteten Ausbildungsplätzen fortgesetzt.

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Zwischen der Gesellschaft und der Stadt Duisburg besteht ein Vertrag über die Durchführung städtebaulicher Sanierungs- und Erneuerungsmaßnahmen.

### Bilanz

	2010 TEUR	2011 TEUR	2012 TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	78	64	87
- Immaterielle Vermögensgegenstände	3	2	5
- Sachanlagen	75	62	54
- Finanzanlagen	0	0	28
Umlaufvermögen	511	324	343
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	70	86	63
- Liquide Mittel	441	239	280
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	144	116	88
Aktive latente Steuern	8	27	39
Aktiver Unterschiedsbetrag aus der Vermögensverr.	54	60	9
<b>Bilanzsumme</b>	<b>794</b>	<b>591</b>	<b>566</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	103	97	100
- Gezeichnetes Kapital	52	52	52
- Kapitalrücklage	4	4	4
- Bilanzgewinn	47	42	44
Rückstellungen	268	310	318
Verbindlichkeiten	422	183	148
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	0*	0*	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>794</b>	<b>591</b>	<b>566</b>

\*unter 500 EUR

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	2.334	2.200	2.170
sonstige betriebliche Erträge	65	70	160
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>2.399</b>	<b>2.270</b>	<b>2.330</b>
Personalaufwendungen	1.924	1.816	1.825
bilanzielle Abschreibungen	28	28	32
sonstige betriebliche Aufwendungen	418	425	446
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>2.370</b>	<b>2.269</b>	<b>2.304</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>29</b>	<b>1</b>	<b>26</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	3	4	2
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	10	8	19
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-7</b>	<b>-4</b>	<b>-17</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>21</b>	<b>-3</b>	<b>10</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	-6	-3	2
sonstige Steuern	1	1	1
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>26</b>	<b>-1</b>	<b>7</b>
Außerordentliche Aufwendungen	4	4	4
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-4</b>	<b>-4</b>	<b>-4</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>21</b>	<b>-5</b>	<b>3</b>
Gewinn-/Verlustvortrag	26	47	42
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>47</b>	<b>42</b>	<b>44</b>



## Gesellschaft für Wirtschaftsförderung Duisburg mbH - GFW Duisburg -

Gesellschaft für Wirtschaftsförderung  
Duisburg mbH - GFW Duisburg -

Dr.-Hammacher-Straße 49  
47119 Duisburg

Telefon 0203 / 3639-0  
Telefax 0203 / 3639-333  
[www.gfw-duisburg.de](http://www.gfw-duisburg.de)



**Geschäftsführung:** Herr Ralf J. Meurer

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter: Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender)  
bis Februar 2012  
Herr Oberbürgermeister Sören Link (Vorsitzender)  
seit Juli 2012  
Herr Beigeordneter Carsten Tum ab April 2012  
Frau Bärbel Bas, MdB  
Ratsherr Jürgen C. Brandt  
Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich von Februar 2012 bis Juli 2012  
Herr Bürgermeister Benno Lensdorf  
Ratsherr Karl-Wilhelm Overdick

wirtschaftsseitige Vertreter: Herr Dr. Stefan Dietzfelbinger (stellv. Vorsitzender)  
Herr Klaus-Dieter Emmeluth  
Herr Ralf Linden  
Herr Prof. Dr. Hans-Peter Noll  
Herr Axel Quester  
Herr Sven Raderschatt

**Jahr der Gründung:** 1988

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	260.000 Euro	
<u>Davon</u>		
Stadt Duisburg	130.000 Euro	50,0 %
Stadtwerke Duisburg AG	2.600 Euro	1,0 %
Sparkasse Duisburg	2.600 Euro	1,0 %

Niederrheinische Industrie- und Handelskammer Duisburg - Wesel - Kleve zu Duisburg (davon originärer Anteil 2.600 Euro)	27.500 Euro	10,6 %
GFW Duisburg (eigene Anteile)	3.880 Euro	1,5 %
29 weitere Unternehmen und Verbände der privaten Wirtschaft	94.200 Euro	36,2 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
GVZ DUNI Entwicklungsgesellschaft für ein Dezentrales Güterverkehrszentrum Duisburg/ Niederrhein mbH	51.000 DM (26.178 Euro)	3,32 %

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Die Gesellschaft strebt die Verbesserung der räumlichen, sozialen und wirtschaftlichen Struktur der Stadt Duisburg durch Entwicklung und Förderung von Industrie, Gewerbe, Handel und Dienstleistungen auf allen Gebieten sowie die Entwicklung des Arbeitsmarktes an.

Zu den Aufgaben gehören insbesondere

- Wirtschaftsunternehmen für die Ansiedlung in Duisburg zu gewinnen sowie ortsansässige Unternehmen bei Standort-, Innovations-, Förderungs- und sonstigen Entwicklungsfragen zu informieren und zu unterstützen;
- Existenzgründungen zu betreuen und begleitend betriebswirtschaftliches Grundwissen zu vermitteln;
- Grundstücke für wirtschaftsfördernde Schwerpunktmaßnahmen zu vermitteln,
- Aktivitäten zur Vernetzung der hiesigen Unternehmen,
- zielgerichtete Maßnahmen bezüglich des Fachkräftemangels.

Die Gesellschaft kann sich zur Erfüllung ihrer Aufgaben anderer Unternehmen bedienen oder sich an anderen Unternehmen beteiligen.

### **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die Gesellschaft wendet einen - vom PCGK der Stadt Duisburg abgeleiteten - Kodex erstmals im Wirtschaftsjahr 2012 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Entsprechend dem Unternehmensgegenstand bestehen die Aufgaben der Gesellschaft darin, Wirtschaftsunternehmen für die Ansiedlung in Duisburg zu gewinnen und in der Stadt ansässige Firmen zu betreuen und an den Standort zu binden. Die Gesellschaft informiert, berät und unterstützt Unternehmen bei Standort-, Förderungs- und sonstigen Entwicklungsfragen. Mit der Stadt Duisburg hat die Gesellschaft einen Geschäftsbesorgungsvertrag geschlossen, der die Gesellschaft in die Lage versetzt, Grundstücke an Unternehmen zu veräußern. Vertragliche Regelungen hat die GFW Duisburg auch mit privaten Projektentwicklern geschlossen.

Die Bestandspflege und -entwicklung sowie die aktive Kooperation mit mittelständischen Unternehmen gehören zum Kerngeschäft der GFW Duisburg. Als Partner für den Mittelstand bietet die Gesellschaft ansässigen Unternehmen umfangreiche Dienstleistungen an – von der Immobilienvermittlung bis hin zur Organisation von Netzwerk-Treffen.

Gerade Letzteres hat in den vergangenen Jahren immer mehr an Bedeutung gewonnen und so bietet die hiesige Wirtschaftsförderung sowohl brancheninterne als auch branchenübergreifende Plattformen zum Erfahrungsaustausch, zur Anbahnung konkreter Aufträge und zum Ausloten von Kooperationsmöglichkeiten. Zur Netzwerkarbeit gehört insbesondere die Ausrichtung des branchenübergreifenden Mittelstands-Forums. Dies stellt die größte Veranstaltung der DFW Duisburg dar. Beispiele für brancheninterne Aktivitäten sind der Stammtisch Bauwirtschaft, der Treffpunkt Kommunikation sowie der Technologie-Stammtisch.

Außerdem hat die Gesellschaft federführend die Organisation inne, wenn sich die Stadt auf den internationalen Fachmessen für Gewerbe-Immobilien, der MIPIM in Cannes und der Expo Real in München, präsentiert. Dabei ist es ihr Ziel, nachhaltiges Interesse für den Immobilienstandort Duisburg bei adäquaten Investoren und Projektentwickler zu wecken und diese miteinander ins Gespräch zu bringen.

Ein weiteres Aktionsfeld ist die Unterstützung der Kompetenzfelder, auf die Duisburg seine wirtschaftliche Zukunft ausrichtet. Dazu zählt die Förderung technologieorientierter Unternehmen, die im Neudorfer Technologiezentrum Tectrum gute Wachstumschancen finden und dort von der GFW Duisburg betreut werden.

Individuelle Betreuung durch die Wirtschaftsförderung erfahren auch die Existenzgründer am Standort – und zwar unabhängig ihrer Branchenzugehörigkeit. Die GFW Duisburg hat gemeinsam mit der Universität Duisburg-Essen, der Niederrheinischen Industrie- und Handelskammer Duisburg Wesel Kleve, der Sparkasse, der Volksbank und weiteren Initialpartnern die Gründungsinitiative Innovation Duisburg (GRIID) ins Leben gerufen. Jährlich veranstaltet sie den GRIID-Existenzgründerwettbewerb. Herzstück des GRIID-Projektes ist der halbjährige Kurs sbm (small business management). GRIID und sbm stehen dabei für die Vermittlung von betriebswirtschaftlichem Know-how, das Existenzgründern ihren Start in die Selbstständigkeit vereinfachen soll. GRIID bezweckt darüber hinaus, gut ausgebildete Fachkräfte an den Wirtschaftsstandort Duisburg zu binden und damit dem Fachkräftemangel entgegenzuwirken.

Dem Fachkräftemangel aktiv zu begegnen, ist auch das Ziel der Gemeinschaftsoffensive Zukunft durch Innovation.NRW (kurz: zdi). Diese will mit anspruchsvollen Angeboten möglichst viele Schüler/-innen für ein ingenieur- und naturwissenschaftliches Studium begeistern und setzt dabei auf Bausteine wie zdi-Zentren und Sonderprojekte. Als Mit-Träger des Zentrums zdi DU.MINT Duisburg-Niederrhein ist die GFW Duisburg Ansprechpartner insbesondere für kleine und mittlere Unternehmen, die sie für ein DU.MINT Engagement zu gewinnen versucht. Die Wirtschaftsförderer haben in der Vergangenheit bereits ihre Netzwerke hierfür aktiviert und sind mit Sonderprojekten wie dem Haus der kleinen Forscher und DU.MINT-„Dumme Fragen, kluge Antworten“ auf breite Akzeptanz gestoßen – bei Unternehmen, Schulen und Öffentlichkeit.

Ferner engagiert sich die GFW Duisburg auch im Bereich der Außenwirtschaft. Dazu zählen Aktivitäten in Asien, in der russischen Partnerstadt Perm sowie in der türkischen Partnerstadt Gaziantep. Hierbei ist es Ziel, Duisburger Unternehmer mit Firmen und Institutionen vor Ort zusammenzubringen.

**Beschäftigte**

	2010	2010	2012
<b>Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten</b>	19,5	19,5	21,0
▪ Arbeitnehmer	18,5	18,5	20,0
▪ Auszubildende	1,0	1,0	1,0

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Der städtische Gesellschafterzuschuss (Nachschusskapital) betrug 2010, 2011 und 2012 jeweils 1.238 TEUR.

**Bilanz**

	2010 TEUR	2011 TEUR	2012 TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	49	57	52
- Immaterielle Vermögensgegenstände	1	0	0
- Sachanlagen	47	56	51
- Finanzanlagen	1	1	1
Umlaufvermögen	950	897	953
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	70	175	122
- Wertpapiere des Umlaufvermögens	0	0	0
- Liquide Mittel	880	721	830
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1	0	0
Akt. Unterschiedsbetrag aus Vermögensverrechnung		35	23
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.000</b>	<b>989</b>	<b>1.027</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	757	831	860
- Gezeichnetes Kapital	256	256	256
- Kapitalrücklage	501	575	604
- Gewinnrücklagen	0	0	0
Rückstellungen	214	130	134
Verbindlichkeiten	29	28	33
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.000</b>	<b>989</b>	<b>1.027</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
sonstige betriebliche Erträge	354	261	197
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>354</b>	<b>261</b>	<b>197</b>
Personalaufwendungen	1.307	1.338	1.362
bilanzielle Abschreibungen	23	21	22
sonstige betriebliche Aufwendungen	769	626	579
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>2.099</b>	<b>1.985</b>	<b>1.964</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-1.745</b>	<b>-1.725</b>	<b>-1.767</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	9	7	6
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	6	7	8
<b>Finanzergebnis</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>-3</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-1.743</b>	<b>-1.725</b>	<b>-1.770</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-22</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-1.765</b>	<b>-1.725</b>	<b>-1.770</b>
Entnahme aus Rücklagen	1.765	1.725	1.770
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Innenstadt Duisburg Entwicklungsgesellschaft mbH (IDE)

Innenstadt Duisburg Entwicklungsgesellschaft mbH

Philosophenweg 19  
47051 Duisburg

Telefon 0203 / 3055-100  
Telefax 0203 / 3055-104  
[www.innenstadt-duisburg.de](http://www.innenstadt-duisburg.de)



### Geschäftsführung:

Herr Dr. Ralf Oehmke  
Herr Beigeordneter Wolfgang Rabe

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Herr Oberbürgermeister Sören Link ab 10.07.2012  
(Vorsitzender ab 10.07.2012)  
Herr Dr. Stefan Dietzfelbinger (stellv. Vorsitzender)  
Herr Herbert Fürmann  
Herr Bürgermeister Manfred Osenger  
Ratsherr Borislav Schön  
Herr Beigeordneter Carsten Tum ab 01.04.2012  
Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich bis 09.07.2012 (Vor-  
sitzender ab 15.02.2012 bis 09.07.2012)  
Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland bis  
14.02.2012 (Vorsitzender bis 14.02.2012)

weitere Mitglieder:

Frau Anne Katrin Bohle

### Jahr der Gründung:

1993 (2008 Umfirmierung und Erweiterung des Gesell-  
schaftszwecks)

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	256.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	256.000 Euro	100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

## **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Ziel des Unternehmens ist die Entwicklung des Projektes „Innenhafen Duisburg“ zu einem multifunktionalen Dienstleistungspark insbesondere auf Basis der grundlegenden Ideen zur Entwicklung des vom Rat der Stadt Duisburg am 28.09.1992 beschlossenen Nutzungskonzepts sowie die weitere Entwicklung der Duisburger Innenstadt auf der Grundlage des vom Rat der Stadt Duisburg am 12.03.2007 und am 26.04.2007 beschlossenen Masterplanes des Büros Foster and Partners. Zum Unternehmensgegenstand zählen:

- Weiterentwicklung und vermarktungsfähige Konkretisierung des planerischen Gesamtkonzepts „Innenhafen Duisburg“ in Abstimmung mit der Stadt Duisburg sowie die städtebauliche und stadtfunktionale Weiterentwicklung, Konkretisierung und Umsetzung des Masterplanes für die Duisburger Innenstadt von dem Büro Foster and Partners jeweils in Abstimmung mit der Stadt Duisburg,
- Realisierung der Gesamtprojekte in Zusammenarbeit mit privaten Investoren,
- Planung, Bau und Finanzierungsabwicklung der öffentlichen Infrastrukturmaßnahmen und Gebäude,
- Beantragung, Bewirtschaftung und Abrechnung öffentlicher Zuschüsse,
- Vergabe eigener und städtischer Grundstücke auf der Grundlage eines Geschäftsbesorgungsvertrages sowie An- und Verkauf sonstiger zur Erreichung des Gesellschaftszweckes benötigter Grundstücke für eigene oder fremde Rechnung; Einräumung von Grundstücksoptionen, Ablösung von Grundstücksrechten,
- Unterstützung von Investoren und Eigentümern bei der Vermarktung ihrer Grundstücke,
- im Bereich der Innenstadt die Durchführung städtebaulicher Sanierungsmaßnahmen aufgrund von Verträgen, die mit der Stadt Duisburg geschlossen werden,
- Akquisition von Investoren, Promotion für die Gesamtprojekte und Abstimmung mit der Promotionstätigkeit von Investoren für Einzelprojekte,
- regionale und überregionale werbliche Präsentation des Innenstadtentwicklungskonzeptes.

Im Lagebericht für das GJ 2012 hat die Geschäftsführung folgende Stellungnahme zur Einhaltung der öffentlichen Zwecksetzung und zur Zielerreichung gem. § 108 Abs. 2 Ziff. 2 GO NRW abgegeben: Beim Betrieb der IDE sind die im Gesellschaftsvertrag festgelegten öffentlichen Zwecke der Gesellschaft im Sinne der Zielerreichung der Gesellschaft eingehalten worden.

## **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Der Aufsichtsrat der IDE hat in seiner Sitzung am 22.02.2011 die Anwendung des Public Corporate Governance Kodex in der Beschlussfassung des Rates der Stadt Duisburg vom 04.10.2010 sowohl für den Aufsichtsrat als auch die Geschäftsführung der IDE mit sofortiger Wirkung beschlossen. Die IDE hat den PCGK der Stadt Duisburg seit der Beschlussfassung im GJ 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur angewandt: Die Empfehlungen und Anregungen des PCGK wurden geprüft und umgesetzt, wenn es bezogen auf die Struktur, Organisation und Größenordnung der IDE sinnvoll war und bestehende Verträge dem nicht entgegen gestanden haben. Lt. der sog. Entsprechenserklärung der Geschäftsführung und des Aufsichtsrates der IDE für das GJ 2012 hat die IDE im GJ 2012 den Vorgaben des PCGK entsprochen.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

(Hinweis: Der Text ist dem Lagebericht der Gesellschaft entnommen)

Auf Basis des mit der Stadt Duisburg geschlossenen Geschäftsbesorgungs-/Treuhandvertrages (nachfolgend kurz „Geschäftsbesorgungsvertrag“) sind im Berichtsjahr die nachfolgenden Geschäftsaktivitäten vorgenommen worden.

### a) Innenhafen

Die für die Realisierung des Projekts **Eurogate** erforderliche Errichtung des Auslassbauwerkes von der Autobahn A 40 wird vom Landesstraßenbaubetrieb durchgeführt und ist weitestgehend abgeschlossen.

Das Ende 2011 im Zusammenhang mit dem Ausschreibungsverfahren für das Eurogate-Bürogrundstück eingeleitete staatsanwaltschaftliche Ermittlungsverfahren wurde zwischenzeitlich erwartungsgemäß eingestellt.

Mit einem großen Reiseunternehmen wurde ein Kaufvertrag über Erweiterungsflächen für **Bürogebäude und ein Parkhaus** im Bereich der **Stresemannstraße** ausverhandelt, aber noch nicht beurkundet. Die Vertragsverhandlungen sind soweit fortgeschritten, dass das nunmehr zuständige Dezernat V der Stadt Duisburg (dazu nachstehend unter Ziff. 4.) 2013 die Angelegenheit voraussichtlich bis Ende der ersten Jahreshälfte 2013 zum Abschluss gebracht haben wird.

Das sog. „**Göhmann-Grundstück**“ am Philosophenweg wurde an einen Investor als mittelfristige Erweiterungs- und Ergänzungsfläche für das Museum Küppersmühle veräußert. Bis auf weiteres soll es als Parkplatz genutzt werden.

Die Bauarbeiten am neuen **Landesarchiv** schreiten weiter voran. Aufgrund von Einsparvorgaben des Landes (Bauherrin ist der landeseigene Baubetrieb BLB) weicht die Gestaltung in wesentlichen Punkten nachteilig von dem seinerzeit mit der Stadt Duisburg und der IDE abgestimmten Entwurf ab. Dies betrifft die Materialauswahl für den Anbau (Iso-Putz statt Klinker), die Dachflächen des „alten“ Speichers (Dachpfannen statt Klinker) und den Vorplatz (Schotter statt Klinker).

Die Bauarbeiten zur Erweiterung der **Küppersmühle** sind nach wie vor unterbrochen.

Die im Vorjahresbericht erwähnten Prozesse um die **Parkplatzanlage unter der A 59** wurden allesamt erfolgreich abgeschlossen. Auf Basis der damit entstandenen rechtlichen Situation konnte ein neuer Pachtvertrag geschlossen werden, der über dreißig Jahre einen zusätzlichen finanziellen Nutzen von jährlich ca. € 150.000,-,-- nebst Indexierung generiert. Die ursprüngliche Idee, mit diesen Mitteln langfristig Instandhaltung, Pflege und Bewirtschaftung sicherzustellen, kann aufgrund des Beschlusses über die Beendigung der Geschäftstätigkeit der IDE nicht mehr realisiert werden.

Die laufende **Pflege und Instandhaltung** des Innenhafens wurde nachwievor durch eine unter Leitung der IDE arbeitende Gruppe von GWA Kräften (Gemeinwohlarbeit) unterstützt.

Des Weiteren wurden im Berichtsjahr zahlreiche **Führungen und Vortragsveranstaltungen** in und um den Innenhafen durchgeführt. Die mediale Präsenz des Innenhafens in der Fachpresse und der Immobilienwirtschaft ist nach wie vor sehr hoch.



## b) Innenstadt

Die Ausschreibung für die Neugestaltung des **Bahnhofsvorplatzes** ergab Kosten, die mit ca. € 3,5 Mio ca. € 800.000,-- über der von zwei Fachunternehmen erstellten und überprüften Kalkulation lagen. Ein daraufhin neu erstellter Entwurf mit günstigeren Kosten fand in den politischen Gremien keine Mehrheit. Der Förderbescheid wurde zurückgegeben. Die Erstellung einer neuen Planung nebst Beantragung entsprechender Fördermittel erfolgt nunmehr durch das städtische Planungsamt. Es wird mit Kosten von ca. € 5,5 Mio. und einer Realisierung in 2015 gerechnet.

Der Grundstückskaufvertrag über das für das geplante **Hotel am Hauptbahnhof** vorgesehene Areal wurde unterschriftsreif ausgehandelt, die eigentlich für Ende Dezember vorgesehene Beurkundung musste aufgrund einer Erkrankung kurzfristig verschoben werden. Sie erfolgt nunmehr kurzfristig durch das zuständige städtische Amt. Geplanter Baubeginn ist September 2013.

Mit dem Bau des **Stadtfensters** wurde begonnen.

Auf dem Grundstück zwischen **Steinscher Gasse** und **Beekstraße** wurden die erforderlichen archäologischen Untersuchungen abgeschlossen. Die Einzelheiten des Bauantrages und der in dem Objekt vorgesehenen Pflegeeinrichtung wurden zwischen Investor und den zuständigen städtischen Ämtern weitestgehend abgestimmt, mit einem Baubeginn wird Mitte 2013 gerechnet.

Nach erfolgreicher Beendigung der Auseinandersetzung mit dem Erbpächter des Grundstücks **Unterstraße** wurde mit einem Investor ein Kaufvertrag über eine erste Teilfläche zur Bebauung mit einer Büroimmobilie abgeschlossen und der angekündigte Architektenwettbewerb durchgeführt.

## c) Marketing, Öffentlichkeitsarbeit

Die IDE hat auch im Berichtsjahr zahlreiche Veranstaltungen im Innenhafen gemeinsam mit anderen Akteuren organisiert und unterstützt. Zu nennen sind insbesondere das **Internationale Hafenfest** und die **Nacht der Industriekultur („Extraschicht“)**.

Auf den für die Immobilienwirtschaft wichtigen Messen **Expo Real** in München und **MIPIM** in Cannes repräsentiert die IDE den Innenhafen und die Innenstadt mit der Vorstellung aktueller Projekte und Veranstaltungen für Fachpresse und Investoren.

Des Weiteren hat die IDE wieder zahlreiche **Führungen und Vorträge** zum Innenhafen und zur Stadtentwicklung durchgeführt. Insgesamt wurden wieder **mehrere Tausend Besucher** aus dem In- und Ausland betreut.

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	3	negativ	2
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	157	158	125
- Personalaufwandsquote in %	51	67	63
- Materialaufwandsquote in %	0	0	0
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	106	474	86
<b>Anlagendeckung</b> in %	1.426	1.436	1.311
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	30	25	14

<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	1	20	1
<b>Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten</b>	12	14	14
▪ Stammpersonal (mit hauptamtl. Geschäftsführer)	11	13	12
▪ Auszubildende	1	1	1

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Zwischen der Gesellschaft und der Stadt Duisburg bestand ein Geschäftsbesorgungsvertrag, der zum 31.12.2012 durch einen Aufhebungsvertrag einvernehmlich vorzeitig beendet wurde. Der Aufhebungsvertrag führt zu einer Einstellung des Geschäftsbetriebs der Gesellschaft. Er sieht vor, dass die Stadt Duisburg alle Aufgaben der IDE übernimmt und auch weitestgehend in die Arbeits-, Miet- und sonstigen Verträge eintritt.

#### Bilanz

	2010	2011	2012
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	48	47	25
- Immaterielle Vermögensgegenstände	3	2	1
- Sachanlagen	34	34	24
- Finanzanlagen	11	11	0
Umlaufvermögen	2.180	2.654	2.329
- Forderungen und sonst. Vermögensgegenstände	65	509	76
- Liquide Mittel	2.115	2.145	2.253
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	46	41	26
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.274</b>	<b>2.742</b>	<b>2.380</b>
Treuhandvermögen aus Geschäftsbesorgungsvertrag mit der Stadt Duisburg	1.440	2.007	1.989
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	684	674	324
- Gezeichnetes Kapital	256	256	256
- Gewinn- / Verlustvortrag	407	428	62
- Jahresergebnis	21	-9	5
Rückstellungen	1.269	1.727	1.796
Verbindlichkeiten	321	340	260
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.274</b>	<b>2.742</b>	<b>2.380</b>

Der Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2012 war zum Zeitpunkt der Fertigstellung des Beteiligungsberichtes noch nicht von der Gesellschafterversammlung festgestellt.

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	1.770	2.013	1.597
sonstige betriebliche Erträge	57	51	114
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>1.827</b>	<b>2.064</b>	<b>1.711</b>
Personalaufwendungen	929	1.373	1.078
bilanzielle Abschreibungen	18	23	12
sonstige betriebliche Aufwendungen	732	523	463
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>1.679</b>	<b>1.918</b>	<b>1.553</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>148</b>	<b>146</b>	<b>158</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	12	28	20
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	85	87	102
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-72</b>	<b>-59</b>	<b>-82</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>76</b>	<b>87</b>	<b>76</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	26	67	41
Sonstige Steuern	0*	0*	0*
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>50</b>	<b>19</b>	<b>34</b>
Außerordentliche Aufwendungen	29	29	29
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-29</b>	<b>-29</b>	<b>-29</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>21</b>	<b>-9</b>	<b>5</b>

\*unter 500 EUR

Der Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2012 war zum Zeitpunkt der Fertigstellung des Beteiligungsberichtes noch nicht von der Gesellschafterversammlung festgestellt.

## Immobilien

## GEBAG Duisburger Baugesellschaft mbH (GEBAG)\*

GEBAG Duisburger Baugesellschaft mbH\*

Tiergartenstraße 24 - 26  
47053 Duisburg

Telefon 0203 / 6004-0  
Telefax 0203 / 6004-100  
[www.gebag.de](http://www.gebag.de)



### Geschäftsführung:

Herr Dr. Utz Brömmekamp

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Ratsherr Friedrich Prüßmann (Vorsitzender bis 24.2.2012,  
stellv. Vorsitzender ab 24.2.2012)  
Sparkassendirektor Claus-Robert Witte (Vorsitzender) ab  
24.2.2012  
Ratsherr Peter Griebeling (stellv. Vorsitzender)  
Ratsfrau Ulrike Bergmann  
Ratsherr Herbert Eickmanns  
Ratsherr Theodor Peters  
Ratsherr Frank-Michael Rich  
Herr Stadtdirektor Reinhold Spaniel  
Ratsherr Gürsel Dogan  
Ratsherr Karl-Heinz Hagenbuck bis 30.04.2012  
Ratsherr Stephan Krebs ab 23.05.2012  
Herr Bürgermeister Erkan Kocalar

Arbeitnehmersvertreter:

Herr Elmar Hof (stellv. Vorsitzender)  
Frau Cornelia Hofmann-Bonk  
Herr Thomas Knieps  
Herr Markus Netten  
Frau Monika Berndsen

### Jahr der Gründung:

1872/Rechtsformwechsel 13.2.2012

### Beteiligungsverhältnisse

Stammkapital (bis 13.2.2012:Grundkapital) <u>davon</u>	8.600.000 Euro	
Stadt Duisburg	8.600.000 Euro	100 %

\*Gebag – Duisburger Gemeinnützige Baugesellschaft AG bis.13.2.2012

<b>Verbundene Unternehmen und Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital bzw. Höhe des anteiligen Aktivpostens	davon Anteil
<b>Verbundene Unternehmen</b>		
Duisburger Bau- und Verwaltungsgesellschaft mbH (DBV)	50.000 DM (25.565 Euro)	100,0 %
Haus Ruhrort Verwaltungs- und Vermietungsgesellschaft mbH Geschäftsführungsgesellschaft	50.124 DM <sup>1)</sup> (25.628 Euro)	100,0 %
Haus Ruhrort Verwaltungs- u. Vermietungsgesellschaft mbH und Co. KG (Kommanditistin)	2.930.749 Euro <sup>1)</sup>	100,0 % der Geschäftsanteile
<b>Beteiligungen</b>		
Haus Ruhrort II GmbH	12.500 Euro <sup>1)</sup>	50,0 % der Geschäftsanteile
Haus Ruhrort II Verwaltungsgesellschaft mbH & Co. Grundstücks-KG (Kommanditistin)	0 Euro <sup>1)</sup>	50,0 % der Kommanditeinlage
Grafschaft Moers Siedlungs- und Wohnungsbau GmbH	205.688 Euro <sup>1)</sup>	7,1% der Geschäftsanteile

<sup>1)</sup> Höhe des anteiligen Aktivpostens Finanzanlagen

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Die Gesellschaft errichtet, betreut, bewirtschaftet und verwaltet Bauten in allen Rechts- und Nutzungsformen, darunter Eigenheime und Eigentumswohnungen. Sie kann außerdem alle im Bereich der Wohnungswirtschaft, des Städtebaus und der Infrastruktur anfallenden Aufgaben übernehmen, Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie Erbbaurechte ausgeben. Sie kann Gemeinschaftsanlagen und Folgeeinrichtungen, Läden und Gewerbebauten, soziale, wirtschaftliche und kulturelle Einrichtungen und Dienstleistungen bereitstellen.

### **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die GEBAG wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals im Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Die GEBAG nimmt in allen Bereichen des Immobilienmanagements Aufgaben wahr. Schwerpunkte sind die Immobilienentwicklung, Stadtentwicklung, Mitwirkung bei der Verbesserung der Infrastruktur und der Wirtschaftsförderung. In der Wohnungswirtschaft haben sich die Unternehmensschwerpunkte aufgrund des veränderten Wohnungsmarktes hin zur Bestandssicherung und Modernisierung der vorhandenen Wohnungen gewandelt.

	2010	2011	2012
<b>Bewirtschaftung des eigenen Hausbesitzes</b>			
Häuser	2.520	2.407	2.377
• Wohnungen	13.458	12.812	12.664
• gewerbliche Einheiten	139	160	151
• Garagen	2.591	2.581	2.681
<b>Betreuungs- und Geschäftsbesorgungsleistungen</b>			
aus dem Generalmietvertrag mit der DBV Immobilien KG (Objekte)	430	420	393
aus anderer Verwaltungstätigkeit (Wohnungen)	1.016	1.101	997
<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Beschäftigte</b> (umgerechnet auf Vollzeitstellen)	116	122	132
• Stammpersonal	107	113	124
• Auszubildende	9	9	8
<b>Ertragslage*</b>			
• Eigenkapitalrentabilität in %	2	negativ	10
• Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	709	657	613
• Personalaufwandsquote in %	10	10	8
• Materialaufwandsquote in %	51	42	42
• Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	26.262	21.824	19.090
<b>Anlagendeckung</b> in %	11	0	6
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	10	4	5
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	36.798	19.051	2.393

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Neben den immobilienwirtschaftlichen Tätigkeiten in der Hausbewirtschaftung, dem Bauträgergeschäft, Planungen im Bereich der Neubautätigkeit und der technischen Projektbetreuung war die GEBAG auch in 2012 weiter engagiert in Bereichen der Stadt- und Grundstücksentwicklung.

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	465.078	447.817	431.443
- Immaterielle Vermögensgegenstände	124	113	99
- Sachanlagen	450.064	433.228	417.415
- Finanzanlagen	14.890	14.476	13.930
Umlaufvermögen	81.162	64.326	61.695
- Vorräte	50.395	47.541	41.626
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	4.433	3.356	2.956
- Liquide Mittel	26.333	13.429	17.112
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1.534	1.269	1.022
<b>Bilanzsumme</b>	<b>547.774</b>	<b>513.413</b>	<b>494.160</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	52.046	21.733	24.090
- Gezeichnetes Kapital	8.600	8.600	8.600
- Gewinnrücklagen	42.893	42.893	42.893
- Gewinn- / Verlustvortrag	0	554	-29.760
- Jahresergebnis	554	-30.313	2.357
Sonderposten	31.170	29.726	29.281
- Sonderposten für Zuschüsse	31.170	29.726	29.281
Rückstellungen	10.295	32.227	32.916
Verbindlichkeiten	453.935	429.416	407.721
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	328	311	152
<b>Bilanzsumme</b>	<b>547.774</b>	<b>513.413</b>	<b>494.160</b>



**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	82.269	80.109	80.319
Bestandsveränderungen	-4.439	-3.350	-6.246
andere aktivierte Eigenleistungen	2.500	1.634	1.451
sonstige betriebliche Erträge	15.858	15.760	12.778
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>96.187</b>	<b>94.153</b>	<b>88.303</b>
Materialaufwendungen	42.587	39.651	37.519
Personalaufwendungen	8.575	9.649	7.489
bilanzielle Abschreibungen	20.660	29.933	11.694
sonstige betriebliche Aufwendungen	5.906	29.067	14.542
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>77.729</b>	<b>108.299</b>	<b>71.244</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>18.459</b>	<b>-14.146</b>	<b>17.059</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>843</b>	<b>552</b>	<b>561</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	419	132	72
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	18.486	16.824	15.293
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-18.067</b>	<b>-16.692</b>	<b>-15.220</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>1.235</b>	<b>-30.286</b>	<b>2.399</b>
Außerordentliche Erträge	126	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	189	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-63</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	0	0	31
sonstige Steuern	6	27	11
<b>Jahresergebnis</b>	<b>1.166</b>	<b>-30.313</b>	<b>2.357</b>
Gewinnverwendung	612	0	0
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>554</b>	<b>-30.313</b>	<b>2.357</b>

## DBV GmbH & Co. Immobilien KG (DBV KG)

Duisburger Bau- und Verwaltungsgesellschaft mbH (DBV) & Co. Immobilien KG

Tiergartenstraße 24 - 26  
47053 Duisburg

Telefon 0203 / 6004-0  
Telefax 0203 / 6004-100  
[www.gebag.de](http://www.gebag.de)



### Geschäftsführung:

durch die Duisburger Bau- und Verwaltungsgesellschaft mbH (DBV) mit den Geschäftsführern:

Dr. Utz Brömmekamp  
Herr Udo Steinke

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:

Ratsherr Peter Keime (Vorsitzender)  
Ratsherr Karlheinz Hagenbuck (stellv. Vorsitzender)  
Ratsfrau Nasan Sirin  
Ratsherr Peter Bettermann  
Ratsfrau Ilonka Frese  
Herr Oliver Hallscheidt  
Ratsherr Dieter Kleinbongardt  
Herr Dietrich Kunze  
Herr Stadtkämmerer Dr. Peter Langner  
Herr Beigeordneter Reinhold Spaniel  
Herr Sparkassendirektor Hans-Werner Tomalak  
Ratsherr Bernd Wedding  
beratendes Mitglied:  
Frau Cornelia Hofmann-Bonk bis 23.04.2012  
Herr Tobias Richter ab 24.04.2012

### Jahr der Gründung:

1998

### Beteiligungsverhältnisse

Persönlich haftende Gesellschafterin (Komplementärin) ist die Duisburger Bau- und Verwaltungsgesellschaft mbH (DBV), eine 100 %ige Tochtergesellschaft der GEBAG. Die DBV ist am Kapital der Gesellschaft nicht beteiligt.

Gezeichnetes Kapital	511.292 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	511.292 Euro	100 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
MSV Duisburg Stadionprojekt GmbH & Co. KG (Kommanditistin)	7.500.000 Euro	33,3 %

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Gegenstand der Gesellschaft sind der Erwerb und die Vermarktung von Grundbesitz einschließlich der Verwaltung und Modernisierung von Wohn- und Geschäftsräumen sowie anderen baulichen Anlagen. Das Unternehmen betreibt vorrangig die Vermarktung des von der Stadt Duisburg erworbenen Grundbesitzes.

Zur Erfüllung ihrer Aufgaben kann die Gesellschaft andere Unternehmen gründen oder sich an ihnen beteiligen.

Die Gesellschaft wird tätig, soweit dies zur Sicherung der im öffentlichen Interesse erforderlichen wirtschaftlichen, sozialen und kulturellen Betreuung und Versorgung der Einwohner oder aus städtebaulichen Gründen erforderlich ist.

### **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die DBV wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals im Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Von der Gesellschaft werden zum 31.12.2012 insgesamt 284 Objekte mit 372 Wohn- und Gewerbeeinheiten sowie 23 Garagen, einschließlich des im Jahre 2001 erworbenen TaM sowie dem Kindergarten auf der Rubensstraße in Duisburg-Rheinhausen, bewirtschaftet, die zum Teil im Anlagevermögen und überwiegend im Umlaufvermögen aktiviert sind.

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Sofern die Gesellschaft Gewinne erwirtschaftet, stehen diese der Kommanditistin Stadt Duisburg zu. Es besteht ein Geschäftsbesorgungsvertrag zwischen der DBV Immobilien KG und der GEBAG. Die GEBAG hat der Gesellschaft Darlehen zur Verfügung gestellt. Das Theater am Marienator war bis zum 31.12.2011 an das IMD vermietet. Zur Aufrechterhaltung der Spielbereitschaft des Hauses und zur Erzielung von Deckungsbeiträgen wurden in dem ab 01.01.2012 durch die DBV KG zu vermarktenden Theater eigene Veranstaltungen durchgeführt.

Infolge der Schließung der Mercatorhalle aufgrund erheblicher Brandschutzmängel im August 2012 stand für die Duisburger Philharmoniker und für die bereits durch die DMG durchzuführenden Veranstaltungen keine adäquate Spielstätte zur Verfügung. Die Geschäftsführung hat gemeinsam mit den städtischen Beteiligten ein Lösungskonzept abgestimmt, um zu gewährleisten, dass die Konzerte der Philharmoniker und die übrigen vereinbarten Veranstaltungen bis zum 30. Juni 2013 im TaM ausgerichtet werden können.

Bezüglich des CityPalais bestehen Finanz- und Leistungsbeziehungen zur DMG und zur Stadt Duisburg. Für die Finanzierung des Anlagevermögens der Gesellschaft wurde zur Darlehenssi-

cherung von der GEBAG eine Patronatserklärung gegenüber der Landesbank Baden-Württemberg sowie die Einräumung eines Grundpfandrechtes gegenüber der Nationalbank Duisburg abgegeben.

### Entwicklung ausgewählter Kennzahlen

	2010	2011	2012
<b>Beschäftigte</b>	-	-	-
Die Gesellschaft beschäftigt kein eigenes Personal. Die Bewirtschaftung des Bestandes wird von der GEBAG im Rahmen eines Generalmietvertrages übernommen. Für die Verkaufstätigkeit wurde mit der GEBAG ein Geschäftsbesorgungsvertrag abgeschlossen.			
<b>Ertragslage</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
▪ Eigenkapitalrentabilität in %	negativ	232	negativ
▪ Materialaufwandsquote in %	28	12	13
▪ Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	350	124	34
	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Anlagendeckung</b> in %	negativ	94	65
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	negativ	25	18
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	27	19	4

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011*</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	16.991	4.376	3.606
- Sachanlagen	14.491	3.126	2.981
- Finanzanlagen	2.500	1.250	625
Umlaufvermögen	1.171	11.926	9.472
- Vorräte	156	9.734	8.544
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	783	1.973	357
- Liquide Mittel	232	219	572
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	8	6	4
Aktive latente Steuern	2.262	0	0
Nicht gedeckte Verlustanteile der Kommanditistin	5.460	0	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>25.892</b>	<b>16.308</b>	<b>13.082</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	-5.460	4.132	2.340
- Gezeichnetes Kapital (Kommanditkapital)	511	511	511
- Gewinn- / Verlustvortrag	-8.767	-5.971	3.621
- Jahresergebnis	2.796	9.592	-1.792
- Nicht gedeckte Verlustanteile der Kommanditistin	5.460	0	0
Sonderposten	12.319	0	0
Rückstellungen	4.044	4.134	4.621
Verbindlichkeiten	9.529	8.042	6.121
<b>Bilanzsumme</b>	<b>25.892</b>	<b>16.308</b>	<b>13.082</b>

\*Ende 2011 wurde gerichtlich letztinständig entschieden, dass die von der Stadt erworbenen Grundstücke und Gebäude dem Umlaufvermögen zuzuordnen sind. Daraus haben sich etliche Auswirkungen auf die Bilanz ergeben, ein Vergleich einzelner Positionen mit denen des Vorjahres ist deshalb meist nicht möglich.

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011*</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	3.841	5.163	4.374
Bestandsveränderungen	-112	-504	-1.190
sonstige betriebliche Erträge	4.175	14.395	44
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>7.904</b>	<b>19.054</b>	<b>3.227</b>
Materialaufwendungen	2.208	2.252	2.432
bilanzielle Abschreibungen	466	2.266	149
sonstige betriebliche Aufwendungen	696	3.035	996
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>3.369</b>	<b>7.554</b>	<b>3.577</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>4.535</b>	<b>11.500</b>	<b>-350</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	5	3	33
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	902	1.911	1.002
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-897</b>	<b>-1.908</b>	<b>-969</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>3.638</b>	<b>9.592</b>	<b>-1.318</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	278	0	474
sonstige Steuern	564	0	0
<b>Jahresergebnis</b>	<b>2.796</b>	<b>9.592</b>	<b>-1.792</b>

\*Ende 2011 wurde gerichtlich letztinstandlich entschieden, dass die von der Stadt erworbenen Grundstücke und Gebäude dem Umlaufvermögen zuzuordnen sind. Daraus haben sich etliche Auswirkungen auf die Gewinn- und Verlustrechnung ergeben, ein Vergleich einzelner Positionen mit denen des Vorjahres ist deshalb meist nicht möglich.

## Immobilien-Management Duisburg (IMD)

Immobilien-Management Duisburg (IMD)

Am Burgacker 3  
47049 Duisburg

Telefon 0203 / 283-3299  
Telefax 0203 / 283-2927  
[www.duisburg.de/imd](http://www.duisburg.de/imd)



**Betriebsleitung:** Herr Uwe Rohde (Geschäftsführung)

**Betriebsausschuss:**

Ratsherr Volker Mosblech (Vorsitzender)  
Ratsherr Friedrich Prüßmann (stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Walter Becks ab 10.12.2012  
Ratsfrau Ulrike Bergmann  
Ratsherr Heiko Blumenthal  
Ratsherr Herbert Eickmanns  
Herr Klaus Ellberg  
Herr Felix Feykes  
Ratsherr Reiner Friedrich  
Ratsherr Manfred Kaiser  
Ratsherr Peter Keime  
Herr Jochem Knörzer  
Herr Heinz Krampe  
Herr Dietrich Kunze  
Herr Mehmet Kurt  
Herr Heinrich Leiße  
Herr Rainer Lenau  
Herr Jörg Löbe  
Herr Albo Menziatti  
Herr Dirk Moldenhauer bis 17.9.2012  
Ratsherr Theodor Nüse  
Ratsherr Karl-Wilhelm Overdick  
Herr Rainer Pastoor  
Ratsfrau Sylvia Pohle ab 10.12.2012  
Herr Horst-Werner Rook  
Ratsherr Bruno Sagurna bis 9.12.2012  
Herr Daniel Schellöh bis 12.9.2012  
Ratsherr Borislav Schön ab 24.9.2012  
Frau Barbara Schult bis 9.1.2012  
Herr Recep Sert  
Herr Arnd Sondermann  
Frau Anna von Spiczak ab 26.3.2012  
Ratsfrau Petra Vogt bis 2.9.2012

---

## Rechtsform

Das Immobilien-Management Duisburg (IMD) ist ein organisatorisch und wirtschaftlich eigenständiger Betrieb der Stadt Duisburg ohne Rechtspersönlichkeit und wird nach der Eigenbetriebsverordnung (EigVO) geführt.

Bei den auf den Betrieb übergegangenen Organisationseinheiten handelt es sich im Wesentlichen um die Liegenschaftsverwaltung, das Hochbauamt, den Service- und Reinigungsbereich, den Bereich der Schulhausmeister sowie um Teile der Organisationseinheiten der Fachämter, welche bis zur Gründung des IMD die sog. Bauherrenfunktion oder die Funktion der Eigentümerdienststelle wahrgenommen haben.

**Jahr der Gründung:** 2002

## Unternehmensaufgaben

Das IMD hat die Aufgabe, Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Gebäude sowie sonstige Bauwerke für die Zwecke der Stadt Duisburg nach kaufmännischen Grundsätzen zu erwerben, anzumieten, zu pachten, zu bewirtschaften, zu entwickeln und zu verwerten sowie Bauvorhaben zu realisieren. Die Ziele der Stadt im Hinblick auf die Stadtentwicklung und die Wirtschaftsförderung sind dabei zu beachten.

Das IMD ist als Dienstleister für die Stadt Duisburg im Rahmen des Immobilienmanagements tätig. Es bündelt stadtweit das Know-how und die Qualifikation für das Immobilienmanagement.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Das IMD wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals im Wirtschaftsjahr 2011 an.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Bis zur Übertragung des Grund- und Immobilienvermögens hatte das IMD im Sinne eines treuhänderisch tätigen Dienstleisters die Verfügungsgewalt über die entsprechenden Objekte seitens der Stadt erhalten, soweit dies dem Betriebsgegenstand entsprach. Dazu gehörte auch die Abwicklung der im städtischen Vermögenshaushalt veranschlagten Einzelmaßnahmen.

In einem ersten Schritt wurden zum 01.01.2003 alle Schulimmobilien in das Sondervermögen des IMD übertragen. In einem zweiten Schritt folgte zum 01.01.2004 die Übertragung des übrigen immobilien Vermögens. Gleichzeitig wurden entsprechende Verbindlichkeiten auf den Betrieb übertragen, wobei das Verhältnis zwischen Vermögenswerten und Verbindlichkeiten den Ausweis eines angemessenen Stammkapitals und einer angemessenen Rücklage ermöglichte.

Zum 31.12.2007 wurden das Vermögen der Stadt an der Mercatorhalle Duisburg im CityPalais und alle in diesem Zusammenhang bestehenden Verträge auf das IMD übertragen. Mit dieser Übertragung erfolgte eine Sacheinlage in Höhe von 25 Mio. Euro.



	2010	2011	2012
Betreute Objekte (Gebäudekomplexe)	436	429	412
• Verwaltungsgebäude	37	37	37
• Schulgebäude	168	162	156
• Kulturelle Einrichtungen	33	32	31
• Soziale Einrichtungen	36	36	28
• Kinder- und Jugendeinrichtungen	107	107	106
• Feuerwehr	24	24	24
• Sonstige (gewerblich vermietete Gebäude)	17	17	16
(ab 2010 inkl. anmietete Objekte)			

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Seit dem 01.01.2010 sind Einzelkontrakte wirksam, die vom IMD mit den Dezernaten, Ämtern und Instituten der Kernverwaltung sowie mit der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung Duisburg-Sport zur Vermietung der Immobilien vereinbart wurden. Ab 01.01.2012 erfolgt wieder eine pauschalierte Betriebskostenabrechnung.

### Entwicklung ausgewählter Kennzahlen

	2010	2011	2012
<b>Beschäftigte</b>	<b>519</b>	<b>503</b>	<b>485</b>
• Stammpersonal	512	492	478
• Auszubildende	7	11	7
<b>Ertragslage</b>			
• Eigenkapitalrentabilität in %	0	1	1
• Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	189	268	411
• Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	*	26.036	87.184
<b>Anlagendeckung</b> in %	29	27	28
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	27	26	27
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	27.070	98.997	26.204

\* Vereinfachter Cashflow; wegen Umstellung auf Betriebskostenvorauszahlungen nicht aussagefähig. Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit in Anlehnung an DRS2-Vorschriften 42.693 TEUR (i.Vj. 27.972 TEUR)

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	1.042.758	1.104.190	1.096.369
- Immaterielle Vermögensgegenstände	366	10	2
- Sachanlagen	1.042.392	1.104.180	1.096.368
Umlaufvermögen	68.564	80.272	43.164
- Vorräte	52.208	67.224	21.672
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	9.389	8.222	6.513
- Liquide Mittel	6.967	4.826	14.980
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1.508	1.237	927
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.112.830</b>	<b>1.185.699</b>	<b>1.140.461</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	299.960	302.820	304.719
- Gezeichnetes Kapital	40.408	40.408	40.408
- Allgemeine Rücklage	260.142	259.553	262.412
- Jahresergebnis	-589	2.859	1.899
Sonderposten	14.780	25.866	33.290
- Sonderposten für Zuschüsse	14.780	25.866	33.290
Rückstellungen	30.007	24.136	24.009
Verbindlichkeiten	758.342	823.357	769.138
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	9.741	9.520	9.306
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.112.830</b>	<b>1.185.699</b>	<b>1.140.461</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	98.147	134.615	199.431
Bestandsveränderungen	41.784	14.992	-45.543
andere aktivierte Eigenleistungen	1.359	1.142	1.007
sonstige betriebliche Erträge	11.272	8.357	6.545
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>152.562</b>	<b>159.106</b>	<b>161.440</b>
Materialaufwendungen	69.122	71.085	71.179
Personalaufwendungen	21.519	21.134	21.870
bilanzielle Abschreibungen	32.226	34.097	33.451
sonstige betriebliche Aufwendungen	4.523	4.396	4.589
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>127.389</b>	<b>130.713</b>	<b>131.089</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>25.173</b>	<b>28.393</b>	<b>30.350</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	103	104	68
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	24.123	24.551	28.228
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-24.020</b>	<b>-24.447</b>	<b>-28.159</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>1.153</b>	<b>3.946</b>	<b>2.191</b>
Außerordentliche Aufwendungen	643	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-643</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
sonstige Steuern	1.100	1.087	292
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-589</b>	<b>2.859</b>	<b>1.899</b>

## Gesundheit, Sport, Arbeit und Soziales

## Klinikum Duisburg GmbH

Betriebsstätte Wedau Kliniken

Zu den Rehwiesen 9  
47055 Duisburg

Telefon 0203 / 733-0  
Telefax 0203 / 733-1002  
[www.klinikum-duisburg.de](http://www.klinikum-duisburg.de)



Betriebsstätte Bertha-Krankenhaus Rheinhausen

Maiblumenstraße 5  
47229 Duisburg

Telefon 02065 / 258-0

**Geschäftsführung:** Herr Dr. Jan Schlenker (ab 12.04.2012 bis 31.12.2012)  
Herr Hans-Joachim Ehrhardt (bis 08.08.2012 und ab 14.12.2012)

**Aufsichtsrat:**

städtische Vertreter: Ratsherr Herbert Eickmanns (Vorsitzender ab 17.12.2012)  
Herr Stadtkämmerer Dr. Peter Langner  
(bis 17.12.2012 stellv. Vorsitzender)  
Ratsfrau Maria Brigitte Parlo

nichtstädtische Vertreter: Herr Dr. Michael Philippi  
(stellv. Vorsitzender ab 17.12.2012, bis 17.12.2012 Vorsitzender)  
Herr Oliver Bredel  
Herr Peter Lang (ab 12.12.2012)  
Herr Hans-Joachim Ehrhardt (ab 12.07.2012 bis 12.12.2012)  
Herr Hans-Jürgen Michal (bis 12.07.2012)

Arbeitnehmervertreter: Herr Helmut Böckeler  
Herr Harald Hüskes  
Herr Udo Otten

Teilnahme in beratender  
Funktion / als Gast: Herr Michael Roitzsch

**Jahr der Gründung:** 1999

Das Klinikum Duisburg war bis 30.06.1999 als „Städtische Kliniken Duisburg“ ein organisatorisch und wirtschaftlich eigenständiger, rechtlich unselbständiger Betrieb der Stadt Duisburg.

Der Betrieb wurde mit den Betriebsstätten Klinikum Kalkweg und Bertha-Krankenhaus Rheinhäuser nach der Gemeindekrankenhausbetriebsverordnung geführt. Gemäß Ratsbeschluss vom 14.06.1999 wurden die Städtischen Kliniken Duisburg zum 01.07.1999 durch Übertragung auf die neu gegründete Klinikum Duisburg gGmbH gegen Gewährung aller Geschäftsanteile an dieser GmbH an die Stadt Duisburg ausgegliedert.

Gemäß Ratsbeschluss vom 26.04.2007 hat die Stadt Duisburg einen Anteil i. H. von rd. 49 % an die damalige Sana Kliniken GmbH & Co. KGaA – jetzt Sana Kliniken AG – abgetreten. Die Abtretung des Geschäftsanteils ist am 10.08.2007 wirksam geworden.

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	513.000 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	261.650 Euro	51,0 %
Sana Kliniken AG	251.350 Euro	49,0 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH	500.000 Euro	100,0 %
Medizinisches Versorgungszentrum Duisburg-Süd GmbH	25.000 Euro	100,0 %

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Die Klinikum Duisburg GmbH mit ihren beiden Betriebsstätten „Wedau Kliniken“ und „Bertha-Krankenhaus“ ist eine Gesellschaft zum Zwecke der Förderung des öffentlichen Gesundheitswesens unter anerkannten ethischen Grundsätzen. Sie dient im Rahmen ihrer sachlichen Möglichkeiten der stationären, teilstationären und ambulanten Untersuchung, Behandlung und Versorgung von Patienten. Die Klinikum Duisburg GmbH ist Akademisches Lehrkrankenhaus der Universität Duisburg-Essen.

Das Klinikum verfügt über 16 bettenführende Fachabteilungen: Allgemein-, Viszeral und Thoraxchirurgie, Unfallchirurgie, Gefäßchirurgie und Plastische Chirurgie, Neurochirurgie, Neurologie mit Stroke Unit, Neurologische Frührehabilitation, Innere Medizin, Rheumatologie, (Geriatric, Frauenheilkunde und Geburtshilfe, Kinder- und Jugendmedizin, Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie, Psychiatrie, Psychotherapie und Psychosomatik und Strahlenheilkunde sowie drei nicht-bettenführende Fachabteilungen (Anästhesie, Intensivmedizin, Schmerztherapie und Notfallmedizin, Radiologie und Neuroradiologie und Rechtsmedizin).

Darüber hinaus werden insgesamt fünf Tageskliniken (Rheumatologische Tagesklinik, Geriatri-sche Tagesklinik, Tagesklinik der Kinder- und Jugendpsychiatrie, Tagesklinik für Psychiatrie sowie Tagesklinik für Psychotherapeutische Medizin) vorgehalten.

Weiterhin verfügen die Wedau Kliniken über besondere Angebotsstrukturen in ihrem Leistungs-spektrum. Das Klinikum Duisburg ist Neurozentrum, onkologischer Schwerpunkt und Perinatal-zentrum. Im Fachbereich Innere Medizin liegt ein besonderer Schwerpunkt in der Behandlung onkologischer Erkrankungen. Die Neurologie legt zusätzlich zu ihrem umfangreichen Leistungs-angebot einen speziellen Fokus auf die Behandlung von Schädelhirntraumata-Patienten und die Strahlentherapie ist im Bereich Brustzentrum Duisburg aktiv. Darüber hinaus verfügt das Kli-nikum Duisburg über ein anerkanntes Perinatalzentrum Level 1. Eine Erweiterung des Leistungs-angebotes der Pädiatrie erfolgte im Jahr 2009 durch die Einrichtung und enge Anbindung eines interdisziplinären Frühförderzentrums (IFF). Diese Einrichtung bietet für Kinder im Vorschulalter heilpädagogische und medizinisch-therapeutische Maßnahmen an und erweitert damit die wohnortnahe Versorgung für Kinder mit Entwicklungsstörungen an. Darüber hinaus besteht seit Oktober 2010 eine Kooperation mit dem Gesundheitszentrum Sittardsberg. Mit dem MVZ Duisburg Süd GmbH bietet das Klinikum Duisburg für Menschen mit internistischen und onko-logischen Erkrankungen eine ambulante Diagnostik und Therapie an. Dies fördert den fachlichen Austausch zwischen dem ambulanten und stationären Sektor und stellt für Patienten eine opti-male Möglichkeit einer Anschlussbehandlung an die stationäre Versorgung dar.

Das Klinikum Duisburg gehört zu den größten Ausbildungsbetrieben in Duisburg. Das Aus-bildungszentrum für Gesundheitsberufe umfasst die Ausbildung in den Bereichen Gesundheits- und Krankenpflege, Gesundheits- und Kinderkrankenpflege, Krankenpflegehilfe sowie die Schule für Masseur und Medizinische Bademeister.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

	2010	2011	2012
Klinikum			
• Planbetten	678	678	678
• Fallzahl (stationär)	20.810	20.568	21.238
• Zahl der Pfl egetage	210.398	201.769	203.903
• Verweildauer (Tage)	10,1	9,8	9,6

### Umsatz-/Leistungsentwicklung

Die Erlössteigerung ist auf den erhöhten Landesbasisfallwert von 2.975,72 EUR sowie den An-stieg der Case-Mix-Punkte (+887) zurückzuführen; davon entfallen ca. 874 Case-Mix-Punkte auf die Frauenklinik und Pädiatrie. Im Rahmen der Budgetvereinbarung mit Gültigkeit zum 01.08.2012 konnte mit den Kostenträgern für den Bereich der Bundespflegesatzverordnung eine Steigerung in Höhe von 276 TEUR erzielt werden. Für das Berichtsjahr sind, wie in den Vor-jahren auch, die stationären Leistungen erneut gestiegen. Im Berichtszeitraum lagen die DRG-Fallzahlen bei 19.925 Fällen. Im Bereich der Bundespflegesätze ist ein Fallzahlenrückgang von 89 Fällen zu verzeichnen. Ursächlich für den leichten Fallzahlenrückgang waren Brandschutzarbei-ten am Standort Bertha Krankenhaus. Die Budgetverhandlungen im Bereich des Kranken-hausentgeltgesetzes mit den Krankenkassen für die Jahre 2011 und 2012 wurden im August abgeschlossen. Auf Basis der tatsächlich erbrachten Leistungen in 2011 wurden 27.800 Case-Mix-Punkte für 2012 vereinbart. Die Klinikum Duisburg GmbH erzielte im Jahr 2012 27.768 Case-Mix-Punkte. Somit wurde das vereinbarte Budget um 32 Case-Mix-Punkte unterschritten.

Der Case-Mix-Index der Wedau Kliniken liegt mit 1,394 weiterhin auf einem universitären Niveau.

### Entwicklung ausgewählter Kennzahlen

	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	18	10	negativ
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	71	77	74
- Umsatz pro Vollzeitkraft in TEUR	92	94	94
- Personalaufwandsquote in %	55	57	59
- Materialaufwandsquote in %	17	18	21
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	11.603	6.185	2.806
<b>Anlagendeckung</b> in %	57*	68*	63*
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	31	35	36
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	3.807	4.805	8.228
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
(Berechnung gem. HGB)	1.643	1.611	1.683
▪ Stammpersonal	1.496	1.432	1.525
▪ Auszubildende	147	179	158
▪ Schwerbehinderte	98	89	131
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
(Vollzeitkräfte)	1.151	1.178	1.211

\* Die Finanzierung der Klinikum Duisburg GmbH erfolgt gemäß Krankenhausfinanzierungsgesetz nach dem dualen Finanzierungssystem. Die Investitionskosten werden aus Mitteln des Landes NRW sowie der Stadt Duisburg nach dem Krankenhausgestaltungsgesetz NRW (KHGG) finanziert. Unter Berücksichtigung des Eigenkapitals und der Sonderposten für Investitionszuschüsse beträgt der Anlagendeckungsgrad rd. 105% (Vj.: 113%).

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Die Klinikum Duisburg GmbH hat für ihre Tochtergesellschaft Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH Lieferungen und Leistungen in Höhe von 887 TEUR erbracht (Vj.: 932 TEUR), im Wesentlichen aus der Verrechnung von Küchen- und Verwaltungsdienstleistungen sowie Warenlieferungen.

Für die Medizinisches Versorgungszentrum Duisburg-Süd GmbH wurden Lieferungen und Leistungen in Höhe von 11 TEUR erbracht. Diese sind auf die Weiterbrechnungen für medizinisches Verbrauchsmaterial zurückzuführen.

Des Weiteren leistet die Gesellschaft Kapitaldienst für Darlehen, die insbesondere für Baumaßnahmen des seinerzeitigen Eigen- bzw. Krankenhausbetriebes bei der Stadt Duisburg aufgenommen wurden.



**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	56.269	54.829	57.009
- Immaterielle Vermögensgegenstände	282	195	234
- Sachanlagen	52.063	50.684	52.825
- Finanzanlagen	3.924	3.950	3.950
Umlaufvermögen	44.499	49.028	40.551
- Vorräte	3.449	4.265	4.355
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	39.678	42.080	32.080
- Liquide Mittel	1.372	2.682	4.116
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	851	672	532
Aktive latente Steuern	212	155	116
Aktiver Unterschiedsbetrag aus Vermögensverrechnung	0	33	343
<b>Bilanzsumme</b>	<b>101.831</b>	<b>104.717</b>	<b>98.550</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	31.951	37.152	35.964
- Gezeichnetes Kapital	513	513	513
- Kapitalrücklage	19.715	21.215	21.215
- Gewinnrücklage	156	156	156
- Gewinn- / Verlustvortrag	5.912	11.566	15.267
- Jahresergebnis	5.654	3.701	-1.188
Sonderposten	26.322	24.557	23.789
- Sonderposten für Zuschüsse	26.322	24.557	23.789
Rückstellungen	16.877	15.631	14.542
Verbindlichkeiten	26.673	27.378	24.256
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	8	0	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>101.831</b>	<b>104.717</b>	<b>98.550</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	105.882	110.938	113.471
Bestandsveränderungen	6	728	112
sonstige betriebliche Erträge	19.929	18.761	17.151
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>125.818</b>	<b>130.427</b>	<b>130.734</b>
Materialaufwendungen	21.690	23.437	26.989
Personalaufwendungen	69.749	73.736	77.123
bilanzielle Abschreibungen	6.002	6.223	5.962
sonstige betriebliche Aufwendungen	18.855	21.524	21.022
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>116.297</b>	<b>124.920</b>	<b>131.096</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>9.521</b>	<b>5.507</b>	<b>-362</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	107	401	259
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	1.849	1.472	1.268
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-1.742</b>	<b>-1.071</b>	<b>-1.009</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>7.779</b>	<b>4.436</b>	<b>-1.371</b>
Außerordentliche Erträge	17	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	224	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-207</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	1.897	694	-207
sonstige Steuern	20	41	24
<b>Jahresergebnis</b>	<b>5.654</b>	<b>3.701</b>	<b>-1.188</b>

Die Klinikum Duisburg GmbH ist zum 31.12.2012 ein verbundenes Unternehmen der Sana Kliniken AG, München, und wird in den befreienden Konzernabschluss einbezogen, der beim elektronischen Bundesanzeiger offengelegt wird.

## Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH

Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH

Zu den Rehwiesen 9-11  
47055 Duisburg

Telefon 0203 / 733-0  
Telefax 0203 / 733-1801  
<http://www.seniorenheim-duisburg.de/>



**Geschäftsführung:** Herr Dr. Jan Schlenker (ab 04.05.2012 bis 31.12.2012)  
Herr Hans-Joachim Ehrhardt (bis 08.08.2012 und ab 16.01.2013)

**Aufsichtsrat:** Die Funktion der Überwachung der Geschäftsführung wird lt. Gesellschaftsvertrag der Städtische Seniorenheime Duisburg GmbH vom Aufsichtsrat der Klinikum Duisburg GmbH übernommen.

**Jahr der Gründung:** 2001

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	500.000 Euro	
<u>davon</u>		
Klinikum Duisburg GmbH	500.000 Euro	100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Zweck der Gesellschaft ist die Unterbringung, Betreuung, Versorgung und Pflege namentlich alter Menschen und insbesondere der Betrieb und die Unterhaltung von stationären Pflegeeinrichtungen im Sinne des § 71 SGB XI.

Gegenstand der Gesellschaft ist insbesondere der Betrieb und die Unterhaltung des Curtius-Pilgrim-Altenheims in Duisburg-Großenbaum, des Städtischen Altenheims in Duisburg-Hamborn und des Städtischen Altenkrankenheims in Duisburg-Rheinhausen.

Die Einrichtungen der Gesellschaft stehen in erster Linie den Bürgerinnen und Bürgern der Stadt Duisburg, darüber hinaus auch anderen Personen zur Verfügung.

**Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

	2010	2011	2012
<b>Plätze gesamt</b>	<b>477</b>	<b>477</b>	<b>477</b>
davon Großenbaum	170	170	170
davon Hamborn	161	161	161
davon Rheinhausen	146	146	146
Pflegetage (inkl. Erstattungstage)	169.725	170.692	169.929
Pflegetage Kurzzeitpflege	3.927	4.421	5.427
Nutzungsgrad (der aufgestellten Betten)	99,7 %	100,0 %	100,7%

**Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten****Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer**

(Berechnung gem. HGB)

	399	368	418
▪ Stammpersonal	379	353	378
▪ Auszubildende	20	15	40

**Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer**

(Vollzeitkräfte)

	228	223	250
--	-----	-----	-----

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Siehe Klinikum

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	15.417	14.845	14.173
- Immaterielle Vermögensgegenstände	2	1	1
- Sachanlagen	15.415	14.843	14.172
Umlaufvermögen	6.092	6.851	6.656
- Vorräte	11	13	13
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	3.233	6.824	6.627
- Liquide Mittel	2.847	14	17
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	1.254	1.044	913
Aktive latente Steuern	17	239	255
Aktiver Unterschiedsbetrag aus Vermögensverrechnung	0	18	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>22.780</b>	<b>22.997</b>	<b>21.998</b>
Treuhandvermögen	5	3	2
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	7.658	8.344	9.901
- Gezeichnetes Kapital	500	500	500
- Kapitalrücklage	4.188	4.188	4.188
- Gewinnrücklagen	17	17	17
- Gewinn- / Verlustvortrag	2.842	2.954	3.639
- Jahresergebnis	111	685	1.557
Sonderposten	10	8	6
Rückstellungen	3.204	3.113	923
Verbindlichkeiten	11.455	11.004	10.641
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	453	528	526
<b>Bilanzsumme</b>	<b>22.780</b>	<b>22.997</b>	<b>21.998</b>
Treuhandvermögen	5	3	2

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	17.525	18.303	19.275
sonstige betriebliche Erträge	468	658	592
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>17.993</b>	<b>18.961</b>	<b>19.867</b>
Materialaufwendungen	2.940	3.293	3.188
Personalaufwendungen	10.471	10.651	11.203
bilanzielle Abschreibungen	729	753	766
sonstige betriebliche Aufwendungen	2.724	3.265	2.944
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>16.864</b>	<b>17.962</b>	<b>18.100</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>1.129</b>	<b>999</b>	<b>1.767</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	37	60	60
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	531	506	479
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-494</b>	<b>-446</b>	<b>-419</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>635</b>	<b>553</b>	<b>1.348</b>
Außerordentliche Erträge	0	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	9	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-9</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	514	-133	-210
sonstige Steuern	1	1	1
<b>Jahresergebnis</b>	<b>111</b>	<b>685</b>	<b>1.557</b>

## Medizinisches Versorgungszentrum Duisburg-Süd GmbH

Medizinisches Versorgungszentrum Duisburg-Süd GmbH (MVZ GmbH)

Altenbrucher Damm 15  
47249 Duisburg

Telefon 0203 / 47 99 94-4

**Geschäftsführung:** Herr Dr. Jan Schlenker (ab 12.04.2012 bis 31.12.2012)  
Herr Hans-Joachim Ehrhardt (bis 08.08.2012 und ab 14.12.2012)

**Jahr der wirtschaftlichen (Neu-)Gründung:** 2011

Die Gesellschaft hat den Geschäftsbetrieb zum 01. Oktober 2011 aufgenommen.

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	25.000 Euro	
<u>davon</u>		
Klinikum Duisburg GmbH	25.000 Euro	100 %

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb eines medizinischen Versorgungszentrums im Sinne des § 95 des Sozialgesetzbuches Fünftes Buch zur Erbringung aller hiernach zulässigen ärztlichen und nicht-ärztlichen Leistungen und aller hiermit im Zusammenhang stehenden Tätigkeiten sowie die Bildung von Kooperationen mit ambulanten und stationären Leistungserbringern der Krankenhausbehandlung und der Vorsorge und Rehabilitation und nicht ärztlichen Leistungserbringern im Bereich des Gesundheitswesens einschließlich des Angebots und der Durchführung neuer ärztlicher Versorgungsformen, wie der integrierten Versorgung.

Unter Beachtung des Unternehmensgegenstandes ist Zweck der Gesellschaft die Gesundheitsversorgung der Bevölkerung, insbesondere der Einwohner der Stadt Duisburg im ambulanten Bereich.

### Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die MVZ GmbH hat den PCGK für die Beteiligungsunternehmen der Stadt Duisburg im Geschäftsjahr 2012 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur angewendet.

**Durchschnittliche Zahl der Beschäftigten**

	2011	2012
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b> (Berechnung gem. HGB)		
▪ Stammpersonal	10	10
▪ Auszubildende		
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b> (Vollzeitkräfte)	7	7

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Siehe Klinikum

**Bilanz**

	2011	2012
	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>		
Anlagevermögen	512	387
- Immaterielle Vermögensgegenstände	390	312
- Sachanlagen	122	75
Umlaufvermögen	35	36
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	35	35
- Liquide Mittel	0	1*
Nicht durch EK gedeckter Fehlbetrag	97	436
<b>Bilanzsumme</b>	<b>644</b>	<b>859</b>
<b>Passiva</b>		
Eigenkapital	0	0
- Gezeichnetes Kapital	25	25
- Gewinn- / Verlustvortrag	1	-122
- Jahresergebnis	-123	-340
- Nicht durch EK gedeckter Fehlbetrag	97	436
Rückstellungen	27	20
Verbindlichkeiten	617	839
<b>Bilanzsumme</b>	<b>644</b>	<b>859</b>

\* < 500 EUR



**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	92	403
sonstige betriebliche Erträge	46	37
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>138</b>	<b>439</b>
Materialaufwendungen	5	25
Personalaufwendungen	120	454
bilanzielle Abschreibungen	31	126
sonstige betriebliche Aufwendungen	98	142
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>254</b>	<b>747</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-116</b>	<b>-308</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	0*	0*
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	7	32
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-7</b>	<b>-32</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-123</b>	<b>-340</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-123</b>	<b>-340</b>

\* &lt; 500 EUR

## Gemeinnützige Gesellschaft für Beschäftigungsförderung mbH - GfB -

Gemeinnützige Gesellschaft für  
Beschäftigungsförderung mbH - GfB

Warbruckstraße 89 / Warbruckshof  
47169 Duisburg

Telefon 0203 / 54424-0  
Telefax 0203 / 54424-256  
[www.gfb-duisburg.de](http://www.gfb-duisburg.de)



### Geschäftsführung:

Herr Ingo Schachta  
Herr Lothar Krause

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter: Herr Innenminister Ralf Jäger - MdL - (Vorsitzender) (bis 31.08.2012)

Ratsherr Rainer Grün  
Frau Ingrid Jost  
Ratsherr Peter Keime  
Ratsherr Bruno Sagurna  
Herr Beigeordneter Reinhold Spaniel  
Ratsfrau Angelika Wagner  
Ratsherr Josef Wörmann

nichtstädtische Vertreter: Herr Jürgen Kaiser  
Herr Klaus-Peter Vetter

Arbeitnehmervertreter: Herr Klaus Otz (stellv. Vorsitzender) (kommissarischer Vorsitzender (ab 01.09.2012)  
Herr Wolfgang Bartkowiak  
Herr Harald Hüskes  
Herr Jürgen Rümens  
Frau Gabriele Stox-Schmidt

### Jahr der Gründung:

1998 (Betriebsbeginn 01.01.1999)

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	26.000 Euro	
<u>davon</u>		
Wirtschaftsbetriebe Duisburg AöR	26.000 Euro	100 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
WerkStadt Duisburg GmbH - WDG	50.000 Euro	100 %

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Gegenstand der Gesellschaft ist die Ausbildung, Qualifizierung, Fortbildung und Umschulung sowie die Unterstützung jeglicher Art von sonst arbeitslosen jungen Menschen, Langzeitarbeitslosen und Arbeitslosengeld II-Beziehern mit dem Ziel zur Eingliederung in den Arbeitsmarkt und in neue Arbeitsfelder auf dem regionalen Arbeitsmarkt.

Die Aktivitäten der Gesellschaft sind in erster Linie auf den ersten Arbeitsmarkt ausgerichtet. Die Anforderungen des regionalen Arbeitsmarktes bilden die Basis für die Entwicklung von Konzepten und die Durchführung von Projekten.

Beschäftigungsförderung als Dienstleistungsangebot bezeichnet die doppelte Ausrichtung der Gesellschaft: Erschließen von beruflichen Perspektiven für arbeitslose Menschen und Zuführen von aufgabengerecht qualifiziertem Personal für die örtliche Wirtschaft.

Zur Erbringung ihres Dienstleistungsangebotes kooperiert die Gesellschaft neben ihren Gesellschaftern mit einer Vielzahl von Partnern. Hierzu zählen Wohlfahrtsverbände, Kirchengemeinden, verschiedene städtische Gesellschaften, Bildungsträger und zahlreiche Duisburger und regionale Betriebe, die geeignete Praktikumsplätze zur Verfügung stellen.

### **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die Gesellschaft wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Der Unternehmensgegenstand wird durch die Wahrnehmung folgender Aufgaben erreicht:

- Ausbildung in marktgängigen Berufen
- Qualifizierung in neuen Tätigkeitsfeldern
- Hilfen zur Integration in die Arbeitswelt
- Vermittlung in den ersten Arbeitsmarkt
- Erprobung und Entwicklung neuer Arbeitsfelder im Rahmen des öffentlich geförderten Arbeitsmarktes
- Kooperation mit der Privatwirtschaft zur Erschließung von Übergängen in den ersten Arbeitsmarkt.
- Sozialer Möbel-Service (SMS)

	2010	2011	2012
<b>Vermittlungen in den 1. Arbeitsmarkt</b>			
aus GemeinWohlArbeit (GWA)			
▪ in reguläre Beschäftigungsverhältnisse	151	67	55
▪ in Mini-Jobs	18	0	0
aus Ausbildung	55	34	26
aus anderen Projekten	243	279	215
aus Qualifizierung und Ausbildung in Mini-Jobs	<u>23</u>	<u>4</u>	<u>11</u>
	490	384	307
<b>Vermittlungen in den 2. Arbeitsmarkt</b> (öffentlich gefördert)			
in GemeinWohlArbeit (GWA)	1.451	1.144	910
in GWA mit Qualifizierung	61	129	0
in GWA - Entgeltvariante	<u>192</u>	<u>32</u>	<u>0</u>
	1.704	1.305	910
<b>Vermittlungen in Arbeitsmarktprojekte</b>			
Beschäftigungs- und Qualifizierungsmaßn.	46	22	76
außerbetriebliche Ausbildung	<u>48</u>	<u>48</u>	<u>36</u>
	94	70	112
<b>Gesamtvermittlungsergebnis</b>	2.288	1.759	1.329
<b>Personalbestand</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
Stammpersonal einschl. Geschäftsführer	165	126	108
Mitarbeiter/innen nach AÜG	34	19	5
Mitarbeiterinnen Sprachförderung	65	0	0
Beschäftigte in Beschäftigungs- und Qualifizierungsmaßnahmen	63	57	51
GemeinWohlArbeit (GWA)-Teilnehmer/innen	1.168	540	549
Auszubildende (außerbetriebl. Ausbildung)	169	164	87
Teilnehmer/innen Jugendwerkstatt/ Werkstattjahr	54	192	44
Teilnehmer/innen in BvB für Kooperationspartner	131	75	113
Sonderprogramme (§ 37 SGB III; Aktiv-Center)	<u>161</u>	<u>64</u>	<u>130</u>
Beschäftigte zum 31.12.	2.010	1.237	1.087

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	31	-130	-224
- Umsatz pro Mitarbeiter (Stammmitarbeiter) in TEUR	71	72	100
- Personalaufwandsquote in %	53	62	51
- Materialaufwandsquote in %	32	33	40
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	-622,9	-2.001,9	-659,8
<b>Anlagendeckung</b> in %	158	74	25
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	37	26	9
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	185	30	30
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
▪ Stammpersonal	<u>474</u>	<u>356</u>	<u>232</u>
▪ Auszubildende (inklusive außerbetriebliche Ausbildung)	303	197	120
	171	159	112

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Die Basisfinanzierung der GfB wurde bis 2006 durch einen jährlichen, festen Betriebsmittelzuschuss der Stadt Duisburg für Personal- und Sachkosten gewährleistet. Ab Geschäftsjahr 2007 ist der kommunale Betriebsmittelzuschuss gänzlich entfallen.

Aufwendungen für den Sozialen Möbel-Service (SMS) werden der GfB aus Mitteln des Sozial-, Schul- und Jugendamtes erstattet.

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	2.304	2.135	1.965
- Immaterielle Vermögensgegenstände	20	17	8
- Sachanlagen	2.235	2.068	1.907
- Finanzanlagen	50	50	50
Umlaufvermögen	7.362	3.972	3.180
- Vorräte	51	77	74
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	1.335	1.011	1.848
- Liquide Mittel	5.977	2.884	1.258
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	87	19	15
<b>Bilanzsumme</b>	<b>9.754</b>	<b>6.125</b>	<b>5.160</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	3.635	1.581	488
- Gezeichnetes Kapital	26	26	26
- Gewinnrücklagen	1.805	1.805	1.805
- Gewinn- / Verlustvortrag	686	1.804	-249
- Jahresergebnis	1.118	-2.053	-1.093
Sonderposten	7	5	80
- Sonderposten für Zuschüsse	7	5	80
Rückstellungen	3.826	3.675	3.846
Verbindlichkeiten	956	777	648
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	1.330	87	97
<b>Bilanzsumme</b>	<b>9.754</b>	<b>6.125</b>	<b>5.160</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	21.630	14.206	12.118
Bestandsveränderungen	-2	0	-1
andere aktivierte Eigenleistungen	0	6	3
sonstige betriebliche Erträge	3.425	1.214	997
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>25.053</b>	<b>15.426</b>	<b>13.117</b>
Materialaufwendungen	7.919	5.064	5.263
Personalaufwendungen	13.327	9.573	6.699
bilanzielle Abschreibungen	350	211	190
sonstige betriebliche Aufwendungen	2.122	1.864	1.434
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>23.718</b>	<b>16.712</b>	<b>13.586</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>1.334</b>	<b>-1.285</b>	<b>-469</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	86	58	22
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	78	83	75
<b>Finanzergebnis</b>	<b>9</b>	<b>-25</b>	<b>-52</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>1.343</b>	<b>-1.310</b>	<b>-521</b>
Außerordentliche Erträge	0	0	792
Außerordentliche Aufwendungen	215	741	1.361
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-215</b>	<b>-741</b>	<b>-569</b>
sonstige Steuern	10	3	3
<b>Jahresergebnis</b>	<b>1.118</b>	<b>-2.053</b>	<b>-1.093</b>

## WerkStadt Duisburg GmbH - WDG

Werkstadt Duisburg GmbH - WDG

Warbruckstraße 89 / Warbruckshof  
47169 Duisburg

Telefon 0203 / 54424-0

Telefax 0203 / 54424-256

[www.duisburg.de/micro2/gfb/unternehmen/gremien/WDG.php.de](http://www.duisburg.de/micro2/gfb/unternehmen/gremien/WDG.php.de)



**Geschäftsführung:** Herr Ingo Schachta  
Herr Lothar Krause

**Jahr der Gründung:** 2004

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital 50.000 Euro

davon

Gemeinnützige Gesellschaft für Beschäftigungsförderung mbH - GfB	50.000 Euro	100 %
---	-------------	-------

### Beteiligungen der Gesellschaft

keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand der Gesellschaft ist die Vorbereitung von arbeitslosen Menschen auf die Integration in den Arbeitsmarkt, die Organisation dieser Übergänge und die Stabilisierung im Arbeitsprozess einschließlich der Durchführung von Projekten zur Berufsvorbereitung und zur Beschäftigung im Auftrag Dritter. Darüber hinaus ist die berufsbegleitende und außerschulische Qualifizierung als Prävention vor Arbeitsplatzverlust Gegenstand der Gesellschaft.

### Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Die Gesellschaft wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.



## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Der Unternehmensgegenstand wird durch die Wahrnehmung folgender Aufgaben erreicht:

- Durchführung der Sprachförderung in städtischen Kindertagesstätten und -gärten
- Gemeinwohlarbeit - Mehraufwand (GWA für Schwerbehinderte)
- Bürgerarbeit
- Projektbezogene Dienstleistungen für die GfB

<b>Personalbestand</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
Stammpersonal einschl. Geschäftsführer	17	79	68
Teilnehmer in ABM	19	0	0
Teilnehmer GWA-Mehraufwand	92	36	45
Teilnehmer GWA-Entgeltvariante	132	1	0
Bürgerarbeit	---	7	13
Beschäftigte zum 31.12.	260	123	126

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Geschäftsbesorgungsvertrag zwischen GfB und WDG vom 07.12.2004. Gemäß diesem Vertrag erbringt die GfB folgende Dienstleistungen prinzipiell in dem Umfang wie dies üblicherweise bei der GfB geschieht: Personalsachbearbeitung für die Mitarbeiter und Projektteilnehmer der WDG; Beantragung und Abrechnung von Projekten einschließlich der notwendigen Verwendungsnachweise; Wirtschafts- und Finanzplanung, Controlling; Vorbereitung des Jahresabschlusses; Bereitstellung der betrieblich notwendigen Infrastruktur.

### Bilanz

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	0	11	8
- Sachanlagen	0	11	8
Umlaufvermögen	2.577	2.243	2.354
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	72	346	98
- Liquide Mittel	2.505	1.897	2.256
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.577</b>	<b>2.254</b>	<b>2.363</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	2.042	1.961	1.950
- Gezeichnetes Kapital	50	50	50
- Gewinnrücklagen	1.400	1.400	1.400
- Gewinn- / Verlustvortrag	415	592	511
- Jahresüberschuss / -fehlbetrag	178	-81	-11
Rückstellungen	309	130	69
Verbindlichkeiten	225	163	149
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	0	0	194
<b>Bilanzsumme</b>	<b>2.577</b>	<b>2.254</b>	<b>2.363</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	4.091	2.030	2.538
sonstige betriebliche Erträge	501	73	99
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>4.592</b>	<b>2.103</b>	<b>2.636</b>
Materialaufwendungen	354	91	375
Personalaufwendungen	3.124	1.705	1.948
bilanzielle Abschreibungen	0	1	2
sonstige betriebliche Aufwendungen	691	418	343
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>4.169</b>	<b>2.216</b>	<b>2.669</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>423</b>	<b>-113</b>	<b>-33</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	32	32	26
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	16	2	0
<b>Finanzergebnis</b>	<b>17</b>	<b>30</b>	<b>26</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>440</b>	<b>-83</b>	<b>-7</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	262	-2	3
sonstige Steuern	0	0	1
<b>Jahresergebnis</b>	<b>178</b>	<b>-81</b>	<b>-11</b>

## Duisburger Werkstatt für Menschen mit Behinderung gGmbH (wfbm)

Duisburger Werkstatt für Menschen mit Behinderung gGmbH

Kalkweg 10 e  
47055 Duisburg

Telefon 0203 / 3485970  
Telefax 0203 / 34859713  
[www.wfbm-duisburg.de](http://www.wfbm-duisburg.de)



**Geschäftsführung:** Frau Roselyne Rogg

### Aufsichtsrat:

städtische Vertreter:	Herr Stadtdirektor Reinhold Spaniel (Vorsitzender) ab Mai 2012 Herr Beigeordneter Karl Janssen (Vorsitzender) bis Mai 2012 Ratsfrau Doris Janicki Ratsfrau Maria Brigitte Parlo Ratsherr Rainer Schütten Ratsherr Udo Vohl
nichtstädtische Vertreter:	Herr Manfred Lücke (stellv. Vorsitzender) Herr Bernd Steingräber (stellv. Vorsitzender) bis März 2012 Frau Dagmar Frochte Herr Reinhard Luderer ab Mai 2012 Herr Uwe Käbe

**Jahr der Gründung:** 1973

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	50.000 DM (25.565 Euro)	
<u>Davon</u>		
Stadt Duisburg	25.000 DM (12.782 Euro)	50 %
Verein „Lebenshilfe für Menschen mit geistiger Behinderung e.V.“	12.500 DM (6.391 Euro)	25 %
Verein für Körper- und Mehrfachbehinderte Duisburg e. V.	12.500 DM (6.391 Euro)	25 %

<b>Beteiligungen der Gesellschaft</b>	Gezeichnetes Kapital	davon Anteil
Behinderten-Wohnheim Duisburg gGmbH	30.000 Euro	25 %

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Die Gesellschaft strebt eine wirksame Eingliederung geistig, körperlich und psychisch behinderter Menschen in das Arbeits- und Gesellschaftsleben an.

Alle Maßnahmen der Gesellschaft richten sich darauf, Ziele des Sozialgesetzbuches IX in Verbindung mit der Werkstättenmitwirkungsverordnung, der Sozialgesetzbücher III, VI und VII und des Bundessozialhilfegesetzes zu verwirklichen.

Die Gesellschaft ist selbstlos tätig und verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige bzw. mildtätige Wohlfahrtszwecke im Sinne des Abschnitts „Steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung 1977 in der jeweils gültigen Fassung.

### **Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)**

Die Gesellschaft wendet den PCGK der Stadt Duisburg seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

### **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Die Gesellschaft führt in vier Betriebsstellen in den Bereichen Metall- und Holzverarbeitung, Elektromontagen, Garten- und Landschaftspflege sowie Verpackungs- und Montagearbeiten überwiegend Aufträge für private Unternehmen aus.

Im Februar 2007 wurde das Café / Restaurant „Der Kleine Prinz“ in der Duisburger Innenstadt eröffnet. Im November 2009 wurde die Ladengalerie ARS VIVENDI in der Duisburger Innenstadt eröffnet. Im Mai 2011 wurde der Gastronomiebetrieb „Ziegenpeter am Rheinpark“ in Betrieb genommen.

Zur Wahrnehmung dieser Arbeiten sind nach fachbezogenen, leistungsbezogenen und ärztlichen Kriterien Gruppen gebildet worden, die von insgesamt 86 Ausbilder/Innen geleitet wurden.

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	10	5	4
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR (Stammpersonal)	8	10	12
- Personalaufwandsquote in % (Stammpersonal)	34	36	36
- Materialaufwandsquote in %	1	2	3
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	2.206	1.306	1.436
<b>Anlagendeckung</b> in %	174	160	151
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	68	70	72
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	448	1.920	1.795

**durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer**

▪ Stammpersonal	138	153	152
▪ Auszubildende	0,5	1	1,5
▪ behinderte Beschäftigte	940	984	993

**Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Keine

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	8.422	9.668	10.736
- Immaterielle Vermögensgegenstände	4	11	13
- Sachanlagen	8.404	9.644	10.711
- Finanzanlagen	14	13	12
Umlaufvermögen	12.906	12.294	11.738
- Vorräte	75	134	133
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	2.464	2.568	2.596
- Liquide Mittel	10.367	9.592	9.009
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	173	139	105
<b>Bilanzsumme</b>	<b>21.500</b>	<b>22.101</b>	<b>22.578</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	14.686	15.482	16.199
- Gezeichnetes Kapital	26	26	26
- Gewinnrücklagen	14.655	15.455	15.455
- Jahresergebnis	5	2	719
Sonderposten	2.347	2.223	2.099
- Sonderposten für Zuschüsse	2.347	2.223	2.099
Rückstellungen	871	859	966
Verbindlichkeiten	3.596	3.537	3.314
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	0	0	0
<b>Bilanzsumme</b>	<b>21.500</b>	<b>22.101</b>	<b>22.578</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	1.134	1.563	1.790
Bestandsveränderungen	20	29	-13
sonstige betriebliche Erträge	18.169	18.006	18.956
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>19.322</b>	<b>19.598</b>	<b>20.733</b>
Materialaufwendungen	252	347	595
Personalaufwendungen	6.521	7.020	7.431
bilanzielle Abschreibungen	704	645	723
sonstige betriebliche Aufwendungen	10.485	10.863	11.323
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>17.961</b>	<b>18.875</b>	<b>20.072</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>1.361</b>	<b>723</b>	<b>661</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	124	126	105
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	48	51	48
<b>Finanzergebnis</b>	<b>76</b>	<b>75</b>	<b>57</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>1.437</b>	<b>798</b>	<b>718</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
sonstige Steuern	-34	1	2
<b>Jahresergebnis</b>	<b>1.469</b>	<b>797</b>	<b>717</b>
Gewinn-/Verlustvortrag aus Vorjahr	13	5	2
Gewinnverwendung	-1.477	-800	0
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>719</b>

## START Zeitarbeit NRW GmbH

START Zeitarbeit NRW GmbH

Schifferstraße 166  
47059 Duisburg

Telefon 0203 / 29519-0  
Telefax 0203 / 29519-16  
[www.start-nrw.de](http://www.start-nrw.de)



- Geschäftsführung:** Herr Wilhelm Oberste-Beulmann (Vorsitzender)  
Herr Dr. Ulrich Jansen  
Herr Michael Jeske
- Aufsichtsrat:** Der Aufsichtsrat besteht aus 9 Mitgliedern. Städtische Mitglieder sind nicht vertreten.
- Jahr der Gründung:** 1995

### Beteiligungsverhältnisse

Gezeichnetes Kapital	76.140 Euro	
<u>davon</u>		
Stadt Duisburg	4.980 Euro	6,54%
Land Nordrhein-Westfalen	18.300 Euro	24,03%
Kreis Wesel (treuhänderisch für alle Kreise des Landes NRW)	4.980 Euro	6,54%
VTG Vermögensverwaltung- und Treuhandgesellschaft des Deutschen Gewerkschaftsbundes, Düsseldorf	4.980 Euro	6,54%
Landesvereinigung der Unternehmensverbände NRW e.V.	6.000 Euro	7,88%
Nordrhein-Westfälischer Handwerkstag (NWHT) e.V.	6.000 Euro	7,88%
Arbeitgeberverband Stahl e.V., Düsseldorf	6.000 Euro	7,88%
START Zeitarbeit NRW GmbH, Duisburg (eigene Anteile)	4.980 Euro	6,54%
Evangelische Kirche im Rheinland	4.980 Euro	6,54%

Nordrhein-Westfälischer Städte- und Gemeindebund (vertreten durch die Stadt Troisdorf)	4.980 Euro	6,54%
Deutscher Städtetag (vertreten durch die Stadt Düsseldorf)	4.980 Euro	6,54%
Arbeitsgemeinschaft der Spitzenverbände der Freien Wohlfahrtspflege des Landes NRW	4.980 Euro	6,54%

### Beteiligungen der Gesellschaft

Keine

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Gegenstand und Ziel des Unternehmens ist die dauerhafte Wiedereingliederung Arbeitsloser in das Erwerbsleben, wobei der Anteil schwervermittelbarer Arbeitsloser überwiegen muss.

Zur Erreichung dieses Ziels verfolgt die Gesellschaft die nachstehenden Aufgaben:

- Begründung von Arbeitsverhältnissen zum Zwecke der unmittelbaren Integration schwer vermittelbarer Arbeitnehmer bei Dritten durch Arbeitnehmerüberlassung
- Zielgruppenspezifische Qualifizierung in verleihfreien Zeiten
- Betreuung und Stabilisierung der Arbeitnehmer, um ihre Fähigkeit zur Integration in betriebliche Arbeitsstrukturen zu fördern
- Initiativen zur Bildung von Arbeitskräftepools
- Beratung von Betrieben in Fragen der Arbeitnehmerüberlassung
- Kooperation mit den Sozialpartnern sowie den Arbeitsagenturen, Arbeitsgemeinschaften und Jobcentern, Beschäftigungsprojekten, Regionalkonferenzen u.a.

Die Gesellschaft arbeitet nicht gewinnorientiert. Soweit Überschüsse aus dem Verleihgeschäft erzielt werden, sind diese nach Abzug gesetzlich vorgeschriebener Rücklagen zur Erfüllung der vorgenannten Aufgaben und vorrangig zur Qualifizierung ihrer Arbeitnehmer zu verwenden.

### Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Die Gesellschaft beschränkt sich mit ihren Aktivitäten auf das Gebiet von Nordrhein-Westfalen. Neben der Hauptverwaltung in Duisburg ist sie mit 27 Niederlassungen vertreten.

### Personal

	2010	2011	2012
interne Mitarbeiter	166	177	186
davon Auszubildende	18	16	18



<b>Personal</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
Zeitarbeitnehmer			
▪ Neueinstellungen	2.950	2.437	1.633
davon Zielgruppen	1.865	1.608	1.078
▪ Übernahmen	803	1.336	928
▪ Endbestand	2.597	2.724	2.717
davon Auszubildende	360	381	402
Produktivstunden	3.275.237	4.269.707	3.754.486
Qualifizierungsmaßnahmen	896	1.120	1.598
Qualifizierungsstunden	30.867	41.578	53.299

### Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Keine. Eine Nachschusspflicht der Gesellschafter besteht nicht.

### Bilanz

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	1.144	1.024	1.057
- Immaterielle Vermögensgegenstände	268	189	319
- Sachanlagen	876	835	738
Umlaufvermögen	33.654	39.523	37.298
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	14.297	15.886	14.840
- Wertpapiere des Umlaufvermögens	0	0	0
- Liquide Mittel	19.357	23.637	22.458
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	194	118	135
<b>Bilanzsumme</b>	<b>34.992</b>	<b>40.665</b>	<b>38.490</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	19.569	26.575	26.768
- Gezeichnetes Kapital	71	71	71
- Kapitalrücklage	393	393	393
- Gewinnrücklagen	5	5	5
- Gewinn- / Verlustvortrag	16.055	19.100	26.106
- Jahresergebnis	3.045	7.006	193
Rückstellungen	6.328	6.819	5.636
Verbindlichkeiten	9.095	7.271	6.086
<b>Bilanzsumme</b>	<b>34.992</b>	<b>40.665</b>	<b>38.490</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	81.638	114.196	103.003
sonstige betriebliche Erträge	1.119	515	462
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>82.757</b>	<b>114.711</b>	<b>103.465</b>
Personalaufwendungen	74.684	101.013	97.016
bilanzielle Abschreibungen	530	545	523
sonstige betriebliche Aufwendungen	4.655	5.593	5.955
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>79.868</b>	<b>107.151</b>	<b>103.494</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>2.889</b>	<b>7.561</b>	<b>-30</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	398	384	311
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	128	83	87
<b>Finanzergebnis</b>	<b>270</b>	<b>301</b>	<b>224</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>3.159</b>	<b>7.862</b>	<b>194</b>
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>197</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	316	855	0
sonstige Steuern	-5	1	1
<b>Jahresergebnis</b>	<b>3.045</b>	<b>7.006</b>	<b>193</b>

## DuisburgSport (DuSport)

DuisburgSport

Margaretenstraße 11  
47055 Duisburg

Telefon 0203 / 283-58100  
Telefax 0203 / 283-58109  
[www.duisburgsport.de](http://www.duisburgsport.de)



### Betriebsleitung:

Herr Jürgen Dietz (Betriebsleiter)

### Betriebsausschuss:

Ratsherr Herbert Mettler (Vorsitzender)  
Ratsherr Rainer Enzweiler (stellv. Vorsitzender)  
Frau Dr. Birgit Beisheim  
Ratsherr Jürgen C. Brandt  
Herr Uwe Busch  
Herr Michael Dubielczyk  
Ratsherr Jürgen Edel  
Ratsfrau Ilonka Frese  
Ratsherr Peter Griebeling  
Herr Franz Hering  
Herr Rudolf Junk  
Ratsherr Thomas Kempken  
Ratsherr Dieter Kleinbongardt  
Herr Heinrich Klose  
Herr Abdullah Küçük  
Ratsherr Klaus Mönicks  
Ratsherr Theodor Peters  
Herr Uwe Schubert (bis Januar 2012)  
Herr Binali Demir (ab Februar 2012)  
Ratsherr Manfred Slykers  
Frau Susann Berit Ulbricht  
Ratsherr Werner von Häfen

### beratende Mitglieder:

Herr Haluk Aksu  
Herr Jürgen Altmann  
Herr Murat Cerrah  
Herr Detlef Frese  
Herr Dirk Görtz  
Herr Marcel Pinto Abrantes  
Herr Ralf Schult  
Herr Ismail Seyhan

## Rechtsform

Zum 01.01.2007 ist DuisburgSport als organisatorisch und wirtschaftlich eigenständiger Betrieb der Stadt Duisburg ohne Rechtspersönlichkeit gegründet worden und wird nach der Eigenbetriebsverordnung geführt.

**Jahr der Gründung:** 2007

## Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Zweck und Aufgabe von „DuisburgSport“ einschließlich etwaiger Hilfs- und Nebeneinrichtungen ist der Bau, die Unterhaltung, der Betrieb und die bedarfsorientierte Bereitstellung von Sportstätten und Bädern und alle den Betriebszweck fördernden Geschäfte im Rahmen einer wirtschaftlichen Betriebsführung. Die Ziele der Stadt Duisburg zur Förderung des Sportes und des Schulsportes sind zu beachten.

## Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

DuisburgSport wendet den PCGK der Stadt Duisburg seit dem Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

	2010	2011	2012
Besucher städtischer Bäder (Anzahl)	728.602	662.479	656.644
eigene Sportstätten (Anzahl)	19	19	19
verpachtete Sportstätten (Anzahl)	84	84	84

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	-6	-2	0
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	148	156	157
- Personalaufwandsquote in %	22	24	20
- Materialaufwandsquote in %	61	58	55
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	-1.804	3.543	3.165
<b>Anlagendeckung</b> in %	26	26	27
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	25	25	25
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	3.093	1.609	297
<b>Zahl der Arbeitnehmer (31.12.2012)</b>			
Stammpersonal	151	147	150
Auszubildende	2	4	4

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Für die Bereiche Bäder und Sportstätten leistet die Stadt Duisburg für 2012 einen Betriebskostenzuschuss in Höhe von 20,4 Mio. EUR.

### Bilanz

	2010 TEUR	2011 TEUR	2012 TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	70.495	69.452	67.235
- Immaterielle Vermögensgegenstände	1	0	0
- Sachanlagen	70.474	69.451	67.235
- Finanzanlagen	20	0	0
Umlaufvermögen	3.367	3.942	4.609
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	3.089	1.806	1.509
- Liquide Mittel	278	2.136	3.100
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	62	63	80
<b>Bilanzsumme</b>	<b>73.924</b>	<b>73.456</b>	<b>71.924</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	18.318	18.037	18.041
- Gezeichnetes Kapital	10.000	10.000	10.000
- Kapitalrücklage	11.668	9.394	8.037
- Gewinn- / Verlustvortrag	-2.274	-1.076	0
- Jahresergebnis	-1.076	-281	4
Sonderposten	20.147	20.792	21.244
- Sonderposten für Zuschüsse	20.147	20.792	21.244
Rückstellungen	3.946	4.689	5.173
Verbindlichkeiten	31.508	29.931	27.459
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	4	7	6
<b>Bilanzsumme</b>	<b>73.924</b>	<b>73.456</b>	<b>71.924</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	22.411	23.522	24.117
sonstige betriebliche Erträge	4.494	3.959	2.512
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>26.905</b>	<b>27.481</b>	<b>26.629</b>
Materialaufwendungen	16.343	15.887	14.524
Personalaufwendungen	6.029	6.491	6.660
bilanzielle Abschreibungen	2.004	2.435	2.225
sonstige betriebliche Aufwendungen	2.315	1.889	1.987
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>26.692</b>	<b>26.702</b>	<b>25.395</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>214</b>	<b>779</b>	<b>1.234</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	8	366	17
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	1.266	1.343	1.180
<b>Finanzergebnis</b>	<b>-1.258</b>	<b>-977</b>	<b>-1.162</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>-1.045</b>	<b>-198</b>	<b>71</b>
sonstige Steuern	31	83	67
<b>Jahresergebnis</b>	<b>-1.076</b>	<b>-281</b>	<b>4</b>
Gewinn/Verlustvortrag	-2.274	-3.350	-1.357
Entnahme aus Rücklagen	0	2.274	1.357
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>-3.350</b>	<b>-1.357</b>	<b>4</b>

## Chemisches und Veterinäruntersuchungsamt Rhein-Ruhr-Wupper

### Anstalt öffentlichen Rechts (CVUA RRW)

Chemisches und Veterinäruntersuchungsamt Rhein-Ruhr-Wupper

Deutscher Ring 100  
47798 Krefeld

Telefon 0 21 51 / 8 49-1054  
Telefax 0 21 51 / 8 49-4042

[www.cvua-rrw.de](http://www.cvua-rrw.de)



#### Vorstand:

Herr Dr. Detlef Horn (Vorstandsvorsitzender)  
Herr Reiner Pöll

#### Verwaltungsrat:

städtischer Vertreter: Herr Stadtdirektor Dr. Peter Greulich (bis 31.12.2012)  
Herr Beigeordneter Dr. Ralf Krumpholz (ab 01.06.2013)

weitere Vertreter: Herr Dr. Heinrich Bottermann - Land NRW (Vorsitzender)  
Frau Simone Raskop – Stadt Essen (stellv. Vorsitzende)  
Frau Juliane Becker – Land NRW  
Frau Beate Zielke – Stadt Krefeld  
Herr Dr. Frank Steinfort – Stadt Mülheim a.d. Ruhr  
Herr Horst Ohletz – Stadt Oberhausen -  
Herr Jürgen Beckmann – Stadt Remscheid  
Herr Robert Krumbein – Stadt Solingen  
Herr Peter Giesen – Kreis Wesel  
Herr Harald Bayer – Stadt Wuppertal

**Jahr der Gründung:** 2009

#### Träger der Anstalt

Gezeichnetes Kapital	270.000 Euro	
<u>davon</u>		
Land NRW	135.000 Euro	50,0 %
Städte Duisburg (seit 2010), Essen, Krefeld, Mühlheim a.d. Ruhr, Oberhausen, Remscheid, Solingen, Wuppertal und Kreis Wesel	Je 15.000 Euro	Je 5,55 %

---

## **Beteiligungen der Gesellschaft**

Keine

### **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Dem integrativen Ansatz des IUAG NRW folgend erstrecken sich die Aktivitäten des CVUA-RRW über das gesamte Untersuchungsspektrum im Sinne des Verbraucherschutzes: von der Erzeugung gesunder Futtermittel, der Tierproduktion, der Gewinnung der Lebensmittel in der Land- und Fleischwirtschaft bis zur zentralen Aufgabe der Herstellung und dem Vertrieb von Lebensmitteln, Bedarfsgegenständen und Kosmetika („from farm to fork“ bzw. „from stable to table“). Darüber hinaus führt das CVUA-RRW Untersuchungen zur Überwachung nach dem Gentechnikgesetz durch. Dementsprechend ist die Untersuchungsanstalt in fünf Tätigkeitsfeldern aktiv:

Bereich des Lebensmittel- und Futtermittelgesetzbuches:

1. Lebensmittel, Bedarfsgegenstände und Kosmetika
2. Futtermittel
3. Fleischhygiene

Bereich der Bekämpfung von Zoonosen und Tierseuchen sowie des Tierschutzes:

4. Tiergesundheit

Bereich Gentechnik:

5. Überwachung nach dem Gentechnikgesetz

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

In 2012 hat die Stadt Duisburg 884.763 EUR (Vj. 792.954 EUR) für die Untersuchung von Pflichtproben durch die AÖR aufgewendet.



## Finanzen

---

## Sparkassenzweckverband der Städte Duisburg und Kamp-Lintfort

Sparkassenzweckverband der Städte Duisburg und Kamp-Lintfort

Königstraße 23 - 25  
47051 Duisburg

Telefon 0203 / 2815-0  
Telefax 0203 / 2815-800090

### **Verbandsvorsteher:**

Stellv. Verbandsvorsteher

Herr Stadtkämmerer Dr. Peter Langner (Duisburg)

Herr Dr. Christoph Müllmann (Kamp-Lintfort)

### **Verbandsversammlung:**

Vertreter der Stadt Duisburg

Ratsherr Herbert Mettler (Vorsitzender, ab 11.10.2012)

Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender) bis 15.02.2012

Ratsherr Walter Becks

Ratsherr Wilhelm Bies

Ratsherr Jürgen C. Brandt

Ratsherr Hermann Dierkes

Ratsfrau Brigitte Diesterhöft bis 31.08.2012

Ratsherr Jürgen Edel

Ratsherr Rainer Enzweiler ab 26.03.2012

Ratsherr Rainer Grün ab 21.05.2012

Ratsfrau Doris Janicki

Ratsherr Peter Keime

Ratsfrau Elif Keklik

Ratsherr Elmar Klein

Ratsherr Dieter Kleinbongardt

Ratsherr Stephan Krebs bis 21.05.2012

Ratsfrau Claudia Leiße

Oberbürgermeister Sören Link ab 01.08.2012

Ratsfrau Sylvia Linn ab 26.09.2012

Herr Bürgermeister Benno Lensdorf

Ratsherr Klaus Mönicks bis 26.03.2012

Ratsherr Theodor Nüse

Ratsherr Karl-Wilhelm Overdick

Ratsfrau Elke Patz

Ratsfrau Ellen Pflug

Ratsherr Friedrich Prüßmann

Ratsfrau Dilan Sert ab 10.12.2012

Ratsherr Manfred Slykers

Ratsfrau Petra Vogt bis 02.09.2012

Ratsfrau Sigrid Volk-Cuypers

Ratsfrau Angelika Wagner

Ratsfrau Yulia Zaslavskyi

Vertreter der Stadt Kamp-Lintfort

Bürgermeister Prof. Dr. Christoph Landscheidt (stellv. Vorsitzender)

Ratsherr Wolfgang Roth

Ratsherr Matthias Gütges

Die Verbandsversammlung besteht aus 30 Vertretern der Verbandsmitglieder. Davon entsenden die Verbandsmitglieder

Stadt Duisburg	27 Vertreter
Stadt Kamp-Lintfort	3 Vertreter

Die Oberbürgermeisterin/der Oberbürgermeister der Stadt Duisburg sowie die Bürgermeisterin/der Bürgermeister der Stadt Kamp-Lintfort oder ein von ihnen vorgeschlagener Beamter oder Angestellter des jeweiligen Verbandsmitgliedes gehören gem. § 15 Abs. 2 GkG zu den Vertretern in der Verbandsversammlung. Die übrigen Mitglieder der Verbandsversammlung werden von den Vertretungen der Verbandsmitglieder für die Dauer ihrer Wahlzeit aus ihrer Mitte bestellt. In gleicher Weise ist für jedes Mitglied der Verbandsversammlung ein Stellvertreter zu bestellen, der bei Verhinderung des Mitgliedes dessen Aufgaben wahrnimmt.

**Jahr der Gründung:** 2003

### **Zweck**

Der Sparkassenzweckverband der Städte Duisburg und Kamp-Lintfort fördert das Sparkassenwesen im Gebiet seiner Mitglieder. Die zu diesem Zweck von ihm betriebene Sparkasse führt den Namen „Sparkasse Duisburg“.

Der Verband ist Träger der Sparkasse Duisburg.

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Der Sparkassenzweckverband beschließt auf Vorschlag des Verwaltungsrates der Sparkasse Duisburg über die Verwendung der jährlich erwirtschafteten Überschüsse. Für das Geschäftsjahr 2012 ist am 07.06.2013 u.a. der folgende Beschluss gefasst worden:

- Die Verbandsversammlung beschließt im Zusammenhang mit dem Jahresabschluss 2012 der Sparkasse Duisburg 2.235.000,00 EUR an den Träger auszuschütten.

Nach Abzug von Steuern leitet der Sparkassenzweckverband einen anteiligen Betrag von 1.683.773,57 EUR an die Stadt Duisburg weiter.

## Sparkasse Duisburg

Sparkasse Duisburg

Königstraße 23 - 25  
47051 Duisburg

Telefon 0203 / 2815-0  
Telefax 0203 / 2815-800090  
[www.sparkasse-duisburg.de](http://www.sparkasse-duisburg.de)



### Vorstand:

Herr Sparkassendirektor Hans-Werner Tomalak (Vorsitzender des Vorstandes)  
Herr Sparkassendirektor Dr. Joachim Kurt Bonn (stellv. Vorsitzender des Vorstandes)  
Herr Sparkassendirektor Uwe Haddenhorst  
Herr Ulrich Schneidewind ab 01.07.2012  
Herr Sparkassendirektor Claus-Robert Witte bis 30.06.2012

### Verwaltungsrat:

Vertreter der Stadt Duisburg

Ratsherr Herbert Mettler (Vorsitzender ab 07.03.2012, 2. stellv. Vorsitzender bis 06.03.2012,)  
Herr Oberbürgermeister a. D. Adolf Sauerland (Vorsitzender) bis 15.02.2012  
Herr Thomas Mahlberg (2. stellv. Vorsitzender ab 07.03.2012)  
Ratsfrau Brigitte Diesterhöft  
Ratsherr Rainer Enzweiler  
Ratsfrau Doris Janicki  
Ratsherr Stephan Krebs  
Ratsherr Klaus Mönicks  
Bürgermeister Manfred Osenger ab 07.03.2012  
Ratsfrau Elke Patz  
Ratsfrau Ellen Pflug

Vertreter der Stadt Kamp-Lintfort

Ratsherr Wolfgang Roth (1. stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Matthias Gütges

Dienstkräfte der Sparkasse:

Herr Volker Böllert  
Herr Gerhard Elischewski  
Herr Dietmar Freund  
Herr Frank Gappa  
Herr Dietmar Johannes  
Frau Petra Smeets

beratende Teilnahme:

Herr Bürgermeister Prof. Dr. Christoph Landscheidt (Stadt Kamp-Lintfort)  
Herr Oberbürgermeister Sören Link ab 11.10.2012

**Jahr der Gründung:**

1844

## **Beteiligungsverhältnisse:**

Der Sparkassenzweckverband der Städte Duisburg und Kamp-Lintfort ist Träger der Sparkasse Duisburg.

## **Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks**

Nach § 2 des Sparkassengesetzes Nordrhein-Westfalen (SpKG) haben Sparkassen die Aufgabe, der geld- und kreditwirtschaftlichen Versorgung der Bevölkerung und der Wirtschaft insbesondere des Geschäftsgebietes und ihres Trägers zu dienen. Die Sparkassen stärken den Wettbewerb im Kreditgewerbe. Sie fördern die finanzielle Eigenvorsorge und Selbstverantwortung vornehmlich der Jugend, aber auch in allen sonstigen Altersgruppen und Strukturen der Bevölkerung. Sie versorgen im Kreditgeschäft vorwiegend den Mittelstand sowie die wirtschaftlich schwächeren Bevölkerungskreise. Die Sparkassen tragen zur Finanzierung der Schuldnerberatung in Verbraucher- oder Schuldnerberatungsstellen bei.

## **Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte**

Die Sparkasse Duisburg ist das größte in Duisburg und Kamp-Lintfort ansässige Kreditinstitut. Sie ist aktuell mit 45 Geschäftsstellen und 19 SB-Geschäftsstellen im Markt vertreten und bietet ihren Kunden persönlichen Service und Beratung in allen finanziellen Angelegenheiten.

Das Leistungsangebot für Finanzgeschäfte des gehobenen Bedarfs wird zusätzlich in 9 Beratungszentren offeriert. Dort erfahren Kunden eine intensive Betreuung durch fachlich besonders qualifizierte Berater. Gleiches gilt für das Baufinanzierungsgeschäft in den 3 S-Immobilien-Centern. Für Finanzgeschäfte mit umfassendem Beratungsbedarf (z. B. Generationenmanagement, Stiftungen und Testamentsvollstreckungen) stehen den Kunden die speziell geschulten Berater des Private Banking zur Verfügung.

Alle kundenorientierten Vertriebseinheiten werden durch den S-Finanzservice im Bereich Versicherungen und Bausparen unterstützt..

Die Sparkasse Duisburg ist traditionell in ihrem Wirken auch auf die ortsansässigen mittelständischen Betriebe und Unternehmen ausgerichtet. Sie engagiert sich in diesem Marktsegment sehr stark durch Beratung, Begleitung und Betreuung. Hierfür wurde eigens eine spezielle Firmenkundenbetreuung aufgebaut.

Als Finanzpartner ihrer privaten Kunden und der kommunalen Wirtschaft ist die soziale Verantwortung der Sparkasse Duisburg ein wichtiger Bereich ihres Selbstverständnisses. Sie fühlt sich den Regionen Duisburg und Kamp-Lintfort eng verbunden und deren Menschen verpflichtet. So geht das Engagement der Sparkasse Duisburg über die normale Angebotspalette eines Allfinanzinstituts hinaus. Das zeigt sich u. a. in der Förderung von regionalen Projekten, der Unterstützung von Vereinen, den umfangreichen Sponsoringmaßnahmen und dem vielfältigen Engagement auf sozialer und kultureller Ebene.

Die Sparkasse Duisburg richtet sich weiterhin sukzessive auf die Erfordernisse des Marktes und an den Anforderungen der Zukunft aus - das in personeller, technologischer, betriebswirtschaftlicher und unternehmenssichernder Hinsicht. Dabei bleiben Kundennähe und -service die wichtigsten Pfeiler in ihrer Geschäftspolitik.

<b>Entwicklung ausgewählter Kennzahlen</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	2	2	2
- Personalaufwandsquote in %	33	21	34
- Materialaufwandsquote in %	14	9	15
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	11.342	1.037	16.032
<b>Anlagendeckung</b> in %	560	451	496
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	6	6	6
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	10.974	14.510	3.555
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
▪ Stammpersonal (einschl. TZ-Beschäftigte)	1.380	1.340	1.292
▪ Auszubildende	1.296	1.261	1.226
	84	79	66

### **Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde**

Der Sparkassenzweckverband beschließt auf Vorschlag des Verwaltungsrates über die Verwendung der jährlich erwirtschafteten Überschüsse. Für das Geschäftsjahr 2012 ist am 07.06.2013 u.a. der folgende Beschluss gefasst worden:

- Die Verbandsversammlung beschließt im Zusammenhang mit dem Jahresabschluss 2012 der Sparkasse Duisburg 2.235.000,00 EUR an den Träger auszuschütten.

Nach Abzug von Steuern leitet der Sparkassenzweckverband einen anteiligen Betrag von 1.683.773,57 EUR an die Stadt Duisburg weiter.

<b>Bilanz</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	55.534	70.303	64.824
- Immaterielle Vermögensgegenstände	221	203	201
- Sachanlagen	30.765	40.519	39.593
- sonstige Vermögensgegenstände	24.547	29.580	25.029
Umlaufvermögen	5.562.206	5.519.345	5.470.688
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	5.363.825	5.323.587	5.242.595
- Liquide Mittel	198.381	195.758	228.093
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	665	493	452
<b>Bilanzsumme</b>	<b>5.618.405</b>	<b>5.590.140</b>	<b>5.535.964</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	311.138	317.272	321.323
- Sicherheitsrücklage	304.107	311.138	315.037
- Bilanzergebnis	7.031	6.134	6.286
Sonderposten	9.083	0	0
Rückstellungen	72.014	71.568	76.934
Verbindlichkeiten	5.224.049	5.200.222	5.137.174
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	2.122	1.078	533
<b>Bilanzsumme</b>	<b>5.618.405</b>	<b>5.590.140</b>	<b>5.535.964</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
sonstige betriebliche Erträge	229.490	356.230	220.084
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>229.490</b>	<b>356.230</b>	<b>220.084</b>
Materialaufwendungen	31.193	32.302	32.099
Personalaufwendungen	76.345	74.511	73.783
bilanzielle Abschreibungen	18.723	4.433	4.380
sonstige betriebliche Aufwendungen	115.322	257.270	113.839
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>241.583</b>	<b>368.515</b>	<b>224.101</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>-12.093</b>	<b>-12.286</b>	<b>-4.018</b>
<b>Ergebnis aus den Beteiligungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-166</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	26.443	26.114	24.882
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	0	0	0
<b>Finanzergebnis</b>	<b>26.443</b>	<b>26.114</b>	<b>24.882</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>14.350</b>	<b>13.829</b>	<b>20.698</b>
Steuern und Abgaben von Einkommen und Ertrag	6.717	7.542	14.138
sonstige Steuern	168	152	274
<b>Ordentliches Ergebnis</b>	<b>7.465</b>	<b>6.134</b>	<b>6.286</b>
Außerordentliche Erträge	647	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	1.080	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>-433</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Jahresergebnis</b>	<b>7.031</b>	<b>6.134</b>	<b>6.286</b>



## Städtische Servicebetriebe

## Einkauf und Service Duisburg (ESD)

Einkauf und Service Duisburg

Oberstraße 5  
47051 Duisburg

Telefon: 0203/283 5174  
Telefax: 0203/283 4399  
[www.e-s-duisburg.de](http://www.e-s-duisburg.de)



### Betriebsleitung:

Herr Ralf Hörsken (ab 01.01.2013)  
Herr Ralf Oelschner (stellv. Leiter ab Februar 2011)

### Betriebsausschuss:

Ratsherr Elmar Klein (Vorsitzender)  
Ratsherr Theodor Peters (stellv. Vorsitzender)  
Ratsherr Jürgen Edel  
Ratsherr Peter Griebeling  
Ratsherr Peter Prüßmann  
Ratsherr Theodor Nüse  
Ratsherr Bernd Wedding  
Herr Mirze Edis  
Herr Dr. Ralf Krumpholz (bis 30.04.2013)

### Rechtsform

Zum 01.06.2008 ist durch Ausgliederung aus der Kernverwaltung der Einkauf und Service Duisburg als organisatorisch und wirtschaftlich eigenständiger Betrieb der Stadt Duisburg ohne Rechtspersönlichkeit gegründet worden und wird nach der Eigenbetriebsverordnung geführt.

**Jahr der Gründung:** 2008

### Unternehmensaufgaben und Erfüllung des öffentlichen Zwecks

Der ESD hat die Aufgabe, sämtliche Wirtschaftsgüter, Leistungen (inkl. Bauleistungen) und die damit verbundenen Servicedienstleistungen für die Stadt Duisburg und ihre Sondervermögen zu beschaffen. Des Weiteren ist der ESD zentraler Druck- und Postdienstleister für die Stadt Duisburg und für ihre Sondervermögen. Zum 01.07.2012 wurde die Submissionsstelle aus Gründen der Korruptionsprävention an die Kernverwaltung zurückverlagert.

### Bericht über die Einhaltung des Public Corporate Governance Kodex (PCGK)

Der ESD wendet den PCGK der Stadt Duisburg erstmals im Wirtschaftsjahr 2011 entsprechend ihrer Unternehmens- und Beteiligungsstruktur an.

## Aufgabenerfüllung, Leistungen/Produkte

Der ESD bündelt als Dienstleister des zentralen Einkaufs der Stadt Duisburg und seiner Sondervermögen das Know-how des Vergabemanagements und berät bei der Optimierung der Beschaffungsprozesse und stellt die notwendige Software zur Verfügung.

In den Bereichen Post und Druck wird der gesamte Postausgang der Stadt Duisburg abgewickelt, sowie im Bereich Druck die Druckaufträge der Ämter und Sondervermögen entweder selbst abgewickelt oder unter den Gesichtspunkt der Wirtschaftlichkeit, Qualität und Kapazitäten an Dritte vergeben.

Die Submissionsstelle veröffentlichte bis 30.06.2012 die Ausschreibungen der Stadt Duisburg, führte die Submission durch und prüfte die Angebote formal und rechnerisch.

	2010	2011	2012
Aufträge Einkauf (Anzahl)	7.819	9.520	8.372
Auftragssumme Einkauf (in TEUR)	13.412	16.517	17.511
Drucke (Anzahl in Tsd.)	rd. 16.800	rd. 20.800	18.689
Postsendungen (in Tsd.)	2.413	2.090	2.813

Entwicklung ausgewählter Kennzahlen	2010	2011	2012
<b>Ertragslage</b>			
- Eigenkapitalrentabilität in %	42	12	24
- Umsatz pro Mitarbeiter in TEUR	116	112	106
- Personalaufwandsquote in %	43	48	45
- Materialaufwandsquote in %	32	32	34
- Cash-Flow (vereinfachter) in TEUR	-2.600	413	124
<b>Anlagendeckung</b> in %	628	426	571
<b>Eigenkapitalquote</b> in %	74	40	71
<b>Investitionsvolumen</b> (Sachanlagen) in TEUR	64	45	67
<b>Durchschnittliche Zahl der Arbeitnehmer</b>			
Stammpersonal	69	67	71
Auszubildende	3	2	2

## Wesentliche Finanz- und Leistungsbeziehungen der Beteiligungen untereinander und mit der Gemeinde

Im Bereich Einkauf tritt der ESD als Dienstleister in Erscheinung. Die Budgets für die Beschaffung werden bei den Ämtern / Betrieben etatisiert. In den Bereichen Post und Druck sollen die Dienstleistungen zu marktüblichen Verrechnungspreisen für die Ämter / Betriebe erbracht werden.

**Bilanz**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
<b>Aktiva</b>			
Anlagevermögen	233	226	195
- Immaterielle Vermögensgegenstände	0	35	28
- Sachanlagen	233	191	167
Umlaufvermögen	1.637	2.113	1.279
- Vorräte	38	27	18
- Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	712	704	543
- Liquide Mittel	888	1.382	718
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	110	70	89
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.980</b>	<b>2.409</b>	<b>1.563</b>
<b>Passiva</b>			
Eigenkapital	1.462	963	1.113
- Gezeichnetes Kapital	763	763	763
- Gewinnrücklagen	81	81	81
- Jahresergebnis	619	120	270
Rückstellungen	428	633	408
Verbindlichkeiten	90	813	42
<b>Bilanzsumme</b>	<b>1.980</b>	<b>2.409</b>	<b>1.563</b>

**Gewinn- und Verlustrechnung**

	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>2012</b>
	TEUR	TEUR	TEUR
Umsatzerlöse	7.936	7.532	7.556
sonstige betriebliche Erträge	491	333	223
<b>Summe der betrieblichen Erträge</b>	<b>8.428</b>	<b>7.865</b>	<b>7.779</b>
Materialaufwendungen	2.700	2.543	2.679
Personalaufwendungen	3.661	3.762	3.477
bilanzielle Abschreibungen	123	87	80
sonstige betriebliche Aufwendungen	1.328	1.357	1.253
<b>Summe der betrieblichen Aufwendungen</b>	<b>7.812</b>	<b>7.750</b>	<b>7.488</b>
<b>Betriebliches Ergebnis</b>	<b>616</b>	<b>116</b>	<b>291</b>
Zinsen und ähnliche Erträge	5	6	3
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	0	0	0
<b>Finanzergebnis</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>3</b>
<b>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</b>	<b>620</b>	<b>122</b>	<b>294</b>
Außerordentliche Erträge	3.419	0	0
Außerordentliche Aufwendungen	3.419	0	0
<b>Außerordentliches Ergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Steuern und Abgaben vom Einkommen und vom Ertrag	0	1	1
sonstige Steuern	1	2	23
<b>Jahresergebnis</b>	<b>619</b>	<b>120</b>	<b>270</b>
Ergebnisverwendung*	619	120	270
<b>Bilanzergebnis</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

\*Der Beschluss zur Gewinnverwendung des Jahresergebnisses 2012 soll in der Ratssitzung am 11.11.2013 erfolgen.

Anhang

## Erläuterungen zu den verwendeten Kennzahlen

### Beschäftigte (Mitarbeiter)

Bei den angegebenen Zahlen handelt es sich in der Regel um Jahresdurchschnittswerte.

Die Beschäftigten in der GfB und der wfbm werden unterschieden in Stammmitarbeiter und Mitarbeiter in Maßnahmen / Programmen.

#### Ertragslage

- Eigenkapitalrentabilität: 
$$\frac{\text{Jahresergebnis} \times 100}{\text{Eigenkapital}}$$

Durch die Kennzahl wird der geschäftliche Erfolg der Gesellschaft in Relation zum eingesetzten Kapital gebracht. Der Vergleich zur am Kapitalmarkt erzielbaren Rendite gibt einen Anhaltspunkt für die Beurteilung, ob der Einsatz des Eigenkapitals im Unternehmen unter finanzwirtschaftlichen Aspekten sinnvoll ist.

Die Gemeindeordnung NW sieht vor, dass städtische Gesellschaften eine angemessene Verzinsung des Kapitals erreichen sollen. Dies ist aber nicht bei allen Gesellschaften möglich und sinnvoll (s. Ausführungen zum Cash-Flow).

- Umsatz pro Mitarbeiter: 
$$\frac{\text{Umsatz}}{\text{Anzahl der Mitarbeiter ohne Auszubildende}}$$

Die Kennzahl drückt die Produktivität des eingesetzten Personals aus. Im Branchenvergleich kann so die Effizienz des Personaleinsatzes gewertet werden. Ansonsten ist der Vergleich der Kennzahlen über eine bestimmte Zeitspanne aussagekräftig.

- Personalaufwandsquote: 
$$\frac{\text{Personalaufwand} \times 100}{\text{Gesamterträge (Betriebliche Erträge)}}$$

Die Kennzahl ist ein Indikator für die Personalintensität der Gesellschaft. Im Branchenvergleich kann sie auf die Notwendigkeit personalwirtschaftlicher Maßnahmen hinweisen.

- Materialaufwandsquote: 
$$\frac{\text{Materialaufwand} \times 100}{\text{Gesamterträge (Betriebliche Erträge)}}$$

Die Kennzahl gibt an, welchen Anteil der Materialaufwand an den Gesamterträgen hat. Sie gibt Anhaltspunkte darüber, ob betriebliche Prozesse der Leistungserstellung und -vermarktung wirtschaftlich sind bzw. ob durch Kostensenkungen und/oder Leistungssteigerungen eine Erhöhung der Wirtschaftlichkeit erreicht werden kann.

- Cash-Flow (vereinfachter):
  - Jahresergebnis
  - + Abschreibungen.
  - andere aktivierte Eigenleistungen
  - Bestandsveränderungen
  - + Veränderungen der Sonderposten mit Rücklageanteil
  - + Veränderungen der Rückstellungen
  - Cash-Flow

Der Cash-Flow ist die Größe, die den in einem Geschäftsjahr erwirtschafteten Zahlungsmittelüberschuss angibt, der für Investitionen, Kredittilgungen und Gewinnausschüttungen zur Verfügung steht. Er ist Indikator der Innenfinanzierungskraft eines Unternehmens. Beim Cash-Flow handelt es sich um eine Stromgröße, d.h. er steht in der Regel nicht am Ende eines Geschäftsjahres zur Disposition, da über wesentliche Teile bereits während der abgelaufenen Periode verfügt wurde.

### Anlagendeckung

$$\frac{\text{Eigenkapital} \times 100}{\text{Anlagevermögen}}$$

Die Kennzahl gibt wieder, inwieweit das vorhandene Eigenkapital eingesetzt wird, um das Anlagevermögen zu decken. Sie ist Bestandteil der „goldenen Bilanzierungsregel“, nach der das langfristig gebundene Vermögen der Gesellschaft i.d.R. durch Eigenkapital finanziert werden soll.

### Eigenkapitalquote

$$\frac{\text{Eigenkapital} \times 100}{\text{Gesamtkapital}}$$

Die Kennzahl zeigt den Eigenkapitalanteil am Gesamtkapital auf und bildet damit eine zentrale Kennzahl für eine Aussage zur Verschuldungssituation des Unternehmens. Je höher die Eigenkapitalquote ist, desto bessere Finanzierungsbedingungen und -möglichkeiten bestehen für das Unternehmen. Zudem wirkt das Eigenkapital als Verlustpuffer. Anzustreben ist eine möglichst hohe Eigenkapitalquote.

### Investitionsvolumen

Zugänge zu den Sachanlagen laut Anlagespiegel

- \* Die Kennzahlen sind anhand der Unternehmensdaten von der Beteiligungsverwaltung einheitlich nach den o.g. Formeln berechnet worden. Sie können daher von den Daten in den Prüfberichten abweichen. Soweit in Einzelfällen von der einheitlichen Berechnung abweichend eine andere zugrunde gelegt wurde, ist dies gekennzeichnet.



---

## Abkürzungsverzeichnis

**A**

ABM	Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen
AG	Aktiengesellschaft
AktG	Aktiengesetz
ARGE	Arbeitsgemeinschaft für die Grundsicherung für Arbeitssuchende in Duisburg
ARQUA	Verbundprojekt „Arbeit und „Qualifizierung“
AöR	Anstalt des öffentlichen Rechts

**B**

BauGB	Baugesetzbuch
BEC AG	Business Europe China AG
BDI	Bund Deutscher Industrie
BilMoG	Bilanzrechtsmodernisierungsgesetz
BIP	Bruttoinlandsprodukt
BImSchVO	Bundes Immissionsschutzverordnung
BMG	Bundesministerium für Gesundheit
BV	Bezirksvertretung
BVB	Berufsvorbereitende Bildungsmaßnahme
BVR	Busverkehr Rheinland GmbH

**C**

cbm	Kubikmeter
-----	------------

**D**

DB	Deutsche Bahn AG
DGB	Deutscher Gewerkschaftsbund
DIW	Deutsches Institut für Wirtschaft
DOR	Deutsche Oper am Rhein gGmbH
DS	Drucksache
DSD	Duales System Deutschland
DRSC	Deutsche Rechnungslegungs-Standards Committee e.V.
DSGV	Deutscher Sparkassen- und Giroverband
DSM	Deutsche Städte-Medien GmbH

---

DVFA / SG	Deutsche Vereinigung für Finanzanalyse und Asset Management / Schmalenbach-Gesellschaft
<b>E</b>	
e.V.	eingetragener Verein
EBIT	Ergebnis vor Zinsen und Steuern
eG	eingetragene Genossenschaft
EEG	Erneuerbare Energien Gesetz
EGV	EG-Vertrag
EK	Eigenkapital
EigVO	Eigenbetriebs-Verordnung
EnWG	Energiewirtschaftsgesetz
ESF	Europäischer Sozialfonds
EStG	Einkommensteuergesetz
EU	Europäische Union
EUGH	Europäischer Gerichtshof
EUR	Euro
EZB	Europäische Zentralbank
<b>F</b>	
FbW	Förderung beruflicher Weiterbildung
<b>G</b>	
GbR	Gesellschaft des bürgerlichen Rechts
GemHVO	Gemeindehaushaltsverordnung
ggü.	gegenüber
(g)GmbH	(gemeinnützige) Gesellschaft mit beschränkter Haftung
GkG	Gesetz über kommunale Gemeinschaftsarbeit
GmbHG	Gesetz betreffend die Gesellschaften mit beschränkter Haftung
GO NRW	Gemeindeordnung Nordrhein-Westfalen
GuV	Gewinn- und Verlustrechnung
GWA	GemeinWohlArbeit
GWh	Gigawattstunde
<b>H</b>	
ha	Hektar
HGB	Handelsgesetzbuch

---

HGrG	Haushaltsgrundsätzegesetz
HKR	Haushalts-, Kassen- und Rechnungswesen
HKW	Heizkraftwerk
HOAI	Honorarordnung für Architekten und Ingenieure
HRA	Handelsregister A
HRB	Handelsregister B
HSK	Haushaltssicherungskonzept
HWK	Handwerkskammer
<b>I</b>	
IBA	Internationale Bauausstellung
i.e.	it est = das heißt
IHK	Industrie- und Handelskammer
IKR	Industrie-Kontenrahmen
IT	Informations-Technologie
i.V.	im Vorjahr
<b>K</b>	
k.A.	keine Angaben
KAV	Konzessionsabgabenverordnung
KDG	Kraftwerk Duisburg-Wanheim GmbH
KG	Kommanditgesellschaft
KHG	Krankenhausfinanzierungsgesetz
KHGG	Krankenhausgestaltungsgesetz - Nordrhein-Westfalen -
KStG	Körperschaftsteuergesetz
KonTraG	Gesetz zur Kontrolle und Transparenz im Unternehmensbereich
KTQ	Kooperation für Transparenz und Qualität im Gesundheitswesen
KVIV	Kommunale Verkehrsunternehmen im VRR
KVR	Kommunalverband Ruhrgebiet
kWh	Kilowattstunde
KWG	Gesetz über das Kreditwesen
KWK	Kraft-Wärme-Kopplung
<b>L</b>	
lit.	Buchstabe

---

LL	Lieferungen und Leistungen
LVP	Leichtverpackung
<b>M</b>	
MdB	Mitglied des Bundestages
MdL	Mitglied des Landtages
MVZ	Medizinisches Versorgungszentrum
MW	Megawatt
MwSt / MWSt	Mehrwertsteuer
<b>N</b>	
NIAG	Niederrheinische Verkehrsbetriebe AG
NKF	Neues Kommunales Finanzmanagement
N.N.	unbekannt
NW oder NRW	Nordrhein-Westfalen
<b>O</b>	
OB	Oberbürgermeister/in
OHG	Offene Handelsgesellschaft
ÖPNV	Öffentlicher Personennahverkehr
ÖPNVG NRW	Gesetzes über den öffentlichen Personennahverkehr in Nordrhein-Westfalen
<b>P</b>	
p.a.	pro anno / per annum
PCGK	Public Corporate Governance Kodex
PBefG	Personenbeförderungsgesetz
PPP	Public Private Partnership
<b>Q</b>	
qm	Quadratmeter
<b>R</b>	
RAP	Rechnungsabgrenzungsposten
RP	Regierungspräsident/Bezirksregierung
RHB	Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe
RVR	Regionalverband Ruhr
RZVK	Rheinische Zusatzversorgungskasse

---

<b>S</b>	
SGB	Sozialgesetzbuch
SMS	Sozialer Möbel-Service Duisburg
SpKG	Sparkassengesetz Nordrhein-Westfalen
SPNV	Schienenpersonennahverkehr
STOAG	Stadtwerke Oberhausen AG
StUA	Staatliches Umweltamt
<b>T</b>	
t	Tonne
TASi	Technische Anleitung Siedlungsabfall
TDM	Tausend Deutsche Mark
TEUR oder T€	Tausend Euro
TransPuG	Transparenz- und Publizitätsgesetz
Tsd.	Tausend
TVöD	Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst
TZ	Teilzeit
<b>U</b>	
UmwG	Umwandlungsgesetz
<b>V</b>	
VBD	VBD Beratungsgesellschaft für Behörden mbH
VDV	Verband deutscher Verkehrsunternehmen
VGN	Verkehrsgemeinschaft Niederrhein
VHS	Volkshochschule
Vj.	Vorjahr
VK's	Vollzeitkräfte
VRR	Verkehrsverbund Rhein Ruhr
<b>W</b>	
WE	Wohneinheit
<b>Z</b>	
ZV	Zweckverband
ZVK	Zusatzversorgungskasse